

شمشير الحيدريءَ جي شاعريءَ جي لغت

مرتب:

مير محمد پيرزادو



سنڌي ٻوليءَ جو بااختيار ادارو

حيدرآباد، سنڌ

2021ع

سنڌي ٻوليءَ جي بااختيارا ڌاري جي آن لائين ايڊيشن جو ڪتاب نمبر 4
سڀ حق ۽ واسطا محفوظ

شمشيرالحيدريءَ جي شاعريءَ جي لغت

مير محمد پيرزادو

مرتب:

2021 ع

آن لائين پهريون ڇاپو:

محمد رمضان ترڪ

ڪتابي صورت:

Catalogue Reference

Pirzado, Meer Muhammad
Dictionary of Shamsheer-ul-Haidri
Sindhi Language
Sindhi Language Authority

DICTIONARY OF POETRY OF SHAMSHER-UL-HAIDRI

By: Meer Muhammad Pirzado

Online 1st Edition: 2021

Layout: Muhammad Ramzan Turk

Tel: 022-9240050-3

Fax: 022-9240051

E-mail: contact@sindhila.edu.pk,indhila@yahoo.com

Website: www.sindhila.org

ناشر طرفان

سنڌي ٻوليءَ جي بااختيار اداري پاران ڪتابن کي ويب سائيٽ تي آن لائين ڪرڻ واري رٿا جو هي چوٿون ڪتاب 'شمشير الحيدريءَ جي شاعريءَ جي لغت' تيار ڪري، آن لائين ڪيو پيو وڃي. شمشير الحيدري پنهنجي لهجي جو منفرد شاعر آهي ۽ هن پنهنجي شاعريءَ ۾ گهڻو ڪري نج سنڌي ٻوليءَ جو استعمال ڪيو آهي. شمشير، جيڪا به صنف، جنهن به پسمنظر ۾ لکي آهي ته ان کي لهجو به ان ئي ماحول ۽ پسمنظر جو ڏنو آهي. جيئن سندس گيت: 'جبل مٿي جهڙ' پڙهي ڏسجي ته ان ۾ به اها ڳالهه نمايان ملندي.

ڪتابن کي آن لائين ڪرڻ سان دنيا جي مختلف حصن ۾ رهندڙ انهن ماڻهن لاءِ سهولت پيدا ڪئي وئي آهي، جيڪي سنڌي ٻولي پڙهي سگهن ٿا. هن کان اڳ آن لائين ڪتابن جي رٿا جي سلسلي ۾ ڊاڪٽر علي مرتضيٰ ڌاريجي جو ڪتاب 'اسان جي صحت اسان جو ماحول'، اياز پاٽوليءَ جو ٻارن لاءِ آکاڻين جو ڪتاب 'ڪراڙ جا ڪنول' ۽ 'آثم ناٿن شاهيءَ جي شاعريءَ جي لغت' به اداري جي ويب سائيٽ تي رکيا ويا آهن، جن کي گهڻو پسند ڪيو ويو آهي.

هيءَ لغت اصل ۾ 'جديد شاعرن جي شاعريءَ جي لغتن' واري رٿا جو حصو آهي. هن رٿا هيٺ سڀ کان اڳ 'نياز همايونيءَ جي شاعريءَ جي لغت' ڇپائي پڌرو ڪئي وئي ۽ ان جي سافت ڪاپي سنڌي ٻوليءَ جي بااختيار اداري جي ويب سائيٽ تي پڻ مهيا ڪئي وئي. اهڙيءَ ريت سنڌ جي مشهور شاعر 'آثم ناٿن شاهيءَ جي لغت' پڻ اداري جي ويب پورٽل تي آن لائين ڪئي وئي آهي. جديد شاعرن جي شاعريءَ جي لغتن جا ست کن ٻيا جُلڊ به آن لائين

رٿا هيٺ ويب سائيٽ تي ٽڪڙوئي رکيا ويندا. هن رٿا مطابق مختلف لغتون ۽ ٻيا ڪتاب به اداري جي ويب سائيٽ تي آن لائين ڪيا ويندا، جيڪي پڙهندڙن لاءِ مفت ۾ دستياب هوندا. اهي ڪتاب بنا ڪنهن معاوضي ۽ اجازت جي ڊائون لوڊ ڪري ۽ استعمال ۾ آڻي سگهبا. هن ڳالهه جي به پڌرائي ڪجي ٿي ته انهن آن لائين ڇاپن مان پنهنجي تحقيق ۽ تحرير لاءِ جيڪڏهن ڪي حوالا ڪٿبا ته انهن حوالن ۾ مرتب ۽ هن اداري جو ذڪر ڪرڻ ضروري هوندو.

هيءَ لغت سنڌي ٻوليءَ جي نامور شاعر ۽ محقق مير محمد پيرزادي پاران تيار ڪيل آهي. جنهن شمشيرالحيدري جي شاعريءَ ۾ استعمال ڪيل ڏکيا لفظ ۽ اصطلاح چونڊي هيءَ لغت تيار ڪري ڏني. شاعر انهن لفظن ۽ اصطلاحن جو جهڙي نموني استعمال ڪيو آهي، اهي شعر به هن لغت جو حصو آهن.

اسان کي اميد آهي ته سنڌي ٻوليءَ جا گهڻگهرا هن رٿا مان پُرپور لاپ پرائيندا ۽ جيڪي سڄڻ آن لائين ڪتابن جي سلسلي ۾ ڪي پنهنجون صلاحون ڏيڻ چاهين ته انهن کي پليڪار ڪيو ويندو.

ڊاڪٽر محمد علي مانجهي

چيئر مئن

15 نومبر، 2021ع

حيدرآباد، سنڌ

آبِ حیات

نظارن جي بيتاب خاموشين ۾
پگهرجي پيا نور جا آڳينا.

(لاٽ: 1, 43)

آڳينا: پاڻيءَ جي جمع ٿيڻ جي جڳهه، ماخذ، نيٺ
نظاري جي بيتاب خاموشين ۾،
پگهرجي پيا نور جا آڳينا!

(لاٽ: 1, 43)

آبِ ورنڱ: آبِ تاب، ڏيک ويڪ، پاڻي ۽ رنگروپ، خوبصورتي، كيفيت
اهو زرتا پوشاڪ جو رنگ آبِ ورنڱ،
اهو منهنجو حسنِ نظر ئي ته آهي.

(لاٽ: 1, 13)

آثار: اهڃاڻ، نشان، ٿاڻا
فضا ۾ خوف جا آثار سڀ هئا پيدا،
سڄي جهان جا انڌيرا اتي هئا باهم.

(لاٽ: 1, 1)

آپيتي: آتم ڪهاڻي، پنهنجي زندگيءَ جو احوال.
ماجرا ساڳي هئي، دل جي ڪٿا ساڳي هئي،
آپ بيتي هن جي، منهنجي ٻر ملا ساڳي هئي.

(لاٽ: 2, 86)

اڇڻ: پيش ڪرڻ، ڏيڻ، صلاح
ڪنهن کي آچي فطرت هئي
سندس عظيم الشان جو تحفو!

(لاٽ: 2, 36)

آخرش: آخرڪار، نتيجي ۾، ما حاصل
آخرش پڙڪي اُٿي دوزخ جي آڳ،
يعني مرڪي پيئي جنت جي ڪنيز!

(لاٽ: 1، 16)

آد: انسان جي پيدائش کان وٺي، ڪائنات جي ابتدا کان
تون نه ٿو ڄاڻي ته مان وقت جو فرزند آهيان،
منهنجي لاءِ آد کان هي راند جو ميدان آهي!

(لاٽ: 2، 56)

آد جڳاد: قديم زماني وارو، اصل زماني وارو.
جبلن پنهنجا آد جڳادي اڻ ڪت،
اڻ ملهه برف ذخيرا ڳاري دريائن ۾ اچلڻ شروع ڪيا.

(لاٽ: 2، 37)

آدمزاد: انساني پيدائش ۽ واڌ ويجهه جو شروعاتي ايڪو آدم جي اولاد
زندگي تقدير جو تحفو سهي،
موت آدمزاد جو ورثو سهي!

(لاٽ: 2، 61)

آڏي مانجهي: رات جي تقريباً اڌ گذري ويڃڻ وقت، جڏهن ڪڏهن.
آڏيءَ مانجهيءَ، سنجھ واري
رڙهندو هلجانءِ پير واڌاري

(لاٽ: 1، 29)

آرزوئن کي حسرت جو تاج پائڻ: آرزوئن جي تڪميل جي فقط حسرت
ٿي وڃي رهي.

اي ويڃڻ وارا ڏسي وڃ هي عروسِ زندگي،
آرزوئن کي حسرتن جو تاج پهراڻي ٿي دل.

(لاٽ: 1، 57)

آزمائش: امتحانُ، پرک، چنڊڇاڻ.

هر گهڙي هڪ آزمائش، هر گهڙي هڪ امتحانُ،
ڪير ڪنهن جو ترجمانُ.

(لاٽ: 1، 16)

آسان: سهل، سولو ڪري سگهڻ جهڙو.

هر مرض جو وقت ئي آهي علاج بهترين،
ڪارِ مشڪل جلد ئي آسان ٿيندو غم نه ڪر!

(لاٽ: 1، 70)

آسيئون ماڻڻ: فتحون حاصل ڪرڻ، نَوَن نَوَن شين تخليق ڪرڻ ۾
ڪاميابيون ماڻڻ.

فطرت جي همراز انهيءَ انسان گهڻيون آسيئون ماڻيون،
ڌرتيءَ تي ڏاهپ جي مثالي تهذيبن جا جهنڊا کوڙيا.

(لاٽ: 2، 36)

آشفته سر: پاڳل، سودائي، ديوانو.

اڃا هن کي آهي غرور جفا،
اڃا ترس اي عشق آشفته سدا.

(لاٽ: 1، 39)

آغازِ محبت: پيار جي شروعات، عشق لڳڻ.

آغازَ محبت کي اظهارِ تمنا چو؟
هي مُنهنجو قصور آهي، ڏي خواب سزا مون کي.

(لاٽ: 1، 69)

آفاقي مرڪ: خدا جي نمائنده مرڪ.

بيءَ گهڙيءَ ۾ هن جي مڻيادار چپن تي،
هڪ آفاقي مرڪ ڪنوڻ جيان تجلا ڏيندي ترندي آئي!

(لاٽ: 2، 38)

آڪڙ خانو: اها حالت جنهن ۾ ماڻهو ڪنهن وڏيءَ دريافت ڪرڻ ڪري
فخر ۾ ڀرجي وڃي، اڃائي ٿرڙو.

تھڪ ڏنا شيطان انهيءَ دانائيءَ جي نادانيءَ تي،
عقل جي آڪڙ خانيءَ تي!

(لاٽ: 2، 36)

آگاهي: خبرداري، ڄاڻ، اطلاع، احوال مچائڻ.

اڪين کي فطرت جي هي به آهي آگاهي،
سڄي جهان کان بهتر، ڪچن جي اونداهي؟

(لاٽ: 2، 90)

آگورخ فردا: آئيندي جي ڄاڻ، اڳڪٿي.

واقفِ حالت و آگاهي رخ فردا نه آ!

(لاٽ: 2، 122)

آمدِ فصلِ بهار: بهار جي مند اچڻ جي خبر

ها ڏيو پوئرن کي خبر آمدِ فصلِ بهار،
سڀ ٿين حاضر گلستان ۾ قطار اندر قطار!

(لاٽ: 1، 71)

آه: دل مان نڪرندڙ دانهن، حالتن جي ماريل.

آه خالي ڪانه ويندي هاڻ هن جي زهار هڻڻ جو خدا جي آڏو اظهار
ڪنهن نه ڪنهن ڏينهن رنگ لائيندي غريبن جي پوڪار.

(لاٽ: 1، 78)

آهت: قدمن چرڻ جو آواز، هلڻ جو آواز.

ماحول پيانڪ ٿو ڏسجي،
ڪٿ راهه جا خطرا آهت تي جاڳي نه پون.

(لاٽ: 1، 8)

آهنگ: دانهن ڪوڪ، رڙيون.

مزدور جي محنت نظرانداز نه آهي،
جمهور جو آهنگ بي آواز نه آهي.

(لاٽ: 1، 8)

آه سرد: ٿڌو ساھ، جيڪو دانهن طور خدا تعاليٰ کي سپرد ڪيو ويندو آهي.

ظلم اڄ جنهن تي ڪرين ٿو بيگناهو بي قصور،
تنهن جي آه سرد ٿو ڙيندي سندن قصر غرور!

(لاٽ: 1، 78)

آئيندو: مستقبل، ايندڙ وقت.

آئينده دور حسين تولد مبارڪ اي غريب!
سرنگون خود شرم کان شيطان ٿيندو غم نه ڪر!

(لاٽ: 1، 70)

آيتون: قرآن پاڪ ۾ ٿيل نصيحتن جا ٽڪرا، جيڪي وقت وقت تي نازل ٿيندا هئا.

اڄ وري ڪجهه دليريون حاصل ٿيون،
اڄ وري ڪجهه آيتون نازل ٿيون.

(لاٽ: 1، 19)

ابد: قديم، هميشه رهڻ وارو، ڪڏهن ختم نه ٿيڻ وارو زمانو.

اسان عشق وارن جا ارواح آزاد آهن،
ازل کان ابد تائين آهي اسان جي رسائي، وڏي ڳالهه آهي.

(لاٽ: 1، 42)

ابدي نغمو: انساني آباديءَ جي شروعات کان ڳائجندڙ گيت.

اڻ لک ملڪوتي سازن جي انوکيءَ لئه تي پراسرار آفاقي
سرن ۾ ڳائي پيو ڪو ابدي نغمو!

(لاٽ: 2، 49)

ابليس: شيطانُ

ابليس کي چڙيو سجدي جي تياري ڪر.
دنيا تي اناالحق جا اسرار کلن شايد.

(لاٽ: 1, 34)

اتم: اوچي مٿاهين.

اڄوڪي رات اتم، اوچ ۽ امر آهي،
صدين کان صبر جي تاريخ جو ثمر آهي.

(لاٽ: 2, 94)

اٽل: جيڪو بدلجڻ جو ڳوٺ نه هجي.

اٽل آهي بس وقت جي رهگذر تي،
نظارن جي تبديلين جي روايت.

(لاٽ: 1, 5)

اثر دردِ جدائي: جدائيءَ جي ڏک جو اثر

ڇا ٻڌايان اثرِ دردِ جدائي جاني!
تون وئين، تنهنجي فقط ياد آئي جاني!

(لاٽ: 1, 62)

اُڇڻ: پيدا ٿيڻ، وڌڻ.

لوپ مٽي ٿي اڇڻ اسرن،
جڳ ۾ جانا نيٺ مڙوئي.

(لاٽ: 1, 32)

اڇانڪ: اوچتو بناڪنهن توقع جي.

اڄ رات اڇانڪ پئجي وئي ان دشتِ مصائب ۾ پهچي،
جو دشتِ مصائب ٻڌجي ٿو بي رحم دردندن جو مسڪن.

(لاٽ: 1, 8)

احسن: سٺن اخلاقن وارو

ڪڏهين احسن، اشرف انسان
ڪڏهين پستيءَ پيارا

(لاٽ: 1, 52)

احسن تقويم: سموري خلقت ۾ مٿاهون درجورڪندڙ.

نور کي مٽيءَ جي ٻوٽي ۾ اچي اظهر ڏسي،
خليق اعظم، احسن تقويم جو مظهر ڏسي.

(لاٽ: 2، 16)

احڪام: حڪم جو جمع يعني چيو مڃائڻ.

عرش مٿي احڪام هلايان فرش مٿي فردوس بنيان.

(لاٽ: 2، 109)

احمر: ڳاڙهو رنگ.

هر گل و برگ و ثمر کي بخشي آهي بهار
زعفران و احمر و زردو ڪبو دو ڪو ڪنار.

(لاٽ: 1، 75)

اڌما: اوٿارا، جهٽڪا، جذبات جي شدت جو اظهار

انگ انگ ۾ اٿيا اڌما،
لونءَ لونءَ ۾ وره وائي!

(لاٽ: 1، 49)

ارڏا انگ آچار: مستيءَ پيريل نمونا، جهليءَ جهل نه ڏيندڙ اهڃاڻ.

ڪڏهين شڪر شرافت
ڪڏهن ارڏا انگ آچار.

(لاٽ: 1، 50)

ارڏايون: سڪي لڏايون، گهڻي پيار ڪري اچي ويندڙ خود داري ۽ جا

ارڏاين تي هن کي سيڪت ڏيندي آئي آهي.

تنهن کي آخر ترس اچي ويو!

(لاٽ: 2، 38)

ارواح: روح جو جمع اندر اشاعت وارن جا ارواح آزاد آهن.

ازل کان ابد تائين اسان جي رسائي

(لاٽ: 1، 42)

آريءَ پريءَ کي سڃاڻڻ: اڳئين پوئين يا ايرن غيرن کي ازل ۽ ابد تائين
اسان جي رسائي وڌي ڳالهه آهي

ڪير ڏيندا رهيا هر دفعي ڏيهه کي چو ڇڏي
۽ مان جڳ کان انهن جي آريءَ ۽ پريءَ کي سڃاڻا
هو دهشت ۽ وحشت جا باني مٺاني ۽ شيطان ثاني!

(لاٽ: 2, 88)

ازدهائون: وڏي قد ۽ وات وارا نانگ جيڪي جانورن کي به کائي ويندا آهن.
اوندا هن گهريا غارن ۾ هي ڪيئن لنڊيون،
ٽڪلا، ڳوراهون، هڻ ڪڍ، هزارين ازدهائون.

(لاٽ: 1, 9)

ازغيبِي: نه ڏسي سگهجن ڌڻ اهي قوتون جن جو عقل رستي احاطو نه ڪري
سگهجي.

باڙودن بم گولن جي ازغيبِي پڙلاوَن تي مو هت، مست
مگن ٿي فطرت کان تخليق جي هرڪا گوءِ ڪٽڻ لاءِ وس ڪيا.

(لاٽ: 2, 37)

ازل: هميشگي، اهو زمانو جنهن جي ابتدا نه هجي.

اسان عشق وارن جا ارواح آزاد آهن،
ازل کان ابد تائين آهي اسان جي رسائي، وڏي ڳالهه آهي!

(لاٽ: 1, 42)

اڙ ٻنگه: ابهر و اُچاترو بي پرواه، عمل ڪرڻ ۾ بهادر.

پولارن ۾ پيهي هن زمان ۽ مڪان جا پيد پروڙيا،
اشرف مخلوقات انهيءَ اڙ ٻنگه وڙ وليا دنگ سمورا!

(لاٽ: 2, 36)

استان: آستان رهائش جي جڳهه

جنهن جي پريان، ٿورائي قديم مندر جي،
سُنڌَر ديويءَ جو استان آهي.

(لاٽ: 1, 10)

اسرار: راز

ابليس کي چٽي ڇڏيو سجدي جي تياري ڪر.
دنيا تي اناالحق جا اسرار کلن شايد.

(لاٽ: 1, 34)

اُسرُن: وڌن ويجهن

لوپ مٽي ئي اُڀجن اسرن.
جڳ ۾ جانا نيٺ مڙوئي.

(لاٽ: 1, 32)

اسير: قيدي

اڄ وري جاڳيو زماني جو ضمير.
اڄ وري انصاف تي ڏمريو اسير.

(لاٽ: 1, 10)

اشاري ڇڏڻ: مڃڻ ڏئي ڇڏڻ، اشاري جي رستي سڏڻ

فقط اشاري ڇڏيو ته وهه واهه.
مٿا جيارِي ڇڏيو ته وهه واهه!

(لاٽ: 1, 40)

اشرف: شرافت وارو

ڪڏهين اشرف، احسن، انسان،
ڪڏهين پستيءَ پيار.....!

(لاٽ: 1, 52)

اشرفيون: ڳتيون يا ويڙهيون

رنگ ۽ آواز جون سونيون ۽ روپيون اشرفيون
مشڪ بوءِ وارن جو ريشم، رت ورنن چپن جون لالون.

(لاٽ: 2, 44)

اشڪبار: روئندڙ ڳوڙها وهائيندڙ غمگين.

چمن ۾ هي ڏسجي ٿو ڪنهن جو انتظار اڃا،
حياتِ لال و گل آهي اشڪبار اڃا.

(لاٽ: 1، 59)

اظهارِ تمنا: خواهش کي ظاهر ڪرڻ

آغازِ محبت ۾ هي اظهارِ تمنا چو؟
منهنجو قصور آهي ڏي خوب سزا مون کي.

(لاٽ: 1، 69)

اظهر: ظاهر ظهور، چٽو پتو

نور کي مٽيءَ جي بوتلي ۾ اچي اظهر ڏسي،
خلقِ اعظم، احسنِ تقويم جو مظهر ڏسي.

(لاٽ: 2، 12)

اعتبارِ ضبط: قابو پائڻ تي يقين، ڪنٽرول ڪرڻ تي ڀروسو

بعد مدت اعتبارِ ضبط بدلائي ٿي دل،
اڄ وري هن شوخ جي محفل ۾ پهچائي ٿي دل.

(لاٽ: 1، 57)

اعتڪاف: ڪجهه وقت دنيوي معاملن کان ڪٽجي اڪيلو مسجد ۾ ويهي
خدا کي يا ڪرڻ. گوشي نشيني.

مون انهيءَ لاءِ اڄ تخليق جي هڪ نئينءَ نراليءَ پٽ تي فڪر جي هڪ
نئين درازا شهر وٽ اعتڪاف آهي ڪيو اختيار.

(لاٽ: 2، 52)

اعليٰ اعظم شان: وڏي شان ۽ مان وارو

جنهن جو ڪوئي ثاني ناهي، اعليٰ اعظم شان،
جيڪو جڳ جي اک جو آهي جلوه جوت، جمال.

(لاٽ: 2، 15)

افتاده: هيٺ ڪريل، لاچار بيوس، بيمار

دُور افتاده بلنديءَ جو مقام
جنهن تي قائم آهي هڪڙو خوشنما حيرت جو باغ

(لاٽ: 2، 33)

افق: آسمان، سج اڀرڻ کان اڳ واري ڳاڙهاڻ

دور افق تي باڪ ڦٽي ٿي،
منزل موجن تي ڏسجي ٿي.

(لاٽ: 1، 25)

اُڪري: اورانگهي، لنگهي، پار پئجي

اوتارن کان اڳتي اُڪري
تنهنجي در تي پهچي ويا!

(لاٽ: 1، 52)

اڪپور: اک کولي ۽ پوئڻ واريءَ وٽي ۽ وارو وقت.

اڪپور ۾ السٽي، اهڙي نه ڪائي سسٽي،
مستيءَ جو مت نه هسٽي، هاري ڇڏيئون حجازي!

(لاٽ: 2، 101)

اڪ ڏيکارڻ: رعب ڪرڻ، ڪاوڙ جو اظهار

تنهن ڏينهن ڪو رستي ۾ بيهاري،
دل ڦُري ويو اڪ ڏيڪاري

(لاٽ: 1، 30)

الجهو: چنبوڻجي پئجو اختلاف يا ٽڪراءُ يا جهيڙي، ۾ وڃڻ

نه الجهو عاشقن سان نه اُلجهو
لتاڙي ڇڏياسين ستارن جي دنيا!

(لاٽ: 1، 43)

الزام: تھمتون، ڏوھ، قصور

مگر چند آثار الزام جي، دائري ۾ نہ آھن.

(لاٽ: 1، 4)

الن: باھ جي پٽڪٽ سان ٽانڊن جا تودا اڏامي نڪرن تہ اھي اُلا سڏبا.

جڀين، الن، ٽانڊن جي برسات وسائي،

ڌرتيءَ پيداوار جي قوت ڀوڻي ڪئي.

(لاٽ: 2، 37)

الوپ: گم ٿيل، جذب ٿيل، حل ٿيل

جنھن جي ڪائي صورت ناھي، روپ نہ ڪو ٻھروپ،

سڀني وانگر رھندو آھي اکين منجھہ الوپ.

(لاٽ: 2، 15)

امتيياز: فرق، تفاوت

ڪٿي امتياز ٻھار و خزان

چمن ۾ رھيو ڪونہ آھي ديدہ ور.

(لاٽ: 1، 39)

امر: سدائين زندہ رھندڙ

اڄوڪي رات اتم، اوچ ۽ امر آھي،

صدين کان صبر جي تاريخ جو ثمر آھي.

(لاٽ: 2، 94)

امير ٽنڊوڻو: وڏائيءَ ۽ خوديءَ ۾ ڀريل دولتمند

اي غلامِ حال و دولت، اي اميرِ ٽنڊوڻو.

جؤر وانگيان چوڻو چوسين تون غريبن جو لھو.

(لاٽ: 1، 75)

انا الحق: آء حق يعني خدا آهيان.

ابليس کي چئي ڇڏيو سجدي جي تياري ڪر،
دنيا تي انا الحق جا اسرار کلن شايد.

(لاٽ: 1، 34)

انت اڃالن: اهڙي روشني جنهن کان وڌيڪ ٿيڻ جي گنجائش نه هجي.

گهٽ انڌيرن، انت اڃالن جي ظلم سان،
حسن ۽ حيرت جي سنگم تي سوين هزارين ڪاڪ محل تخليق ڪيا.

(لاٽ: 2، 36)

انت بحر: اهو پاڻي جنهن جي ڪابه ڪنڌي ۽ ڪنارو نه هجي.

انت بحر جي انت تري ۾،
سهسين سهڻا موتي سڀجن!

(لاٽ: 2، 75)

انت ترو: تري جو اهو پاڻال جنهن کان هيٺ ڪجهه به نه هجي.

انت بحر جي انت تري ۾،
سهسين سهڻا موتي سڀجن!

(لاٽ: 2، 75)

انتر منتر: معجزانا عمل، جادوگري

اکڙيون هن جون انتر منتر، جادو جنتر قد
مڙي ڏٺو جنهن پنڊ پھڻ ٿيو رستا، راهون رد.

(لاٽ: 2، 80)

انٽرنيشنل: نيشنل معنيٰ قومي ۽ انٽرنيشنل معنيٰ بين الاقوامي.

اٿو نئين نظام کي سلام سڀ ڪيون هلي،
نعون نياپو 'انٽرنيشنل' جو عام ٿئي پلي.

(لاٽ: 2، 18)

انڌيرا: ظلم بي شعوريون، ڏاڍا، اونڌاهيون.

فضا ۾ خوف جا آثار سڀ هئا پيدا
سڄي جهان جا انڌيرا اُتي هئا باهم.

(لاٽ: 1, 1)

انڌ جو گهوڙو: زور واري ڪندڙ عمل، مغروريءَ وارو عمل

چرڪ پري ٿو انڌ جو گهوڙو
جاڻُ جُهرِيا منهن ڀر هسوار.

(لاٽ: 1, 33)

انگل: فرمائشون، ماڻا، رَوَيا،

مان ڏسان پيو ۽ سهان پيو
هن جا انگل ۽ مذاق.

(لاٽ: 2, 45)

انوکي لئي: منفرد رَتم، نئين لب لهجي واري ڍار

اڻ لک ملڪوتي سازن جي انوکيءَ لئي تي،
پراسرار آفاقي سرن ۾ ڳائي پيو ڪو ابدي نغمو!

(لاٽ: 2, 49)

اڻ موت: جيڪي ڪنهن به قيمت تي، وس هلائيندي نه موتن

اڄ وري احساس جي پالوت ٿي،
اڄ وري جذبات اڻيا اڻ موت ٿي.

(لاٽ: 1, 19)

اوتارن: مٽخانن، مڪانن، موالين جي بينڪ وارين جڳهن

اوتارن کان اڳتي نڪري،
تنهنجي در تي پهچي ويا.

(لاٽ: 1, 52)

اوتون: وسڪارا، جام مهيا ٿيڻ، بنا ڪنهن تڪليف جي سڪون پائڻ.

پنڌ سارو هو گلن جي فرش تي، هر قدم سرهاڻ جون اوتون هيون،
هڪڙي ئي موسم بهاريءَ جي هئي ڇانورا وڻڪار جا بادل هئا، بوندون هيون!

(لاٽ: 2، 84)

اوج: ترقي، واڌارو، پرپوريت، چاڙهه

فلڪ جو اوج انهن جا قدم اچي چمندو،

نرالي نور جا مشعل جلائيندا هر دم.

(لاٽ: 1، 3)

اوج: تمام وڏيءَ حيثيت ۽ معيار واري

اڄوڪي رات اتم، اوج ۽ امر آهي،

صدين کان صبر جي تاريخ جو ثمر آهي.

(لاٽ: 2، 94)

اوندھ جو اگھور: تيز ۽ شديد اوندھ جي گھرائي

ٻارڙا سَوڙين منجھا گھونگھت ڪڍيو اکين کي مچڪائي پيا

گھورين اوندھ جو اگھورا!

(لاٽ: 2، 53)

اهتمام عيد: عيد جي بندوبست ڪرڻ لاءِ

بهر استقبال غنچن پنهنجا منهن ٻاهر ڪڍيا

اهتمام عيد کان هر گلي ڍڪي رنگين ٿيا.

(لاٽ: 1، 72)

اهل گلشن: ملڪ جا ماڻهو باغ جي سنڀال ڪندڙ.

بلبلو خوش ٿيو ۽ خوش ٿي چيڙيو نغمه بهار

بس بهار آئي ۽ آئي، اهل گلشن هوشيار.

(لاٽ: 1، 72)

اهل نظر: جن جي نظرن جا نيشانا صحيح ۽ تڙ هوندا آهن.

راهبر ڀلجي ويا، اهل نظر ڀلجي ويا،

شوق منزل ۾ سڀيئي ڪار سفر ڀلجي ويا.

(لاٽ: 1, 36)

ايمان کان: ڳڻڻ کان گهڻن سالن پوئتي کان، ماضيءَ بعيد کان

ايمان کان ڌرتي، پنهنجي محور تي،

هردم گردش ۾ آهي.

(لاٽ: 2, 35)

ايڪو ايڪ اڪيلا: تن تنها، واحد

ڪڏهن ايڪ وايڪ اڪيلا،

ڪڏهن پر - ڏون چارا

(لاٽ: 1, 50)

اين ڪبرونخوت تا ڪجا: ته پوءِ اهو ڪبر ۽ نفرت ڇاجي؟

تا ڪجا جو روستم، اين ڪبر ونخوت تا ڪجا،

تا ڪجا اين ڪجڪلاهي، اين رعونت تا ڪجا!

(لاٽ: 1, 78)

باد نسيم: صبح جي ڀر سڪون ٿڌڙي هوا

اڄ ڪٿي باد نسيم آئي نويد جانفزا

هوشيار اي گلستان وارو بهار آئي اجها!

(لاٽ: 1, 71)

بازي ڪٿي وڃڻ: فتح حاصل ڪري وڃڻ، آڳ ڌڻي وڃڻ

ملان ملي منائي، قاضيءَ جي ڪٿ ڪمائي،

چوڪي چڪي ڪڙائي، ڪافر ڪٿي ويو بازي!

(لاٽ: 2, 101)

باطل: ناحق، فسق، ڪوڙ

جتي جتي به جهڪيو حق جي اڳيان باطل
شفق ٿي چمڪي اتي انقلاب جي سرخي!

(لاٽ: 1, 31)

باعث: ڪارڻ، سبب، ماخذ

هُو سڀ ڪلندا، توڪون هڻندا ڇو جو ڪار جو باعث
ڪين ڪهين کان پڇڻو پوندو!

(لاٽ: 2, 104)

باغبانيءَ جو هنر: باغ کي ڪيئن مزيدار بنائجي ۽ وڻن ۽ ٽنن گلن ٻوٽن
جي پرورش ڪيئن ڪجي.

هائِ تن گلڙن جي محروميءَ تي ڪو روئي سگهي،
جن جا مالهي يا باغبانيءَ جو هنر ڀلجي ويا.

(لاٽ: 1, 36)

باک: سح نڪرڻ جو وقت، جڏهن سح اڃا گني مس ڪيندو آهي.

دور افق تي باک ڦٽي ٿي،
منزل موجن تي پَسجي ٿي.

(لاٽ: 1, 25)

باهم: گڏ، موجود، گڏا

فضا ۾ خوف جا آثار هئا سڀ پيدا،
سڄي جهان جا انڌيرا هئا اتي باهم.

(لاٽ: 1, 1)

بت رڦڻ ٿا: سيءَ جون دُهرڻيون پيون پيون، لڱن جوڌڪڻ

بُت رڦڻ پيا، ڄاڙيون ڪڙڪن پيون،
ڪير ٿو ويهي ڪچهريءَ ۾ ڪلي ڳالهيون ڪري؟

(لاٽ: 2, 53)

ٻڀا: لاڳو ٿيڻ، وجود ورتائين

اڄ ٻڀا گلشن ۾ بزمِ سالگره هئي، مگر
هن طرف هئي ڪين ڪنهن کي پنهنجي حالت جي خبر.

(لاٽ: 1، 74)

بحر: پاڻي

نئين لهر جي پناهه آهي،
بحر بيماري ڇڏي ته واه واه.

(لاٽ: 1، 43)

بجزُ ديد: توهان جي نپڻن جي ڏسڻ کان سواءِ

عید عاشق جي بجز ديد نه آهي هرگز
تي وڃي اڄ ته ذرا جلوه نمائي جاني!

(لاٽ: 1، 63)

بدگمان: غلط تاثر وٺندڙ

دير هئي تنهنجي ئي بس چشمِ ڪرم جي شايد،
بدگمان بنجي وئي ساري خدائي جاني!

(لاٽ: 1، 63)

براق: اهو ڀرن سان گهڙو هو جيڪو حضور پاڪ صه جن کي عرش تي خدا
سان ملائڻ جو ذريعو هو.

مان ازل جي انتها - تون ابد جي ابتدا،
اي سندن اميد جا براق! صد مرحبا!

(لاٽ: 2، 32)

بربطِ دل: هڪ ساز جنهن جون نمونوبدڪ جي سيني جهڙو هوندو آهي.

بربطِ دل آه مدت کان خموش،
ڪيئن تنو سازِ جواني، ڪيم پڇ!

(لاٽ: 1، 68)

برسبيل تذڪره: گهڻي ذڪر ٿيڻ تي، دؤرانِ ذڪر، ذڪر خاطر، ڳالهه تان ڳالهه نڪتي ته ذڪر ڇڙي پيو.

منهنجي اڳيان گلن جي وفا جو نه ڪر بيان
ها، برسبيل تذڪره خاڻن جي ڳالهه ڪر.

(لاٽ: 1, 62)

برگ و ثمر: پن ۽ ميوا، وڻ جي دين

گلستان ۾ جيئن بهاريءَ جي اچي پهتي خبر،
غرطه انساب کان جهومي ويا برگ و ثمر!

(لاٽ: 1, 72)

برملا: بلڪل، هويهو

ماجرا ساڳي هئي، دل جي ڪٿا ساڳي هئي،
آ پييتي هن جي، منهنجي برملا ساڳي هئي.

(لاٽ: 2, 86)

برهم: تهس نهس، ڊانوانڊول، ڪاوڙيل

محبتن جا هي مرد پهلوان هوندا،
ڪندا هوا کي مسخر ۽ رات کي برهم.

(لاٽ: 1, 3)

بزم طرب: آوازن جي گونج واري محفل، راڳ رنگ جي محفل، خوشيءَ ۽ سرهائي

بلبلو! نغمه بهاران سان چمن گونجي وڃي،
محفل خاموش اڄ بزم طرب بنجي وڃي.

(لاٽ: 1, 71)

بزم جهان: دنيا اندر، هن ڪائنات ۾

عيد آئي ته سهي هن بزم جهان ۾ ليڪن،
پنهنجي دنيا ۾ فقط تيرگي ڄاڻي جاني!

(لاٽ: 1, 63)

بزمِ عيد: عيد جي خوشيءَ سما محفل، عيد جي ڏهاڙي ٿيندڙ محفل

نظمِ گلستان جي سراسر ٿي وڃي تجديد اچ،

جيئن دل هر زره ۾ قائم ٿئي بزمِ عيد اچ!

(لاٽ: 1، 72)

بستي: جڳهه، علائقو، ڪجھه ماڻهن جي رهڻ جو هنڌ

پري پري هئي خيال جي بستي،

قريب و دور فقط پنهنجو ئي تصور هو.

(لاٽ: 1، 1)

بعد مدت: گهڻي وقت گذري ويڃڻ کان پوءِ

بعد مدت ٿي وڃي پيدا وري ذوق نمو

ٿي وڃي تازو چمن ۾ داستانِ آرزو.

(لاٽ: 1، 71)

بعيد: گذري ويل، پهچ کان ٻاهر، وس کان ٻاهر

شهيد ٿي، سعيد ٿي، سا موت کان بعيد ٿي!

(لاٽ: 2، 63)

بقا: بچاءُ، جياپو، هئڻ

بعد از فنا، بقا جي سهارن کي ڇا ڪجي؟

طوفان ويو لنگهي ته ڪنارن کي ڇا ڪجي؟

(لاٽ: 1، 59)

بقدرِ ضرب و غم: ڪجھه حد تائين غم جي چوٽ ڪري

سازِ فرقت تي بقدرِ ضرب غم ڳائي ٿي دل،

يعني يادِ عشرتِ ماضيءَ کي دهرائي ٿي دل!

(لاٽ: 1، 57)

بندہ ۽ پرور: غريبن جو قدردان، انسانن تي سواءِ ڪنهن پيد جي ڀلايون ڪندڙ

مگر بندہ پرور! هي تنهنجو ۽ منهنجو فسانو ته آهي!

(لاٽ: 1، 13)

بندہ قارون: قارون جو پيروڪار

اوستم ڪيش، سيد ڪارو لعين و بي ضمير!
بندہ قارون، پرستارِ زروسيم، اي امير!

(لاٽ: 1، 76)

بنواس: دنيا کي تياڳي گهاٽن جهنگن ۾ زندگي گذارڻ

ساهه گوتم جو هليو بنواس هو جوتي ماڻڻ
ويو محمد حرا حسنِ ازلي ماڻڻ خاطر!

(لاٽ: 2، 50)

بهارِ تازگي: بهار جي مند ۾ هر شيءِ ۾ تازگي ۽ توانائي قدرتي طور تي

پر جي ويندي آهي.

ڪين آئي ٿي ڪڏهن تن ڏانهن بهارِ تازگي،
مدتن کان جي رهيا نا آشناءِ زندگي.

(لاٽ: 1، 73)

بهارِ جاودان: دائمي خوشگوار موسم (بهار)، ابدي سڪون

انتظاري ختم ٿي ۽ ختم ٿيو دورِ خزان،
پوٽواريءَ لاءِ اچي پهتي بهارِ جاودان!

(لاٽ: 1، 77)

بهارِ جانفزا: جان کي سڪون بخشيندڙ بهار جي موسم

ڇا بهارِ جانفزا عالم تي ويئي چائنءِ جي
گلستان ۾ گويا بزمِ عيد قائم ٿي وئي.

(لاٽ: 1، 72)

بهارو خزان: بهار جي موسم ۽ خزان جي مند ڦوٽهڙي ۽ پن چڻ جي موسم

ڪٿي امتيازِ بهارو خزان؟
چمن ۾ رهيو ناهه ڪو ديدو ورا!

(لاٽ: 1، 39)

بهارِ دلربا: بهار جي دل کي وٺندڙ منظر نگاري

هر طرف گلهاڻي رنگين جي بهارِ دلربا،
جاد ۽ حسن و فسون ڪيف و ڪم، رنگين فضا!

(لاٽ: 1, 73)

بهر استقبال: آجيان ڪرڻ

بهرِ استقبال، غنچن پنهنجا منهن ٻاهر ڪڍيا
اهتمامِ عيد کان هر گل ڍڪي رنگين ڦٽا.

(لاٽ: 1, 72)

بوسيده ڪپڙا: ميرا سيرا، ڦاٿل، نه جڇندڙ جهونا.

ته اي مهربان! ڪڏهن منهنجي ميرن ۽ ڦاٿل
بوسيده ڪپڙن ۽ دامن جي چٽين تي نفرت جون نظرون سڃيندو نه ڪرا!

(لاٽ: 1, 14)

بي اختيار: جنهن جو ڪوبه وس نه هلي، بي ڦاڻو

ڪڏهن ڀالا، پاڪر ڪڏهن، بندو بي اختيار!

(لاٽ: 1, 51)

بي بهره: اڻ واقف، ڪورا

پنهنجون پٿر جهڙيون، شيشي جهڙيون اڪيون
تن تي هو سڀ ڪلندا، ڦوڪون هڻندا، يادن کان بي بهره هوندا.

(لاٽ: 2, 104)

بي پهچ: جنهن جو وس هلي نه سگهي

هي بيجان پٿرن جي مورن ۽ شيرن جي بي روح ۽
بي پهچ بتن جون سَوَ سَوَ قطارون.

(لاٽ: 1, 4)

بي تاب: پريشان، بيوس، ڪجهه ڪرڻ جي خواهش رکي پر ڪري نه سگهي

سينڌ فطرت ۾ ڏس بيتاب جوش انتقام
رستگاريءَ جو اڃا سامان ٿيندو غم نه ڪرا!

(لاٽ: 1, 69)

بي تابءُ دل: آندَ مانڌَ ورتل من، بيوس، اضطراب

هي نزع جي عالم ۾ بيتاب بڻيل دل ڇاڪاڻ
ڪنهن ياد ڪيو مون کي، ڪوڏڻي تو دعا مون کي.

(لاٽ: 1, 69)

بيحد: جنهن جي ڪابه حد ۽ حساب نه هجي، بي انت، تمام گهڻو

مسرت جي منزل جي تاريخ بيحد پراڻي پيدا ٿي
ازل کان ابد جي مسلسل ڪهاڻي!

(لاٽ: 1, 5)

بي حرڪت: چرڻ ڀرڻ کان بيوس

وقت بي حرڪت سراسر بي وجود
لازمانيءَ ۾ مڪانيت جو حسن اتفاق!

(لاٽ: 2, 74)

بي چراغ: اونداهو

ڪيترين دلين تي ٿيا تنهنجي ستمرانيءَ جا داغ،
ڪيترين ئي جهوپڙين کي تو بنايو بي چراغ!

(لاٽ: 1, 77)

بيچينيون: بي سڪونيون، پریشانيون

روشنِي ڇپ ڇاپ منهن موڙي وئي
روح کي بيچينيون گهيري ويون.

(لاٽ: 1, 15)

بي روح: جنهن ۾ ڪائي جان نه هجي، بنا ڪنهن به جذبي ۽ احساسن جي

هي بيجان پٿرن جي مورن ۽ شيرن جي روح
۽ بي پهچ بتن جون سَوَ سَوَ قطارون!

(لاٽ: 1, 4)

بيڪران: ڪنارن کان مٿي، تارئون تارِ

درد جي درياھ جون طغيانيون
رفتي رفتي بيڪران بنجي ويون.

(لاٽ: 2، 55)

بي ڪسن: مسڪين، غريب، بي يارومددگار

ٿي اچي مون کي سنڌءِ گفتار مان وحشت جي ٻوڙ
بيڪسن جي خون ناحق سان تون آهين سرخرو.

(لاٽ: 1، 77)

بيگانا: اڻ واقف، نه سڃاڻندڙ بي گهر، پريشان، خست

سڀئي تنگستيءَ ۾ ٿي ويا بيگانا، جن جي
جن ۾ بزم هر لمحہ رهي خرم و شادان مون کان!

(لاٽ: 1، 66)

بيگناهون بي قصور: جنهن ڪوبه گناهه يا قصور نه ڪيو هجي

ظلم جنهن تي اڄ ڪرين تو، بي گناه و بي قصور
تنهن جي آه سرد توڙيندي سنڌءِ قصرِ غرور.

(لاٽ: 1، 78)

بيگانءِ بهار: بهار کان خالي، خزان رسيد

نه آيو آهي خزان جو ئي اعتبار اڃا
چمن ڀلي رهي بيگانءِ بهار اڃا.

(لاٽ: 2، 58)

بيوس: سنڌي نيو ڪلاسيڪل شاعريءَ جو ٻائي ڪشچند ”بيوس“.

ڪڏهن بيوس باغي آهيان،
جاڳرتا جي جوت جڳايان.

(لاٽ: 2، 110)

بیمارِ غم: غمن جي بیماریءَ ۾ مبتلا

بیمارِ غم ڏسي ۽ سر راهه ويا ڇڏي
قسمت جو ڏوهه، قافلي وارن کي ڇا ڪجي!

(لاٽ: 1, 60)

بي وجود: جسم کان آجودسي سگهڻ کان ڏور

وقت بي حرڪت سراسر بي وجود
لا زمانيءَ ۾ مڪانيت جو حسن اتفاق.

(لاٽ: 2, 74)

ٻانهين: عاج جون ٿلهيون چوڙيون جيڪي سڄيءَ ٻانهن ۾ پاتيون
وينديون آهن.

ڪنهن مومل جي گهڙين جي ساٿي
يا ڪنهن ٻانهياريءَ جي گورين ٻانهن کان وڇڙيل ٻانهين!

(لاٽ: 2, 41)

ٻانهنياري: اها عورت جيڪا ٻانهن ۾ ٻانهين پائيندي هجي يعني عاج
جون چوڙيون پائيندي هجي.

ڪنهن مومل جي گهڙين جي ساٿي
يا ڪنهن ٻانهياريءَ جي گورين ٻانهن کان وڇڙيل ٻانهين!

(لاٽ: 2, 41)

ٻوڏي: اندر جي سوجهه ٻوجهه هن جي روشني، جوتي

ملي گوتم جي ٻوڏي مون کي، سا تقدير ڪٿي،
مان ڏسان حسنِ ازلي، سو ته ناممڪن.

(لاٽ: 2, 50)

پڙڪي اٿڻ: حملي جي نيت سان اٿڻ، ٽپ ڏيئي اٿڻ.

پڙڪي نه اٿن تاريڪ فضاين جي گهرن غارن جي اندر
پوشيده نظر بگهڙن جي نگاهن جا شعلا!

(لاٽ: 1, 9)

پوتار: وڌيرا، صاحبِ حِشيت

ملان هاڻ ته وڦلين وينو
ٿورو پيئندو ڪر پوتارا

(لاٽ: 1, 33)

پوت پپوتي: ڏوڙ ۾ ڀڪايل جن سمان

ڪڏهين پوت پپوتي، ڪڏهين جهان سان دستارا

(لاٽ: 1, 50)

پيانڪ: ڊيجاريندڙ خوفناڪ

ماحول پيانڪ ٿو ڏسجي، ڪٿ
راهه جا خطرا آهت تي، جاڳي نه پون!

(لاٽ: 8, 11)

پيد پروڙڻ: راز کي ڄاڻڻ، اصليت ۽ ماهت جي ڄاڻ حاصل ڪرڻ

پولارن ۾ پيهي، هن زمان ۽ مڪان جا پيد پروڙيا!

(لاٽ: 2, 36)

تاجور: مٿاهين حشيت رکندڙ معياري شخصيت

سموري جڳ ۾ نامور، پنهنجي ترجو تاجور
دردمند عوام جي ۽ امن جي پيامبر.

(لاٽ: 2, 63)

تاريڪ: ڪارو اونڊاهو ڏنڌلو

تون وئين، دل وئي تاريڪ ٿيو سارو جهان،
هائِ ڳوڙهن به نه ڪئي راهه نمائي، جاني!

(لاٽ: 1, 62)

تاريڪ شام: ڪاري رات

ٿيو غريبن لاءِ قيامت تنهنجي دنيا جو نظام
صبح روشن کي بنائي تو ڇڏيو تاريڪ شام.

(لاٽ: 1, 76)

تاريڪ فضائون: اوندا هو خوفناڪ، بي شعور ماحول

پڙڪي نه اٿن تاريڪ فضاين جي گهرن غارن ۾،
پوشيده نظر بگهڙن جي نگاهن جا شعلا!

(لاٽ: 1، 9)

تاڪجا: ته پوءِ هيءُ ڇا جي لاءِ؟!

تا ڪجا جو رو ستم، اين ڪبر ونخوت تاڪجا
تا ڪجا اين ڪج ڪلاهي، اين رعونت تاڪجا!

(لاٽ: 1، 78)

تبسم: مرڪ

۽ تنهنجو تبسم؟ خيالن جي تاريڪ ويرانين ۾،
تمنائن جي گمنامين جو پڙاڏو!

(لاٽ: 1، 13)

تجديد: نواڻ، جديد قسم جي يا انوکي تبديلي

نظمِ گلشن جي ٿي وڃي سراسر تجديد اڄ
جيئن دل هر ذره ۾ قائم ٿئي بزمِ عيد اڄ.

(لاٽ: 1، 72)

تحرك: چرپر، جهڊ، ولولو

۽ صدين کان مان پنهنجي فڪر جي عمل سان
حياتيءَ جي هڏ کي تحرك جو رت روح ڏيندو رهان ٿو!

(لاٽ: 1، 18)

تختِ دار: قاسيءَ جو تختو

وري تختِ دار سينگار جي ٿو،
وري دؤر تجديد پيغام آيو.

(لاٽ: 1، 28)

تج: گهت اهميت جوڳي، ڪين جهڙي

ڪيتري ئي تج سهي، هان هيءَ چڻي احساسن جي
عنبر جي وٺي ڇڏا

(لاٽ: 2، 48)

تچيندورهن: گهڻي تڪليف ڏيڻ، چلڻ، تراشڻ، اولارڻ

غريبن جي صورت ۾ حالت تي پنهنجي
تبسم جا طعنا تچيندو نه ڪر.

(لاٽ: 1، 14)

تخليق: نئين شيءِ ٺاهڻ، نئون خيال ڏيڻ

محبت جواني محبت مقرر محبت ئي تخليق جو روپ رنگ
محبت خدا!

(لاٽ: 1، 14)

تدبير: سعيو چوڻڪاري لاءِ جتن، اٽڪل سٽڪل

مشهور سندر نغمه سرائي آهي،
هر خوف ۾ تدبير سمائي آهي.

(لاٽ: 1، 54)

تدبير جي جادوگري: تدبيري عمل جي ڪماليت

منهنجي هر هڪ حرف ۾ تدبير جي جادوگري
منهنجي هر هڪ لفظ ۾ تقدير جي صورتگري

(لاٽ: 2، 51)

تر: مڪمل رچي ويل، رسجي ويل، پوسلوڻي ويل

علم جا مشعل، عمل جون دوربينو ۽
عقل جون شطرنجيون، سوچ جا سونگا
ان جي اندر خيالن جي عطر سان ترڙڙا!

(لاٽ: 2، 45)

ترجماني: نمائندگي، تفصيل، پاران پوڻ

چشمِ نر جي ترجماني ڪيم ڀڄ
بي زبانن جي زباني ڪيم ڀڄ!

(لاٽ: 1، 67)

ترسن ٿڪن: ڪهڪاءِ، سڪن، تڙپڻ، انتظار ڪن

تنهنجي درشن ڪارڻ ترسن،
منهنجا نيٺ اُداسي!

(لاٽ: 1، 28)

ترس اچڻ: ڪهڪاءِ ٿيڻ، احساس اچڻ

ءِ جا ارڏاين تي هن کي سيڪت ڏيندي آئي آهي،
تنهن کي آخر ترس اچي ويو!

(لاٽ: 2، 38)

ترڪِ عشق: محبت کان ڪناره ڪش ٿيڻ

ترڪِ عشق نه غمِ دوست تي قدرت دل کي،
اهڙي مجبوري به شمشير تي آئي، جاني!

(لاٽ: 1، 63)

ترڪش: سينگ، ڪمان

تنهنجي ترڪش جا سڀئي تير گُٽي وبا شايد
ڪو نئون وار ڪرين هان ته مڃان هان شايد.

(لاٽ: 2، 56)

ترڪماني اُن جو ڪمبل: اهو ڪمبل تُرڪيءَ ملڪ جي قيمتي اُن جو
ٺهيل هوندو آهي.

ترڪماني ان جو هيءُ ڪشمشي ڪمبل ڪلهن تان،
لاهي، هن صندوق تي ليٽا ٿي ڇڏا

(لاٽ: 2، 42)

تَرهُو: ٻيڙي، سيڻھ، يا ڪو ٻيو سهارو

سي ڇا ٻڌندا جي توڪل جي ترهي تي چڙهيا
ڇا عجب، ٿيو مغلوب جي طوفان مون ڪا.

(لاٽ: 1, 66)

تڙپائڻ: ڦٽڪائڻ، پريشان ڪرڻ

هائِ هي عنوان الفت، هڪ ڪري ۽ ٻيو پري
دل کي تڙپائي ٿو هو ۽ دل ٿي تڙپائي مون کي.

(لاٽ: 1, 57)

تشنم ڏيد: نظرن جي اڇ، گهرج يا سڪ، خواهش

اي دوست منهنجي تشنم ڏيد کي ته ڏس،
دامن ڪشي نگاهه نگارن جي ڳالهه ڪر!

(لاٽ: 1, 51)

تصور: خيالي مجسمو، ذهن تي تري ايندڙ خيال

پري پري تمام پري هيءُ خيال جي بستي
قريب و دور فقط منهنجو ئي تصور هو!

(لاٽ: 1, 1)

تصور جي تخليق: خيالن رستي نوان نوان خيال يا نظارا گهڙڻ

نهایت ئي مشڪوڪ آهن نظارا
تصور جي تخليق جا ڪارناما!

(لاٽ: 1, 4)

تعمير: جوڙجڪ، بناوٽ.

شب و روز نئين دؤر جي تعمير ڪيون ٿا
ڄاڻي ٿو زمانو اهو راز نه آهي.

(لاٽ: 1, 44)

تڪبر: وڏائي، فخر، پاڻ پٽو

اشرف مخلوقات جو اهڙو انت ڏسي،
خوشيءَ وچان شيطان هنجوڇيون ٿو هڻي،
تعبير سان، اهڙا زهريلا ٿانڊن سان ڀريل تهڪ ڏنا

(لاٽ: 2، 38)

تڪميل: خاتمو پورائو، مڪملتا، برثواب ٿيڻ

هڪ طرف خواهش سان گڏ تڪميل جو پٺ ساٿ آ،
ٻئي طرف هر رات سان گڏ ڪونه ڪو فوت پاٿ آ!

(لاٽ: 1، 77)

تماشو: حالت زار، بدحالي، ٺٺول، ڪرتب

توڪي معلوم به آ ته اڳين جو ڇا ٿيو!
تون وري پنهنجو تماشو به ڏسڻ ٿو چاهين؟!

(لاٽ: 2، 56)

تنگ و تازنظارا: اُهي منظر نگاريون جيڪي پاڻ ڏانهن ڇڪين ٿيون.

شمشير! ڪنهن طرح نه ميسر ٿيو سڪون،
دنيا جي تنگ و تازن نظارن کي ڇا ڪجي!

(لاٽ: 1، 60)

تنگ دستي: غريبي، مسڪين، هٿين خالي

سڀئي تنگ دستيءَ ۾ ويا ٿي يگانا،
جن جي بزم هر لمح رهي خرم و شادان مون کان!

(لاٽ: 1، 65)

تنهائيون: اڪيلايون

عجيب قسم جي تنهائين جو هو ماحول،
وڏو وسيع هو ميدان ۽ رات جو عالم.

(لاٽ: 1، 1)

توازن: وزن جي هڪجهڙائي، ساهميءَ جو ڪانتوپوري وچ تي.

اربن سالن کان هي سور جمنڊل آهي.

قائم پنهنجي هڪ توازن سان.

(لاٽ: 2, 35)

توڪل: ڀروسو

سي ڇا ٻڌندا، جي توڪل جي ترهي تي چڙهيا،

ڇا عجب ٿيو مغلوب جي طوفان مون کان ڪين ٿيو.

(لاٽ: 1, 66)

تڪ ترايون: هيٺاهينءَ تي ٿيندڙ تيز وهڪرو

لهريون لوڏا، تڪ ترايون

ويندا ٿي وهلور، او ساڻي!

(لاٽ: 1, 25)

تهذيب: سڌارو، مهذب ڀڻو

اڄ وري تهذيب کي ٺوڪر لڳي

اڄ وري زخمي ٿيا دل جا ڌڻي.

(لاٽ: 1, 18)

تيرگي: گدلائي، مايوسي، خاموشي، بي مزگي

ڪير آئي ته تنهنجي بزمِ جهان ۾ ليڪن،

منهنجي دنيا ۾ فقط تيرگي ڇائي جاني!

(لاٽ: 1, 63)

ٽاپولين: گهوڙن جي تيز رفتاريءَ سان هلڻ جو آواز

اڻ ڪت هسوارن جي گهوڙن جي ٽاپولين جا ڀڳ ۽ پيرا

فتحمندين جا دڳ ۽ ديرا.

(لاٽ: 2, 40)

تاري ڇڏڻ: گهرج پوري ڪرڻ جو آسرو ڏئي نٿائي وڃڻ
 اسان جي حسرت، اوهان جي مرضي،
 ائين ئي تاري ڇڏيو ته وهه واه!

(لاٽ: 1, 40)

تاندا: ڪاٺيون ٻاري باهه ڪبي ته ٿيندڙ اڱريون جي باهه ۾ ڳاڙها هوندا
 آهن ته انهن کي تاندا چئبو آهي.

تانڊن ۾ ڇا گل تڙيا ها،
 گلن اندر ڪيئن تاندا تڙڪي ٿلي رهيا ها

(لاٽ: 2, 92)

ٿاڻي: وقت تي

مان ته ويٺو هوس هاڻي واپسيءَ جي لاءِ تيار بس سو
 اتي جو ڪير پئي انتظار ڪنهن به ٿاڻي آهي اچڻو
 آسماني هڪڙو گهوڙو جيڪو ڪنهن مهلت بنا ٿيندو فرارا

(لاٽ: 2, 43)

تڙڪي: باهه ۾ پڇڻ وقت ان مان بچڻ خاطر ٻُل ڏيندڙ ڪاٺين لاءِ چئبو ته
 تڙڪي رهيو آهي.

تانڊن ۾ ڇا گل تڙيا ها، گلن اندر ڪيئي،
 تاندا تڙڪي ٿلي رهيا ها.

(لاٽ: 2)

تِڪلا: نانگ جو قِسمُ

اوندا هيٺن گهرن غارن ۾ ڪيئن لُٺِيُون، تِڪلا،
 ڳوراهون، هڻ ڪڍ ۽ هزارين ازدهائون!

(لوات: 1, 9)

ٿلي: فخر به انداز ۾ پُرسڪون آهستيءَ سان هلڻ

تانڊن ۾ ڇا گل تڙيا ها، گلن اندر ڪيئن تاندا
 تڙڪي ٿلي رهيا هئا.

(لاٽ: 2, 96)

ٺاڻي: پويون، پيو سلسلي مان ايندڙ گذريل جي نانو وارو

اول آهيان، ٺاڻي آهيان.

ساڳيو ساڳيو سچ سڻايان.

(لاٽ: 2، 110)

پاسداري: طرفداري، چاهيندڙ پٺڀرائي ڪندڙ

خيال دنيا جو آهي نه خوف رسوائي،

دل آهي حسنِ تمنا جي پاسدار اڃا.

(لاٽ: 1، 58)

پاڪبازيءَ: پاڪ رهڻ، پليٽائيءَ کان پاسو ڪرڻ

پاڪبازيءَ تي عبث ٿو رهي نادان مغرور

مان ٻڌايان، ڪو ٻڌي شيخ جو ايمان مون کان

(لاٽ: 1، 66)

پالوت: وسڪارو، ٿوري وقت ۾ گهڻو مهيا ٿيڻ

اڄ وري پرواز جي پالوت ٿي،

اڄ وري جذبا اٿيا اڻ موت ٿي

(لاٽ: 1، 19)

پامال ٿيڻ: نيسٽ وٺڻ، لٽڻ، چيپاٽجڻ

انهن تي تعجب ڪريو يا نه ڪريو، اهي سڀ ائين ئي اتي ئي

زماني جي پرزور پيرن ۾ پامال ٿيندا!

(لاٽ: 1، 9)

پامال آرزو: خواهشين جو خاتمو.

اڄ زندگي سهارو بني آهي موت جو

پامال آرزو ڪجي، سهارن کي ڇاڪجي!

(لاٽ: 1، 60)

پاڻيو: حيثيت، معيار

سونهن جي سڀني وڙن ۾ تون ته مالا مال آهين،
جو ڏنم تن ۾ نه هئي ڪا تنهنجي پاڻي جي امير!

(لاٽ: 2، 47)

پاڻي ٿي دل: حاصل ڪري ٿي دل

ديد ۽ خاموش کان طرز ادا پاڻي ٿي دل
خلوتِ تخيل کي محفل ۾ بدلائي ٿي دل.

(لاٽ: 1، 57)

پڊ: غير آباد زمين، پوئو قتل ڳوٺ يا شهر واري زمين، جُوءِ، ماڳ
اڃا پڊ ريجيا نه برسات آهن،
انهن جي تياري ڪري ٿا ڇڏيون.

(لاٽ: 2، 10)

پُرسانِ حال: سارسنڀال لهندڙ، حال احوال وٺندڙ

جنهن جي محنت سان ٿيو قائم هي تنهنجو جاه و جلال،
حيف آهي تنهن جو تون بنجين نه ٿو پرسانِ حال.

(لاٽ: 1، 78)

پرستار: پوڄاري، پوئلڳ

اوستم ڪيش وسيد ڪارو لعين وڃي ضمير،
بندءِ قارون، پرستارِ زر وسيم، اي امير!

(لاٽ: 1، 75)

پُرسڪون: اها جڳهه يا ماحول جتي سڪون ٿي سڪون هجي.

جنهن تي قائم آهي هڪڙو خوشنما حيرت جو باغ،
پُرسڪون ۽ پرفضا تنهائين خاموشين جي سرزمين!

(لاٽ: 2، 33)

پرفضا: اها جڳهه يا ماحول جتان جي فضا وڻندڙ هجي.
جنهن تي قائم آهي هڪڙو خشنما حيرت جو باغ.
پُرسُڪون ۽ پُرفضا تنهائين خاموشين جي سرزمين.
(لاٽ: 2, 33)

پرڪاش: ڪائنات، دنيا
پلڪ پلڪ تي بجلي چمڪي ڦهلائي پرڪاش
جڳمڳ جڳمڳ چمڪي بهڪي آڪاش.
(لاٽ: 2, 89)

پرواز جي طاقت ملڻ: خيال جي پري پري تائين اُڏام
اچ وري پرواز جي پالوت ٿي،
اچ وري جذبا اٿيا اڻ موت ٿي.
(لاٽ: 1, 19)

پوسرن ٿا: ساڙ ڪرڻ، حسد ڪن ٿا، نه ٿا چاهن.
هي تهذيب دشمن، هي تهذيب دشمن، هي تهذيب دشمن ٿي
مهين جي زماني کان سنڌوءَ ڪنارن جي تهذيب تي جي سڙن پوسرن ٿا.
(لاٽ: 2, 88)

پرهول: سَنَسَني خيزي ڦهلائيندڙ ديونما، خوف پيدا ڪندڙ.
هن جهنگل جي پرهول وڻن جي پاڇولن ۾ پُوت آهن!
(لاٽ: 1, 9)

پریم دواري: محبت ڪرڻ جا ماخذ
ليڪن آس نه لاهج پيارا، ايندس پریم دواري،
مون کي اچڻو آهي ايندس پيار جو واعدو پاري
(لاٽ: 1, 23)

پڙمرده ٿيا: مري ويلن جهڙا ٿيا، مُرجهايل، غمگين، ويڳاڻو
ڪي هوا گل جي جوانيءَ ۾ ٿي پڙمرده ٿيا،
۽ ڪي غنچا مسڪرائيندي ٿي جي رهجي ويا.
(لاٽ: 1, 79)

پڙمردگي: مري ويلن جهڙيءَ ڪيفيت کي پهچڻ،

هر طرف چانيل اداسي ۽ فضا خاموش هئي، مونجهاري وارو عالم
گل ته هئا موجود پر غالب هئي پڙمردگي.

(لاٽ: 1، 74)

پستِي: پوئتي موت، زوال، تنزل پذيري ترقيءَ جي ابتڙ، هيٺ ڪرڻ.

ڪڏهين احسن، اشرف، انساني،
ڪڏهين پستيءَ پيا!

(لاٽ: 1، 52)

پشتِ هستي: هستيءَ جي پويان هئڻ ڪري، پاڻ کي ڀانئڻ سببان، پاڳ
يا نصيب ۾

پشتِ هستيءَ تي نمايان آهي نقشِ انقلاب،
سمجھ اِي شمشير آهي سخت قدرت جو ڪتاب.

(لاٽ: 1، 70)

پڳ ۽ پيرا: رستا ۽ انهن تي هلندڙن جا پيرا

اڻ ڪٽ هسوارن جي گهوڙن جي ٽاپولين جا پڳ ۽ پيرا
فتح منڊيءَ جا دڳ ۽ ديرا!

(لاٽ: 2، 40)

پڳ پڳ: پير پير جي نشان تي، رستي رستي، سڙڪ سڙڪ تي.

جهرم جهرم تارن جا سڀ دپ جلائي ڇڏيو
انت ڏياريءَ جهڙي پڳ پڳ جوت جڳائي ڇڏيو.

(لاٽ: 2، 89)

پنڊ پهڻ: سن ٿي وڃڻ، پٿرائجي وڃڻ، مثل ماڻهوءَ مثل

اکڙيون هُن جو انتر منتر، جادو جنتر قد،
مڙي ڏٺو جنهن پنڊ پهڻ ٿيو راهون رستا بند.

(لاٽ: 2، 80)

پور: ساروئي، پر هتي بيٺيءَ جي پورلاءِ ڪتب آيل آهي.
 منزل موحن تي پسجي ٿي
 باقي هڪڙو پورا

(لاٽ: 1, 25)

پوشيده نظر: لڪل، نظر کان غائب ٿيل، ڏسڻ ۾ نه اچي سگهندڙ
 پڙڪي نه اٿن تاريخ فضاءن جي گهرن غارن مان،
 جي اندر پوشيده نظر پگهڙن جي نگاهن جا شعلا!

(لاٽ: 1, 9)

پولار: زمين ۽ آسمان جي وچ واري وٿي
 پولارن ۾ پيهي، هن زمان ۽ مڪان جا پيد پروڙيا
 اشرف المخلوقات انهيءَ اڻڀنگهه وڙ وليا دنگ سمورا!

(لاٽ: 2, 36)

پوٽي ڪرڻ: گهٽائي ڇڏڻ، بي اثر بنائي ڇڏڻ
 چيپين، اُن، ٽانڊن جي برسات وسائڻ سان،
 ڌرتيءَ پيداوار جي قوت پوٽي ڪئي!

(لاٽ: 2, 37)

پهاڙي پڊ: پٿريلو علائقو، پھڻن سان ڀريل ميدان.
 ۽ هتي ڪنهن پهاڙي پڊ تي ڳوٺ جا ڪي ٻارڙا،
 رات کان ٽڪجي نٿي گهيرو ٻڌي ڪن پيار ڪچهري!

(لاٽ: 2, 71)

پهچي لائڻ: پُڄي اچڻ، مقابلو ڪائڻ
 پربت جا ويڙهي آهن جڳ ۾، تن سان پهچي لايان!

(لاٽ: 1, 23)

پهلوءَ ۾ دل نه هئڻ: جڻ ته حسين ۾ دل ئي نه هجي، ڪنور
 اي رئيس قوم ڇا پهلوءَ ۾ تنهنجي دل نه آهي؟
 ۽ اگر آهي ته ڇا، سا رحم جي قابل نه آهي؟

(لاٽ: 1, 78)

پوٽواري: پٺيڙائي، ساٿ، بعد ۾ سنڀالڻ

انتظاري ختم ٿي ۽ ختم ٿيو دور خزان،

پوٽواريءَ لاءِ اچي پهتي بهار جا ودان.

(لاٽ: 1، 71)

پيامبر: پيغام رسائيندڙ سنهيو پڄاڻيندڙ ساڃهوندر ٻنائيندڙ

سموري جڳ ۾ نامور پنهنجي تر جي تاجور،

درد مند عوام جي امن جي پيامبر.

(لاٽ: 2، 63)

پيت - پيار: بک، لالچ

پيار ته نعمت آهي سائين،

ماري چڏيو پيت - پيار!

(لاٽ: 1، 33)

پيداواري سگهه: ساڳئي پاڻ ڀٽي ۽ هر ڦار تي ڪا زمين گهٽ ته ڪا وڌ

پيداوار ڏيندي آهي. ان فرق کي زمين جي سگهه يا قوت چئبو آهي.

چڙين، اُٺن، ٽانڊن جي برسات وسائڻ سان،

ڌرتيءَ پيداوار جي قوت ڀوڻي ڪئي!

(لاٽ: 2، 37)

پيشروئن: پويان ايندڙن، مستقبل وارن

زماني جي راهن تي پنهنجي قدم آزمائي ڪندڙ

پيشروئن جي جولان جي ڌوڙ آهن.

(لاٽ: 1، 5)

پيشڪش: آڇ، ڪا شيءِ ڏيڻ لاءِ پيش ڪرڻ

وقت جو مالهي عجيب، پيو سدا پوکي محبت جا

نوان تازا گلاب! پيشڪش جي لاءِ خوشبو جو ڪجهه ٿمر!

(لاٽ: 2، 33)

پيڪر حرص و هوا: لالچ ۽ مفاد پرستيءَ جو مجسمو

اي ڪَ گویا ٿا چون، دنيا ۽ دولت جو خدا
اي ڪَ تنهنجي ذات يڪسر پيڪر حرص و هوا!

(لاٽ: 1, 76)

پيمائشون: ايراضيون، ماڻون

فاصلن جون وسعتون، ڪنهن جي لاءِ؟
وقت جون پيمائشيون، ڪنهن جي لاءِ؟

(لاٽ: 2, 55)

جادو منتر: معجزانا، جادوءَ ۽ تڪوٽي جو گُر.

اکڙيون جنهن جون انتر منتر، جادو جنتر قد،
مڙي ڏٺو جنهن پنڊ پهل ٿيو رستا، راهون ردا

(لاٽ: 2, 80)

جادو ننگري: ڪرتب خانو اها واڌي جتي ڪرشنا ۽ تعجب ٿيندا هجن.

جيڪو اڳتي ٿو وڌي، کائي اهو ڪيئي فريب،
جادو ننگريءَ مان بچي نڪري ڪير ڪير پلا!

(لاٽ: 1, 20)

جاذبِ فطرت: فطرت کي به جذبو ڌياريندڙ جذبي سان ڀرپور ماحول

هي ڪنهن جو نقش وفا آهي جاذبِ فطرت،
جُھڪي ٿو جنهن تي روزگار اڃا!

(لاٽ: 1, 59)

جانباز: جان قربان ڪندڙ سِر ڏيندڙ.

غدار پيا سنڌ جي سودي کي چُڪايو
صد حيف جو هوشوءَ جهوڪو جانباز نه آهي.

(لاٽ: 1, 44)

جاوده حسن و فسونِ كيف و ڪم: سونهن ۽ ٺاهه ٺوهه جا ڪهڙا ۽
ڪيترا نمونا.

هر طرف گلها ۽ رنگين جي بهارِ دلربا،
جاوده حسن و فسونِ كيف و ڪم، رنگين فضا!

(لاٽ: 1، 73)

جاه و جلال: رعب تاب

مان ميان ٿو قيمتي گوهر کان تنهنجا ماه و سال،
چند لمحن ۾ نه گهٽ ٿيندو سندءِ جاه و جلال.

(لاٽ: 1، 76)

جرم: ڏوهه

هن قيد جدائيءَ کان ڪر هاڻ رها الله،
ڪنهن جرم جي آخر تون ڏين ٿو هي سزا مون کي!

(لاٽ: 1، 64)

جذب و ڪش: احساس ۽ چاهت

محبت جي جذب و ڪش جو عمل!

(لاٽ: 1، 14)

جُڳ جُڳاندر کان: تمام گهڻي زماني کان

جيڪو هر جاءِ حاضر ناظر، جُڳ جُڳاندر جُهورُ
دانا بيٺا ڄاڻي جيڪو گهڙيءَ گهڙيءَ جو پُورا

(لاٽ: 2، 16)

جل پريون: اُهي سهڻيون شيون (پريون) جيڪي پاڻيءَ ۾ رهنديون هجن.

جن سان چلپرين جون توليون،
پري پري سڀ پنهنجون جهوليون.

(لاٽ: 2، 75)

جلوه گر: درشن ڪرائيندو جلوه ڏيکاريندڙ

زندگيءَ جي حسنِ بانوا
وقت جي اٽڪل اُميدن جي گلابن ۾ ٽٽي ٿي جلوه گر!

(لاٽ: 2، 33)

جلوه نمائي: ديدار ڪرائڻ

عید عاشق جي بجزُ دید نہ آهي هرگز
تي وڃي اڃ تہ ذرا جلوه نمائي، جاني!

(لاٽ: 1, 63)

جنبوڙا: جُنبِي ويندڙ گُس گُسان نہ ڪندڙ.

جنهن وقت چنن ۾ ڳاهه ٿيل،
سڀ جوان جنبوڙا، جوتن ٿا!

(لاٽ: 2, 113)

جنتِ مڪاني: آرام ده هتي.

مري ويو شمشير محزون درد ۾،
هو چڱو جنتِ مڪاني نہ پُڇ!

(لاٽ: 1, 68)

جنتِ نشان: بلڪل چٽ تہ جنت آهي

اي گلو! بلبلو! غنچئو! ذرا انداز سان،
تي ويو گلشن اڄوڪي ڏينهن بس جنت نشان!

(لاٽ: 1, 71)

جنهن جي دم سان زندگي: جيڪو جيئرو رهي ۽ زندگيءَ کي بچائي

رهيو آهي، جنهن جي هٿ سان هيءَ زندگي هلي رهي آهي.
جيڪو حقيقت ۾ ٿيو روح روان زندگي،
جنهن جي دم سان زندگي شاين شانِ زندگي!

(لاٽ: 1, 78)

جوتي ماڻڻ: ازلي روشني حاصل ڪرڻ، اندر جي تجلي پائڻ.

شاهه گوتم هليو بنواس هو جوتي ماڻڻ،
ويو محمد حرا، حسنِ ازليءَ خاطر!

(لاٽ: 2, 50)

جوڏا: جوان، بهادر، دلير، ويڙهو

عارضي سونهن تي هرڪي ڪئين جوڏا ۽ جوان
راهه پلجي ۽ وساري ٿا ڇڏن منزل کي.

(لاٽ: 1، 20)

جوروستم: ظلم ۽ ڏاڍ

تا ڪجا جو روستم اين ڪبر ونخوت تا ڪجا،
تا ڪجاراين ڪجڪلاهي، اين رعونت تا گجا!

(لاٽ: 1، 78)

جورِ خزان: خزان جو رعب ۽ دڊڊو ڏاڍايون ۽ تڪليفون

هڪ طرف عيش بهاران، ٻئي طرف جو رخزان،
ڪهڙو هي انصاف آهي، ڪهڙو نظمِ گلستان!

(لاٽ: 1، 74)

جوشِ انتقام: پلاند وٺڻ جو جذبو ۽ جوش

تو ڏٺوئي ناهه هڪ مفلس جو جوشِ انتقام
هي ڪندو اونڌو سندن سرمائيداريءَ جو نظام.

(لاٽ: 1، 78)

جولان: جوش، جذبو، تندهي

زماني جي راهن تي پنهنجي قدم آزمائي ڪندڙ
پيشروئن جي جولان جي ڌوڙ آهن.

(لاٽ: 1، 5)

جواهر: تت، نچوڙ، مختصر سمورو مادو

اڄ وري تاريخ جا دفتر ڪليا،
اڄ وري انسان جا جواهر ڪليا.

(لاٽ: 1، 18)

جهانِ دل: دل جي دنيا جي ڪيفيت

ٿي وئي ٿي يار هر دل مان هڪ موج سرور،
ٿي نظر آئي جهانِ دل جي وسعت دور دورا!

(لاٽ: 1، 73)

جهانِ ساز: زماني جي لحاظ وارو، ڇڻندڙ بسندڙ

نوالن نظارن جي تخليق جا ڪارناما،
اوهان جي جهان ساز نظرن ۾ مستور آهي.

(لاٽ: 1، 6)

جهالڙ: چادر، وهائي يا رٿي جي ڪنارن تي اڻيل يا ڪپڙي جي گهنج گهنج پتي

ڪڏهن پُوت پيو ٿي، ڪڏهن جهان سان دستارَ

(لاٽ: 50)

جهنم زار: جهنم يا دوزخ جهڙن، عتاب سان ڀرپور.

هڪڙي اڻ ڪٽ مرڪ شرارت جي چٽنگن سان ڀريل هن جي
جهنم زار چپن تي پڙڪي پئي!

(لاٽ: 2، 36)

جهنگل منگل: جهر جهنگل خوشين ۽ مسرتن جا ميڙا

ڇنڇل شوخ هوائون چوڏس، ايئن ٿي جهوميون،
جهنگل منگل سرهاڻين جا ساڻ ٿيا!

(لاٽ: 2، 95)

جهور: عمر رسيد، اهو جهنم ڪيئي زمانا اڪئين ڏنا هجن.

جيڪو هر جاءِ حاضر ناظر جُڳ جُڳاندر جُهورُ
دانا بيٺا ڄاڻي جيڪو گهڙيءَ گهڙيءَ جو پُورُ!

(لاٽ: 2، 15)

جهوميو: نچڙ ۽ جُهمريون هڻڻ کي جهومڻ چئبو آهي. جيڪا انتهائي خوشيءَ جي نشاني آهي.

چنچل شوخ هوائون ڏس ائين ٿي جهوميون،
جهنگل منگل سرهاڻين جا ساڻ ٿيا ها!

(لاٽ: 2، 95)

جيون ساٿي: ڪانڌ، مڙس، ولهو

تون ئي منهنجو جيءَ جيارو تون ئي منهنجو جيون ساٿي،
تنهنجي درشن ڪارڻ ترسن منهنجا نيٺ اُداسي.

(لاٽ: 1، 23)

جيون راڳ: حياتيءَ جون نغمو

من ٿو چاهي، توکي جيون راڳ ٻڌايان!

(لاٽ: 1، 21)

جيءَ جيارو: جنهن سان جيون گهارڻ ۾ مزو ايندو هجي

تون ئي منهنجو جيءَ جيارو تون ئي منهنجو جيون ساٿي،
تنهنجي درشن ڪارڻ ترسن، منهنجا نيٺ اُداسي!

(لاٽ: 1، 23)

چور: پاڻيءَ ۾ رهندڙ نانگ جيان پر ان کان ننڍي جنهن سان ڪنوڻي ويل رت چوسرائبو آهي.

اي غلام مال و دولت، اي اميري تند۔ خو
جوڙ وانگيان چوڻو چوسين تون غريبن جو لهو.

(لاٽ: 1، 1)

چارسو: چوڌاري، جاڏي ڪاڏي

انجمن ۾ هي گلن جي، چارسو ڏسجن ٿا خار
ڇا گلن کي تازگي بخشي نه سا ڪهڙي بهار!

(لاٽ: 1، 74)

چاره گر: نيڪ ڪندڙ ڊاڪٽر، سار سنڀار لهندڙ ڪم درست ڪندڙ داناءُ،

ڏاهو حافظ حڪيم

اي چاره گر! ناحق نه پياريو دوا مون کي،
هي درد محبت کان نه ٿيندي شفا مون کي!

(لاٽ: 1، 64)

چال: ڪيڏ، اٽڪل، ترڪ، حڪمت عملي

اچو ۽ ڏسو منهن جي هٿ تي هي تهذيب دشمن،
خبيثن کي شهه۔ مات جي چال آهي لڪيل.

(لاٽ: 2، 88)

چاهت: پيار، وڻڻ، سڪ، عاشقي

چنڊ جي چاهت جي انت چڪورا ماري،
سونهن ۽ سچ سڌ ۾ ڪا حياتي نه بچي!

(لاٽ: 2، 50)

چٽسالي: ڪنهن شيءِ تي گلن ۽ ٻوٽن جا رنگبرنگي برت ڀرڻ يا چاپ چاپڻ

فطرت جي چٽساليءَ اندر فنڪارن جي بيحد،
خوب ڪمالين سان تبديليءَ جا رنگ رچايا!

(لاٽ: 2، 36)

چراغ: ڏيٺا

تاريڪ فضاڻن جا سينا،
همت جي چراغن سان چيري!

(لاٽ: 1، 11)

چسڪيون چاڙهڻ: پنگ يا شراب پي ڏت ٿي اچڻ

تنهنجون ڦرڪيون ڦيري ويندا،
چاڙهي چسڪيون چارا!

(لاٽ: 1، 52)

چشمِ تماشاڻي: اسان جي ملاقات کي ڏسڻ جو شوق

شوقِ ديدار ۾ هر چشمِ تماشاڻي بني،
مون سرِ راهه نظر پنهنجي وڃائي، جاني!

(لاٽ: 1، 62)

چشمِ تر: لڙڪن هاڻا نيٺ.

چشمِ تر جي خونفشاني ڪيم پُڄُ!
دل جو مرگِ ناگهاني، ڪيم پُڄُ!

(لاٽ: 1، 67)

چشمِ ڪرم: مهر ڀريون نظرون.

ڊير هئي تنهنجي ئي بس چشمِ ڪرم جي شايد،
بدگمان بنجي وئي ساري خدائي، جاني!

(لاٽ: 1، 62)

چشمِ نم: پَنلَ نيٺ، آليون اڪيون

چشمِ نم جي ترجماني، ڪيم پُڄُ،
بي زبانن جي زباني، ڪيم پُڄُ!

(لاٽ: 1، 67)

چڪائڻ: طئي ڪري ڇڏڻ، فيصلو ڪري ڇڏڻ، مُڪائي ڇڏڻ.

غدار پيا سنڌ جي سودي کي چُڪائن،
صد حيف ڪو هوشوءَ جهو جانباز نه آهي.

(لاٽ: 1، 44)

چڪورا: ننڍڙا پڪي چنڊ جي عشق ۾ چوڏهينءَ جي رات چنڊسان ملڻ لاءِ
اُڏندي اڏندي ڪنڀڙاڻيون ڪوئي مري ويندا آهن.

چنڊ جي چاهت بي انت چڪورا ماري،
سونهن ۽ سچ جي سڌ ۾ ڪا حياتي نه بچي!

(لاٽ: 2، 50)

چڪنا چور: تهس نهس ٿيل، ڊانوانڊول ٿيل
 فطرت کان تخليق جي هر ڪا گوءِ ڪڙڻ لاءِ،
 هن جي سڀ مانڊاڻ کي چڪنا چور ڪرڻ لاءِ.

(لاٽ: 2، 37)

چَم: ماڻهون

فڪر ۽ نغمان ماڻ مري ويا،
 ڪم ۽ چم وڪجن پيئي!

(لاٽ: 1، 32)

چنتا: اوسيئڙو انتظار

من جي چاهت، تَن جي چنتا
 تن من چنتا پانپان!

(لاٽ: 1، 23)

چنچل شوخ: خوددار البيليون

چنچل شوخ هوائون چوڏس ايئن ٿي جهوميون،
 جهنگل منگل سرهاڻين جا ساڻ ٿيا ها!

(لاٽ: 2، 95)

چُوچڙي: باهه ٻرندڙ ڪاٺي

ڳالهه ڳجهڙي به هئي، ڳالهه پڌري به هئي، ڪالهه پوئين ٻهر ڪير آيا ويا!
 راج ساري اڳيان ڏٺي ساري ڪري ڪي ويا چُوچڙي!

(لاٽ: 2، 87)

چال چورين جا ڏسي: نوجوان سهڻين عورتن جا ناز ۽ نخرا ڏسي

ڪو ته لاهوتي لنگهي وڃي اڳتي منزل ڏانهن،
 چال چورين جا ڏسي ڪوئي لنوائي ته سهي!

(لاٽ: 1، 21)

چڙڪي پوڻ: هارجي پوڻ، وهڻ

ياد ڪيا دل پنهنجا يار
چڙڪي پيا نيڻ جا نارا

(لاٽ: 1, 33)

حاتم: حاتم تائي، جيڪو تاريخ ۾ سخيءَ جي حساب سان علامت بنيل آهي.

آهي ڪوئي مائيءَ جو لال، آه ڪو حاتم جي همت
جو مثال، موت ۾ ماڻي محبت جو وصال،
زندگيءَ جا سَو سوال - ڪير ٿو پورا ڪري؟

(لاٽ: 2, 58)

حاکم: قابض، جنهن جو حڪم هلندڙ هجي

هاوي حاڪم آه هوا تي چڙهي ڪري ٿو سير،
جنهن جيءَ همت سان هوڏ ڪري، ڪوئي ناهي ڪير.

(لاٽ: 2, 16)

هاوي: جنهن جو تسلط يا قبضو هجي، جنهن کان متاثر يا جنهن ۾
عقيدتمند هجي.

هاوي حاڪم آه جو هوا تي چڙهي ڪري ٿو سير،
جنهن جي همت سان هوڏ ڪري، ڪوئي ناهي ڪير!

(لاٽ: 2, 16)

حجازي: حجاز لفظ مان ٺهيل آهي، جيڪو عربستان جو علائقو مڪي ۽
مديني وارو آهي.

اڪپور ۾ الستي، اهڙي نه ڪائي سستي،
مستيءَ جو مٺ نه هستي، هاري چڏيئون حجازي!

(لاٽ: 2, 101)

حديث غم دوران: ڏکويل وقت يا دؤر جي ڳالهه يا آکاڻي يا داستان جي
سور جي سَوجھه پُوجھه.

همنشين پيچ نه مون کان حديث غم دوران
زندگي آهي بحر حال گريزان مون کان!

(لاٽ: 1, 66)

حرا: ان نالي هڪ غار آهي، جنهن ۾ حضور ڪريم جن ويهي عبادت ڪئي هئي.

شاهه گوتم هليو بنواس هو جوتي ماڻڻ،
ويو محمد حرا، حسنِ ازليءَ خاطر.

(لاٽ: 2، 62)

حربا: هٿ ڪُنڊا، وس، اٽڪلون

هيءُ صدين جا پراڻا حربا آهن،
جن کي هر دور ۾ حاصل ٿي فقط ناکامي!

(لاٽ: 2، 56)

حرف: اکر، الزام

مشهور سندن نغمه سرائي آهي،
هر حرف ۾ تدبير سمائي آهي!

(لاٽ: 1، 54)

حرير و ڪمخواب: بخمل ۽ ڪيمخواب نموني وارو ڪپڙو

هڪ طرف زيب تن آهين حرير و ڪمخواب،
ٻئي طرف دامن جي چتئين جو نه آهي ڪو حساب.

(لاٽ: 1، 76)

حسرت: چاهه، اميد، سڪ، دلي خواهش

اسان جي حسرت، اوهان جي مرضي،
ائين ئي ٿاري ڇڏيو ته وهه واه!

(لاٽ: 1، 40)

حسرت زده: مفلسيءَ وارو تنگ ٿيل، مسڪينيءَ ۾ مبتلا

آه هي عنوانِ مجبوري، حسرت زده، ناشاد و ڪام
جنهن جي دم سان آه قائم اهلِ دوت جو نظام!

(لاٽ: 1، 78)

حُسْنِ ازل: خدا تعاليٰ جي نور جو جلوو

شاه گوتہ ھليو بنواس ھو جوتي ماڻڻ.

ويو محمد حرا، حسنِ ازليءَ خاطر!

(لاٽ: 2، 62)

حسنِ اتفاق: ماحول کان ھتي ۽ ظاھر ٿيندڙ سھڻي شئي، معجزو.

وقت جي حرڪت سدائين بي وجود، لازمانيءَ ۾

مڪانيت جو حسنِ اتفاق!

(لاٽ: 2، 74)

حسنِ تمنا: آرزوئن جي نزاکت، گھرج جي سھڻائي يا خوبصورتي

خيال دنيا جو آ نہ خوف رسوائي،

دل آھي حسنِ تمنا جي پاسدار اڃا.

(لاٽ: 1، 59)

حسنِ دوروزہ: عارضي سونھن، سونھن جو عارضي ڀڻو.

ڪير ٿو توکي روڪي؟

تہ تون پنھنجي حسنِ دو روزہ تي نازان نہ ٿي!

(لاٽ: 1، 12)

حسنِ عريان: کُلي کُلائي سونھن، اُھا سونھن جنھن اڳيان ڪابہ لڪ

لڪوتي نہ ھجي.

وري حسنِ عريان سرِ بام آيو

وري عشق وارن تي الزام آيو.

(لاٽ: 1، 38)

حشر: قيامت، فيصلې جو ڏينھن

وقت جي رفتار کان وڌ سمجھ موج انقلاب،

قبل محشر، حشر جو ميدان ٿيندو غم نہ ڪر!

(لاٽ: 1، 70)

حقير: گهٽ حشيت وارو غريبائو گهٽ معياري

ڪاش مان توکي پهرئين ئي ڏينهن ڏسان هان ۽ سمورو پيار جو
وڪر وڪر تنهنجي سر تان اوري گهوري تنهنجي قدمن ۾ رڪان هان،
هڪڙي مفلس جو سونڌرانو حقير!

(لاٽ: 2، 47)

حڪايت: ڳالهه، آکاڻي، عجيب داستان، قصو بيان، احوال، روايت

سدا لازوال آهي انسانيت جو ظهور،
اها آهه بس زندگيءَ جي حڪايت.

(لاٽ: 1، 6)

حمائيت: پٺپرائي، پاسخاطري، طرفداري

تون چئه ته اها هن جي حمايت به غلط آ،
سچ آ ته شمشير سخن ساز نه آ!

(لاٽ: 1، 45)

حياتِ لال وگل: لال نالي ٻوٽي جي زندگي

چمن ۾ هي ڪنهن جو ٿوڌ سڄي انتظار اڃا،
حياتِ لال و گل آهي اشڪبار اڃا!

(لاٽ: 1، 58)

حيث آهي: ميار ڏيڻ جو انداز، جنهن جو مطلب آهي ته توکي تنهنجي
ملي ان معيار کان گهٽ ٿو سمجهان.

جنهن جي محنت سان ٿيو قائم تنهنجو هيءُ جاه و جلال،
حيث آهي، تنهن جو بنجين نه ٿو پرسان حال!

(لاٽ: 1، 78)

حيلو هلائڻ: ترتيب بحال رکڻ، سعيو ڪرڻ، وس ڪرڻ

هلائي ڪير اچي ايترو پنهنجو حيلو
مٽائي خود کي، ڏٺي کي رکي صحيح سالم.

(لاٽ: 1، 2)

خادم: خدمتگار خدمت ڪندڙ

ڪڏهين خادم خلقت، ڪڏهن ملان من مردار!

(لاٽ: 1, 51)

خارن جي ڳالهه ڪر: ڪنڊن جي ڳالهه ڪر

منهنجي اڳيان گلن جي وفا جو نه ڪر بيان،

ها، برسييل تذڪره، خارن جي ڳالهه ڪر!

(لاٽ: 1, 61)

خاڪروب: بهاريدار صفائي ڪرڻ وارو

ڏس ته مون ساريءَ حويليءَ جا مڙوئي فانوس ۽ قنديل

۽ مشعل اُجهائي ها ڇڏيا سڀ ملازم حاضريءَ جا ۽ خاڪروب

ڪلهه ئي فارغ ٿي ويا!

(لاٽ: 2, 47)

خبِيث: لعنتي، نياڳا، بي مهابا

اچو ۽ ڏسو منهنجي هٿ تي هي تهذيب دشمن

خبِيث کي شهه۔ مات جي چال آهي لکيل!

(لاٽ: 2, 88)

خرمن حيات: زندگيءَ جو سرمايو حياتيءَ جي ڏيک جا منظر

ويو خرمن حيات ته ٿي نذر انقلاب

تون ئي ٻڌاءِ مست بهارن کي ڇا ڪجي؟!

(لاٽ: 1, 60)

خضر محبت: محبت ۾ رهڻمائي ڪندڙ محبوب

آهي خضر محبت! مان خود هن کي وڃي لهندس

ڏيکار هن جو فقط نقش ڪفن پا مون کي!

(لاٽ: 1, 64)

خلد: هميشه رهڻ وارو بهشت.

خلد ۾ انسان جي تخليق جو منظر ڏسي،
سڀ ملائڪ کي سراسر سجدي جي اندر ڏسي!

(لاٽ: 2، 14)

خلقت: انسانذات، ڪائنات ۾ رهندڙ جيءَ

ڪڏهن خادمِ خلقت، ڪڏهن مٿان هن مردار!

(لاٽ: 1، 51)

خُلِقِ اعظم: وڏين عظمتن، شان ۽ شوڪت وارو

نور کي مٽيءَ جي بوتلي ۾ اچي اظهر ڏسي
خُلِقِ اعظم، احسن التقويم جو مظهر ڏسي!

(لاٽ: 2، 14)

خلل: رڪاوٽ خلفشار رخنو

عالمِ مصروفيت ۾ اوچتو آيو خلل
خواب مان جهڙيءَ طرح جاڳي پوي ڪو بي مهل.

(لاٽ: 1، 73)

خلوتِ تخيل: خيال جي يڪ سُئي يا يڪ جهتي

ديدهء، خاموش کان طرز ادا پائي ٿي دل،
خلوتِ تخيل کي محفل ۾ بدلائي ٿي دل.

(لاٽ: 1، 57)

خمِ نو: نئين جُھڪاءُ، وري لاڙو.

خمير: مادو، مٽي، مواد

نرالو هي ته شاهڪار صاف آهي،
ڪرشمو سنڌ جي خمير جو!

(لاٽ: 2، 63)

خنزير: مرون.

۽ ڪيئي مسافر پنهنجو متاع و مال لتيندڙن کي بخشي،
هن جهنگل جي خنزيرن جي خوراڪ بنيا!

(لاٽ: 1، 9)

خوب خُرزينو ڀرڻ: گهوڙن يا گڏهن تي هر پاسي کان هڪ ٿيلهي لڙڪيل ۽
وچ ۾ ڳنڍيل جيڪا ان تي رکي هلجي انهن مان هر هڪ کي خرزين چئبو آهي.

مان جڏهن ڳچ سال اڳ،
پيار جي وڪري وڪر جون خوب خرزينو ڀري
ڏور کان آيس عدم ننگريءَ ولايت مان هتي!

(لاٽ: 2، 44)

خود اختيار ڪرڻ: پاڻهين ڄاڻهين ائين ڪرڻ. پنهنجي هلائڻ.

مون انهيءَ جي لاءِ اڄ تخليق جي هڪ نئينءَ نراليءَ
پٽ تي فڪر جي هڪ نئين دراڙا شهر وٽ
اعتڪاف آهي ڪيو خود-اختيار!

(لاٽ: 2، 52)

خود سر: خودرو پنهنجي هلائيندڙ هوڏي، هنيلو سرڪش

لعنتي ابليس کي خالق اڳيان خودسر ڏسي،
۽ وري آدم حوا کي بهشت کان ٻاهر ڏسي!

(لاٽ: 2، 14)

خود پشيمان: پنهنجو پاڻ تي پڇتاءُ ڪندڙ

ذهن عالم کي اڃا ڀڙڪڻ نه ڏي اي همنا
خود پشيمان پاڻ تي نادان ٿيندو غم نه ڪر!

(لاٽ: 1، 70)

خوراڪ: ڪاڇ

۽ ڪيئي مسافر پنهنجو متاع و مال لتيندڙن کي بخشي
هت جهنگل جي خنزيرن جي خوراڪ بنيا!

(لاٽ: 1، 9)

خورم وشاد: خوش خوش، باغ بهار

سيئي تنگدستيءَ ۾ بيگانا ويا ٿي جن جي،
بزم هر لمحہ رهي خورم و شادان مون کان!

(لاٽ: 1، 166)

خوشتَر: شاد، خوشيءَ واريءَ حالت ۾

اڄ ته ڪو منهنجي تصور کي اچي خوشتر پسي
عرش تي پهتو وڃي ڌرتيءَ جو دانشور ڏسي.

(لاٽ: 2، 14)

خوش خياليءَ جي نظر: تمام بـشاش رهندڙ ڏسڻ ۾ اچي

زندگي جڻ آه خوابن جو شهر،
۽ زمانو خوش خياليءَ جي نظر!

(لاٽ: 2، 79)

خوشنما: ڏسڻ وائسڻ ۾ خوش ۽ مزيدار

دور اُفتاده بلنديءَ جو مقام
جنهن تي قائم آهي هڪڙو خوشنما حيرت جو باغ

(لاٽ: 2، 33)

خوش سِير: سٺين عادتن وارو، خوش اخلاق، نيڪ

هر طرف کان ٿي لڳي اهڙي هوا ۽ خوش سير،
ٿي ويس دنيا وما فيها کان بلڪل بي خبر.

(لاٽ: 1، 23)

خون جگر: جيري جورت، تمام اهميت واري شيءِ، پياري ۾ پياري شيءِ

مصور جي دستِ هنر جو ڪرشمو؟
اهو منهنجو خونِ جگر ٿي ته آهي!

(لاٽ: 1، 13)

خونخوار: ماري وجهندڙ مهلڪ، کائي ويندڙ

جاڳي نه پون پاڇولن جا خونخوار بگهڙ!

(لاٽ: 1، 11)

خونِ شهدا: شهيدن جو رت

نالءِ مظلوم ڪنهن ڏينهن رنگ لائيندو ضروري،
خونِ شهدا ڪين رائيگان ٿيندو غم نه ڪر!

(لاٽ: 1، 69)

خونفشاني: رت گاڏڙ ڳوڙها، رت روئڻ وارو عمل

چشمِ تر جي خونفشاني ڪيم پُڇ،
دل جي مرگِ نگهاني ڪيم پڇ!

(لاٽ: 1، 65)

خونِ ناحق: بيگناهن جي رت سان رنگيل

ٿي اچي مون کي سندءِ گفتار مان وحشت جي بوءِ،
بيحسن جي خونِ ناحق سان تون آهين سرخرو!

(لاٽ: 1، 77)

داتا: ڏيندڙ رسائيندڙ ڪرڻا ڌرتا، تقديرن جو مالڪ

ڏن ٿي آهي جڳ داتا، ڏن جي ڌوڙ اڏايون!

(لاٽ: 1، 28)

دار: اغزاز ساراھ، ھمت افزائي، ڦاسي

نگاهون ڪٽي دار جي لاءِ مرڪڙ جي ڪهڙي ضرورت؟
اوهين آهيو سهڻا اوهان جي اهاڻي وڏي ڳالهه آهي!

(لاٽ: 1، 42)

داروگير: رياست، حڪومت، جنگ لڙائي، ويڙهاند

وڏائي ويئي همتن جي باب سان،
قصور داروگير هو!

(لاٽ: 2، 63)

داستانِ آرزو: خواهشن جو ذڪر اذڪار

بعد مدت ٿي وڃي پيدا واري ذوقِ نيمو،
ٿي وڃي تازو چمن ۾ داستانِ آرزو!

(لاٽ: 1، 71)

داسي: ٻانهي، خدمتگار، پوچارڻ

ان جي دلاسي آهي دنيا، جيڪو حڪم هلائي!

(لاٽ: 1، 24)

دام: قيد، جيل، پابندي

هليون جنهن گهڙيءَ ۾ سير گلستان جون ڳالهيون،

نظر هر دوش تي نئون دام آيو!

(لاٽ: 1، 38)

دامن ڪش نگاهه: فخر به انداز سان هلندڙن جي نظر، ڌڪاريندڙن نظرو

بچائيندڙ نظرون

او دوست! منهنجي تشنگي ۽ ديد کي ته ڏس!

دامن ڪش نگاهه نگارن جي ڳالهه ڪر!

(لاٽ: 1، 61)

دامن واکرڻ: جهولي پکيڙڻ، ڪشاده دليءَ جو اظهار

مسڪرائي پنهنجو دامن واکيو صحن چمن،

ناز سان ٿي باغ ۾ داخل صبا سيم تن!

(لاٽ: 1، 72)

داناءُ: ڏاهو، عقلمند، باشعور

حقيقت کي طبيعت جي روشني پهتي،

اڄوڪي دؤر جو داناءُ ڪري پيو محنت.

(لاٽ: 1، 3)

دانا بينا: هر ڳالهه کان واقف، اکين ڏٺو شاهد

جيڪو هر جاءِ حاضر ناظر جڳ جڳاندر جُهورُ

دانا بينا، ڄاڻي جيڪو گهڙيءَ گهڙيءَ جو پُورُ!

(لاٽ: 2، 16)

دانائيءَ جي ناداني ڪرڻ: جتي جا ماڻهون دنائي نه چاهن اتي دنائي ڪرڻ،

تهڪ ڏنا شيطان انهيءَ دانائيءَ جي نادانيءَ تي،

۽ عقل جي آڪڙ خانيءَ تي!

(لاٽ: 2، 36)

دانشور: عقل مند، ماهر، هوشيار، ڏاهو

اڄ ته ڪو منهنجي تصور کي اچي خوشتر ڏسي،
عرش تي پهتو وڃي ڌرتيءَ جو دانشور ڏسي!

(لاٽ: 2، 14)

دائرو: گهيرو وٽس، حد، پهچ

مگر چند آثار الزام جي دائرن ۾ نه آهن.

(لاٽ: 1، 5)

دبائيو: رعب ڪيو، ڌڙڪا ڏنا، ڊڊيو ڪيو.

توهان ڪيترو ڏٽاريو دبائيو
اسان رات کي رات چوندا رهيا سي!

(لاٽ: 1، 53)

درازي: سچل سرمست درازن جو رهاڪو هو، ان لاءِ استعمال ٿيو آهي.

عاشق هليا اکين سان ٿي نينهن جا غازي،
لوچي لڏائون لالن دلبر جو آ درازي.

(لاٽ: 2، 101)

دردِ محبت: عشق جي ڪري هڙپلٽ پيل سور غم

اي چاره گرو! ناحق نه پياريو دوا مون کي،
هن درد محبت کان نه ٿيندي شفا مون کي.

(لاٽ: 1، 64)

درشن: ديدار، مڪاميلو روئنائِي، منهن ڏيکارڻ

تنهنجي درشن ڪارڻ ترسن، منهنجا نيٺ اُداسي!

(لاٽ: 1، 23)

درمان: علاج، حل.

مزه اي دل! عيش جو سامان ٿيندو غم نه ڪر،
درد ئي خود درد جو درمان ٿيندو غم نه ڪر.

(لاٽ: 1، 69)

درميان: وچ ۾ گهيري ۾ ساڳئي هنڌ

طوفان جي درميان نه ڪنارن جي ڳالهه ڪر،
مون سان نه زندگيءَ جي سهارن جي ڳالهه ڪر!

(لاٽ: 1, 61)

درندا: خطرناڪ جا نور جيئن مرون، بگهڙ ۽ شينهن وغيره

جو دشتِ مصائب ٻڌجي ٿو جو ره ۾ درندن جو مسڪڻ!

(لاٽ: 1, 8)

درهم برهم: تهنس نهس، ٿوڻ ٿوڻ

سوچيم ڇا ننڊ ۾ آهن سڀئي اهل چمن؟

درهم و برهم ويو ٿي ڇو نظامِ انجمن؟

(لاٽ: 1, 74)

دروڊ: مري ويل ماڻهونءَ تي فاتحا جا چند ڦل پڙهڻ

مارينداسين سڀ مردود جن جي فاتحا ۾ نه درود،

بند ڪيو سڀ ساز سرود.

(لاٽ: 2, 57)

دستور: لائحہ عمل، آئين، طريقو، تحريڪ يا تنظيم جو ضابطو.

اوھان جي سخن ساز

شيرين زبانن جو دستور آھن.

(لاٽ: 1, 6)

دستِ حنائي: مينديءَ لڳل هٿ

تنهنجو ديوانو ڏيڻ عيد مبارڪ آيو.

تون ملاءِ ته اچي دستِ حنائي جاني!

(لاٽ: 1, 63)

دستِ گريبان رازِ موت و زندگي: گريبان ۾ اهي هٿ جيڪي موت ۽ زندگيءَ جا راز ٻڌائن ٿا.

هڪ طرف شب و روز آهي زيبست سان وابستگي،
ٻئي طرف دستِ گريبان رازِ موت و زندگي!

(لاٽ: 1، 77)

دستِ هنر: هنر ايجاد ڪندڙ هٿ، هنرمندن جو هٿ

مصور جي دستِ هنر جو ڪرشمو؟
اهو منهنجو خونِ جگر ئي ته آهي!

(لاٽ: 1، 13)

دشتِ مصائب: تڪليفن واري وادي، تڪليفن جوييان، آفتن جو جهنگل

اڄ رات اڇانڪ پئجي وئي، ان دشتِ مصائب ۾ پهچي را معتبر
جو دشتِ مصائب ٻڌجي ٿو، بي رحم دردن جو مسڪن!

(لاٽ: 1، 8)

دشواريون: ڏکيائون، دقتون

هڪ طرف زياده خوريءَ کان اڇن اوپاسيون،
ٻئي طرف نانِ شيبه لاءِ سوين دشواريون!

(لاٽ: 1، 78)

دشوار: ڏکيو ڪنن، مشڪل، خطرناڪ

هي راهگذار منزل جي سفر ۾،
سڀني کان دشوار گذار آئي آهي.

(لاٽ: 1، 8)

دشوار گذار: ڏکي گذرندڙ دقت واري، ڪنن

هي راه گذر منزل جي سفر ۾،
سڀني کان دشوار گذر آئي آهي!

(لاٽ: 2، 64)

دغاباز: ڌوڪا ڪندڙ ڊوهي، ويساهه گهات

انصاف جي آئين جون فتوائون ٻڌايان،
زردار کان زيادهه ڪو دغاباز نه آهي!

(لاٽ: 1، 44)

دِلاوَر: دليون جيتيندڙ، دلين مٿان قبضائيندڙ خوبصورت

ڌرتيءَ جو دلاور اڄ تارن تي سوار آهي،
انسان جي عظمت جو اعلان ٿيندو شايد!

(لاٽ: 1، 34)

دلڪشي: دل کي وڻندڙ، اهي نظام جيڪي باغ بهار ڪن،

هي غزل جي رخ تي هزارين وڻڪار جا ڪاڪ محل
پنهنجي ڪمالات جي دلڪشيءَ سان.

(لاٽ: 1، 4)

دلِ نامحرم احساس و درد: احساس ۽ درد کان خالي دل

تنهنجي سيني ۾ دلِ نامحرم احساس و درد
دل نه پر پٿر چوان، جا برف جي مانند سرد.

(لاٽ: 1، 76)

دلِ هر ذره: دل جي ذري ذري ۽ رونءَ رونءَ ۾

نظمِ گلستان جي سراسر ٿي وڃي تجديد اڄ
جيئن دلِ هر ذره ۾ قائم ٿئي بزمِ عيد اڄ!

(لاٽ: 1، 72)

دمايان: چانورن جي رڌل ديڳ کي، پچوڻ کان پوءِ ڍڪ ڏيئي ٿانڊن تي رکبو
آهي ان کي دمائڻ چئبو آهي.

ڪڏهن دل جي ديڳ دمايان، ڍٽوڻگ سڄي جو ڍڪڻ لاهيان!

(لاٽ: 2، 109)

دمساز: دل گهريو اهو جيڪو هر وقت ياد رهي.

ڪنهن طرح اسين ظلم جا قاتل نه رهياس،
زنجير کان وڌ پنهنجو ڪو دمساز نه آهي!

(لاٽ: 1, 44)

دنگ: حد، مڪملتا، سرحد، ڇيهه، توڙ

پولارن ۾ پيهي هن زمان ۽ مڪان جا پيد پروڙيا،
اشرف مخلوقات انهيءَ اڻپنگهه وڙوليا دڳ سمورا!

(لاٽ: 2, 36)

دنگ رهجي وڃڻ: تعجب واري ڪيفيت ۾ مبتلا ٿي وڃڻ.

دنگ رهجي ويس ڏسي هي منظر و حشت اثر.
فڪر جي واديءَ ۾ الهي رهجي ويا قلب و نظر.

(لاٽ: 1, 74)

دهشت: خوف، حراس

ڊڪيا ٿي چوڻ طرف ڪيئي ديو طوفان جا،
قضا جي خوف کان ڌرتيءَ کي پڻ ٿي دهشت ٿي!

(لاٽ: 1, 1)

دنيا وما فيها: دنيا ۽ ان جي سمورين مصروفيتن کان

هر طرف کان ٿي لڳي اهڙي هواءِ خوش سير،
ٿي ويس دنيا وما فيها کان بلڪل بي خبر!

(لاٽ: 1, 23)

دنيا ۽ دولت جو خدا: ملڪيت جو ۽ دنيا جو وارث

اي، ڪ توکي ٿا چون، دنيا ۽ دولت جو خدا،
اي، ڪ تنهنجي ذات يڪسر پيڪر حرص و هوا!

(لاٽ: 1, 76)

دویدو: آمهون سامهون، منهان منهن، بمقابل

ڪو زمانو ٿي ويو جو ظلمتون ۽ روشنيون،

اينديون رهيون، دويدو ٿينديون رهيون!

(لاٽ: 1، 16)

دور بينيون: اهو اوزار جنهن رستي پري پري جون شيون ويجهو ڏسڻ ۾ اچن.

علم جا مشعل، امن جون دور بينيون، ۽ عقل جي شمارن جيون،

سوچ جا سونگا، انهن جي اندر اندر خيالن جي عطر سان ٿر ٻڙا!

(لاٽ: 2، 45)

دور تجديد: جدت ڪرڻ وارو دؤر ماحول يا زمانو

وري تختيءَ دار سينگار جي ٿو.

وري دؤر تجديد پيغام آيو.

(لاٽ: 1، 38)

دور حسين: خوبصورت زمانو دنيا جي بهترين دور وارو وقت

آئينده دور حسين تولا ۽ مبارڪ، اي غريب!

سرنگون خود شرم کان شيطان ٿيندو غم نه ڪر!

(لاٽ: 1، 69)

دور خزان: سُوءِ جي مند وارو سوڪهڙي ۽ پن چڻ وارو عرصو

انتظاري ختم ٿي ۽ ختم ٿيو دور خزان،

پوئواريءَ لڻ اچي پهتي بهارِ جاودان!

(لاٽ: 1، 71)

دور ماهتابي: چاند ٻوڪي، چنڊ جي آسمان تي والاريا بادشاهي

موسمِ گل ۾ چمن اندر خزان باقي آهي،

سو رهي موجود، قائم دور مهتابي رهي!

(لاٽ: 1، 74)

دولتخانو: بئنگ، تجوڙي

تنهنجي دولت خاني ۾ اڄ بزمِ عشرت ٿي، مگر
ڏس غريبن ڏانهن پيئن ٿا ڏک ڀري خونِ جگر!

(لاٽ: 1، 77)

دهرائڻ: ورجائڻ، ساڳي ڳالهه وري وري ڪرڻ

سازِ فرقت تي بقدرِ ضربِ غم ڳائي ٿي دل،
يعني يادِ عشرتِ ماضيءَ کي دهرائي ٿي دل!

(لاٽ: 1، 57)

دهلجڻ: ڊڄي وڃڻ، حراسجي وڃڻ، سن ٿي وڃڻ.

اپ ۽ ڌرتي جنهن دهشت سان دهلجن روز
جنهن جي جرئت آڏو ڪوئي آيو ناهه هنوز!

(لاٽ: 2، 16)

ديدارِ گل: گل جو ڏسڻ

ٽوليون پئونرن سنديون ڊوڙيون پئي ديدارِ گل،
پيار مان اڳتي وڌي بلبل چميو رخسارِ گل!

(لاٽ: 1، 72)

ديده ور: سڃاڻڻ واري نظر رکندڙ، نظر شناس، منصفاڻيءَ نظر وارو.

ڪٿي امتيازي بهار و خزان؟

چمن ۾ رهيو ناهه ڪو ديدو ورا!

(لاٽ: 1، 39)

ديدءِ خاموش: ڏسي وائسي به خاموش رهڻ واري عادت

ديد ۽ خاموش کان طرزِ ادا پائي ٿي دل،
قوتِ تخيل کي محفل ۾ بدلائي ٿي دل.

(لاٽ: 1، 57)

ديؤ طوفان جو: وڏيءَ شدت وارو طوفان

ديڪيا ٿي چؤطرف ديؤ طوفان جا،
قضا جي خوف کان ڌرتيءَ کي پٺ پي دهشت ٿي.

(لاٽ: 1, 1)

ٿٽاريو: هرڪايو راضي ڪيو نموني بازيءَ سان آماده ڪيو

اوهين ڪيترو پي ٿٽاريو دٻايو.
اسان رات کي رات چوندا رهياسي.

(لاٽ: 1, 53)

ڌرم: مذهب

ڌرم ڪرم جا جهڳڙا رڳڙا
مايا راج جا راک، رکڙا.

(لاٽ: 1, 22)

ڌن: دولت، ملڪيت، پئسو.

ڌن پاپيءَ کي سرڳ ڏياري،
ڌن ئي ماري ڌن جيارِي!

(لاٽ: 1, 22)

ڌوڙ اڏائڻ: لٽ ٻاڙي ڪرڻ، ڊنوائڊول ڪرڻ، ڀول پٽرا ڪرڻ

ڌن ئي آهي جڳ جو داتا
ڌن جو ڌوڙ اڏايون!

(لاٽ: 1, 22)

ڌوم: گوڙشور ڪرڻ، صحيح عمل شروع ڪري ڇڏڻ

اچ اچ گڏجي ڌوم مچايون،
پنهنجو پاڻ ملهايون!

(لاٽ: 1, 22)

ٽوم ٽمالان: درگاهن تي رکيل وڏن دهلن (پير) تي ڏٺونڪي جا هڪ خاص رڌم ۾ وسڪارو ڪري آواز ڪيڙ کي ٽمالون چوندا آهن.

در در ٽوم ٽمالن لڳن،
گهر گهر گهنڊ گهڙيال وڃن!

(لاٽ: 2، 17)

ٽيرج: آهستيگي، نرمائي، خلوص وارو گفتگو

ڪڏهين ٽيرج ڏمڪي،
ڪڏهن گار لڳي گفتار.

(لاٽ: 1، 52)

ڏاٽ: اهي عورتون جيڪي تازيون قبرون ڪوٽي مري ويل ماڻهون ۽ جوماس کائڻ

ڪنهن کي نوميندي ڪڍي ڏند پئي ڏيڄاري،
ڪن کي ڏاٽ جيان موت ٿو پيو ڏکائي، الا!

(لاٽ: 1، 20)

ڏاهر: سنڌ جو ان وقت جو حاڪم جڏهن سنڌي محمد بن قاسم ڪاهيو هو.

اول، آخر ظاهر آهيان،
سنڌ وطن جو ڏاهر آهيان.

(لاٽ: 2، 109)

ڏٽريل: بي وس، مسڪين، بيواهه

۽ ٻئي پاسي هوڏانهن، بند ٿيل درين جي پويان،
وڏيون ڦاٿل ڏٽريل اکيون پنهنجي ٻارن جي موٽڻ لاءِ واجهائيندي ٿڪايون.

(لاٽ: 2، 105)

ڌرت: سوکھڙو مينهن ۽ پاڻيءَ جي اثاٺ سبب اناج ڏيندڙ فصلن جي گهٽتائي

ٻوڏ، سوکھڙي، بيمارين، ڌرت ڏڪار طوفانن،
پيؤنچالن جو هڪ کليل عجائب خانو جاري ٿي ويو!

(لاٽ: 2، 37)

ڏند ڪڍي ڏيکارڻ: ڊچ جهڙي شڪل بنائي يا غصو ڪري ڊيچارڻ

ڪنهن نومينديءَ ڪڍي ڏند پئي ڊيچارڻو
هن کي ڏاڻڻ جيئن ڏکائي ٿو موت، الا!

(لاٽ: 1، 20)

ذخيرا: گهڻي تعداد ۾ جمع ٿيل

جبلن پنهنجا آڏ جڳادي اڻ ڪٽ، اڻ ملهه برف جا ذخيرا ڳاري
درياهن ۾ اچلڻ شروع ڪيا!

(لاٽ: 2، 37)

ذرا انداز سان: شايد شان نموني سان، چچندڙ بسندڙ.

اي گلو! بلبلو! غنچو! ذرا انداز سان.
ٿي وڃي گلشن اڄوڪي ڏينهن بس جنت نشان.

(لاٽ: 1، 71)

ذوقِ نظر: صحيح قدر ڪندڙ نظرون، مانُ ڄاڻندڙ ۽ سڃاڻندڙ

داد ڏي مون کي سندم ذوقِ نظر جو پيارا،
مان ٿيس فقط تنهنجو فقط تنهنجو فدائي، جاني!

(لاٽ: 1، 63)

ذوقِ نِمُو: تازگيءَ جو شوق، توانائيءَ جو چاهه چوڪ چوڻند ڏسڻ جي
خواهش اڳتي وڌڻ جو شوق، ترقيءَ جو چاهه.

بعد مدت ٿي وڃي پيدا وري ذوقِ نِمُو
ٿي وڃي تازو چمن ۾ داستانِ آرزو!

(لاٽ: 1، 71)

ذهنِ عالم: روءِ زمين تي رهندڙ مختلف عوام جو ذهن يا سوچ

ذهنِ عالم کي اڃا پتڪڻ ته ڏي اي همناو،
خود پشيمان پاڻ تي نادان ٿيندو غم نه ڪر!

(لاٽ: 1، 70)

راج دلارو: جنهن لاءِ راجن جي دليين ۾ عقيدت موجود هجي.

سورج منڊليءَ ۾ هڪ نئون چنڊ اڀرڻو آهي،
ڌرتيءَ جو هڪ راج دلارو سانجهيءَ اچڻو آهي.

(لاٽ: 2، 89)

راس نه اچڻ: پاڻ نه ٻوڻ، غير موزون لڳڻ، ڪنهن ڪم جو نه رهڻ.

آئي نه راس مهرو محبت جي زندگي،
ڇا ٿي پيو تون چنڊ ۽ تارن جي ڳالهه ڪر.

(لاٽ: 1، 61)

راکو: رکوال، قائم ڪندڙ رائج العمل بنائيندڙ ۽ ڪرتا ڌرتا محافظ

ڌرم ڪرم جا جهيڙا جهڳڙا،
مايا۔ راج جا راکو رکڙا!

(لاٽ: 1، 22)

رام: هندومت جو اوتار 'رام'

هڪڙو هو رام نه هو جيڪو ٿيو تيسين رام
چنڊ جهوليءَ ۾ جُهلي نه آيو جيسين هن جي.

(لاٽ: 2، 50)

راهرو: راهه وٺيو ويندڙ

هرهڪ راهرو قافلي کي ايئن پيا عيش ۽ آرام جون،
دعوتون، التجائون سڃيندا!

(لاٽ: 1، 4)

راه نمائي: رستو ڏيکارڻ، گس لڳائڻ.

تون وئين ۽ دل وٺي، تاريخ ٿيو سارو جهان،
هاڻ! ڳوڙهن به نه ڪئي راهه نمائي، جاني!

(لاٽ: 1، 63)

راه گذر: گذرند ژرستو عام چارو، واهو سترڪ.

ڪٿان ٿي وري آئي منهنجي نظر،
اڃا مسڪرائي ٿي راهِ گذر!

(لاٽ: 1، 39)

رائيگان: بيسود، اڃايو سجايو.

نالو مظلوم ڪنهن ڏينهن رنگ آڻيندو ضرور،
خون شهدا ڪين رائيگان ٿيندو غم نه ڪر!

(لاٽ: 1، 69)

رت ورنن چپڙن: رت وڃڻ جو ڏيکاءُ ڏيندڙ ڳاڙهن چپن

رنگ ۽ آواز جون سونيون ۽ روييون اشرفيون،
مشڪ بو وارن جو ريشم، رت ورنن چپڙن جون لالون.

(لاٽ: 2، 44)

رحم جي قابل: رحم کائڻ جو جذبو رکندڙ

اي رئيس! قوم ڇا تنهنجي پهلوءَ ۾ دل نه آهي،
۽ جي آهي ته ڇا سا رحم جي قابل نه آهي!

(لاٽ: 1، 78)

رخته سفر: مسافريءَ جو مقصد

نا ڪوئي منزل معين، نا ڪوئي رخته سفر!

(لاٽ: 2، 122)

رخسار گل: گل جو گل (پنڪڙي)

توليون پوئڙن سنديون ڏوڙيون پئي ديدار گل
پيار مان اڳتي وڌي بلبل چميو رخسار گل!

(لاٽ: 1، 72)

رخسار ولب تي: گلن ۽ چپن تي،

هڪ طرف رخسار ولب تي سرخه حسن و شباب،
ٻئي طرف ٿيو زرد چهرو ناتوانيءَ جو عذاب!

(لاٽ: 1، 76)

رستگاري: رهائي، آزادي، نجات، مڪتي.

نيءَ فطرت ۾ ڏسُ بيتاب جوشي انتقام
رستگاريءَ جو اڃا سامان ٿيندو غم نه ڪر.

(لاٽ: 1, 69)

رسمِ دلداري: همت افزائيءَ ڪرڻ جي روايت يا رواج
گلستان ۾ رسمِ دلداري اڃا معدوم آه
ڏرو ڏرو ڪيفِ اطمينان کان محروم آه.

(لاٽ: 1, 75)

رضوان: خدا

جن جنت جي ديوارن کي گرمائي ڇڏيو
۽ چرڪ پري رضوان ڪنن تي هٿ رکيا.

(لاٽ: 2, 38)

رسوائي: بي عزتي، خواري، عزتِ نفس مجروح ٿيڻ
خيال دنيا جو آهي، نه خوفِ رسوائي،
دل آهي حسنِ تمنا جي پاسدار اڃا.

(لاٽ: 1, 58)

رعونت: فرعونيت يا فرعوني چال چلت ۽ روبا

تا ڪجا جبر وستم، اين ڪير و نخوت تا ڪجا،
تا ڪجا اين ڪجڪلاهي، اين رعونت تا ڪجا!

(لاٽ: 1, 78)

رفتي رفتي: رڪي رڪي، وقفي وقفي

درد جي درياهه جون طغيانيون،
رفتي رفتي بيڪران بنجي ويون.

(لاٽ: 2, 55)

رقي پيو: ڏکي پيو ڏهرڻيون پيو کائي، سيءَ جي عملي کيفيت

بت سڄو تنهنجو رقي پيو

هت ڏکن پيا ۽ تنگون ٽرڪن پيون!

(لاٽ: 2، 42)

رقصان: جهمرين ۾ مشغول، ناچ ۾ غلطان

جت شوخ حسين، شفاف بدن گُنيائون،

سفيد ۽ صاف لباس ۾ هر دم مصروف تبسم ۽ رقصان.

(لاٽ: 1، 10)

رک: باهه جي وساهڻ کان پوءِ پوئتي رهيل چار

ڳوٺ جي رک مٿان، دونهين ۽ دز منجهان،

جڳن جي جهريل پوڙهيءَ ٿي دلسوز دانهون ڪيون!

(لاٽ: 2، 87)

رکڙا: رکيو ايندڙ بحال رکڻ ۾ دلچسپي رکندڙ

ڌرم ڪرم جا جهيڙا جهڳڙا،

مايا۔ راج جا راکو رکڙا!

(لاٽ: 1، 22)

رگِ نو: نئون نڪور چاهه، نئون شوق

هر رگِ نو ۾ نئون روح آهي ڦوڪڻو

هر غمِ نو کي نئين انداز سان سينگارڻو.

(لاٽ: 1، 75)

رڳڙا: ڦڙا، فساد، جهيڙا، منافرت

ڌرم ڪرم جا جهيڙا، جهڳڙا،

مايا۔ راج جا راکو رڳڙا!

(لاٽ: 1، 22)

رلمل راند رچائن: هڪ ٻئي ۾ گڏجي سڏجي هڪ ٿي راند ڪرڻ

هر پاسي گهنگهور گهٽائون رل مل راند رچائن،

سرهائي جو واڌائيءَ جو پل پل ناد وڄائن.

(لاٽ: 2، 89)

رنگ رليون: عيش و عشرت، عياشي، ڇا گهوٽا

سورج منڊليءَ ۾ اڃ ڏاڍي ڌوم مچي وئي آهي،

ڪرڻو ڪرڻو رنگ رليءَ ۾ ڦوليو نه ٿو سمائي!

(لاٽ: 2، 87)

رنگين قبا: رنگين دستار يا پگ

بهر استقبال غنچن پنهنجا منهن ٻاهر ڪڍيا،

اهتمام عيد کان هر گل ڍڪي رنگين قبا!

(لاٽ: 1، 72)

روايت: قومي ريتون رسمون ۽ آئينون ويهڻيون

اٿل آهي بس وقت جي رهگذر تي،

نظارن جي تبديلين جي روايت!

(لاٽ: 1، 6)

رَوَش: اٽٽي ويهڻي، چرپر، رَوَيا ۽ انهن جو لاڳو ڪرڻ،

هليون جنهن گهڙيءَ سير گلشن جون ڳالهيون،

نظر هر روش تي نئون دام آيو.

(لاٽ: 1، 38)

رها: آزاد

هن قيد جدائيءَ کان ڪر هاڻ رها الله،

ڪنهن جرم جي آخر تون هيءَ ڏين ٿو سزا مون کي؟!

(لاٽ: 1، 61)

رهگذر: چارو رستو راه

اتل آهي بس وقت جي رهگذر تي،
نظارن جي تبديلين جي روايت.

(لاٽ: 1, 6)

رهنمائي: رستو ٻڌائڻ، مدد ڪرڻ، ڄاڻ مهيا ڪرڻ.

اوهين حسن پنهنجي تي نظرن جا پهرا اڃا تيز ڪريو
ڪريون پيا اسان عشق جي رهنمائي، وڏي ڳالهه آهي!

(لاٽ: 1, 42)

رئيس قوم: قومي سردار، وڏيرو پوتار، ڍنگ

اي رئيس قوما! ڇا تنهنجي پهلوءَ ۾ دل نه آهه؟
۽ اگر آهي ته ڇا سارو جي قابل نه آهه!

(لاٽ: 1, 78)

روپ نه ڪو پهروپ: شڪل شبيهه ۽ ان جو نقل

جنهن جي ڪاٺي صورت ناهي، روپ نه ڪو پهروپ،
سڀني وانگر رهندو آهي اکين منجهه الوپ!

(لاٽ: 2, 15)

روپ وٽي: سهڻيءَ شڪل شبيهه واري، خوبصورت

روپ وٽي ڪنهن ڪونج ناريءَ
پنهنجي ڳچيءَ ۾ پاتا هوندا.

(لاٽ: 2, 41)

روح رواني زندگي: حياتيءَ جي بحال رکڻ جو ۽ هلائڻ چلائڻ جو واحد ذريعو

جو حقيقت ۾ ٿيو روح روان زندگي،
جنهن جي دور سان گذري ٿي شايد شانِ زندگي!

(لاٽ: 1, 78)

روزگار: دنياداري، ڪمائي

هي ڪنهن جو نقشو آهي وفا آهي جاذبِ فطرت،
جُھڪي ٿو جنهن تي اي شمشير روزگار اڃا.

(لاٽ: 1، 59)

روئداد: صورتحال

سوچيم آخر انهيءَ روئداد جو ڪهڙو سبب؟
هڪ طرف مسرت جو عالم ٻئي طرف بزمِ طرب!

(لاٽ: 1، 74)

زبانِ حال: هلندڙ وقت ۾ سندن حال ڇا هو، سوبيان ٿي ڪيائون.

سڀني پنهنجي زندگانيءَ جي نوح خوانيءَ پئي ڪئي،
۽ زبانِ حال سان پنهنجي ڪهاڻي ٿي ڪئي!

(لاٽ: 1، 73)

زر: ملڪيت، پئسا، مال

هر هنڌ زر جو زور ٿئي پيو
انسان ڪشتن مان نڪري پيو!

(لاٽ: 1، 22)

زرتا پوشاڪ: ذريءَ جي برت سان پربل سينگاريل ڪپڙا

گلابي بدن کي صفا صاف، ريشم ۽ ڪمخواب و مخمل
زرتا پوشاڪ پهرڻ ڇڏي ڏي! ڪير ٿو توکي چئي!

(لاٽ: 1، 12)

زرخيزيءَ جي سگهه: ٻوٽن، وڻن ۽ ٻجن کي ڦوٽهڙو ڏيڻ جي قوت

زرخيزيءَ جي سگهه تي ٻجن، ٻوٽن ۽ وڻن کي،
پراڻيءَ ڌرتيءَ جي پهرينءَ شروعاتي ڏينهن برابر هوندي

(لاٽ: 2، 38)

زرد: ٽڪو

سر خميده زرد چهرو عالمِ صد بي ڪسي،
هر گهڙي جن تي هو چانيل سايءَ بيچارگي.

(لاٽ: 1، 73)

زعفران: سائو

هر گل و برگ و شهر کي بخشي آهي بهار
زعفران و احمرو زرد و ڪبود و ڪوڪنار

(لاٽ: 1، 75)

زود: جلدي، تڪڙو، تيزيءَ سان، جهٽ پٽ

هڪ پاسي بم بارود، ۽ ٻئي پاسي دل جو دود،
جنگ لڳي وئي آهي زود!

(لاٽ: 2، 57)

زياد خوري: گهڻي کاڌي کائي ويڃڻ جو رد عمل

هڪ طرف ٽيون زيادخوريءَ کان اچن اوپاسيون،
ٻئي طرف نان شينءَ لاءِ سوين دشواريون.

(لاٽ: 1، 77)

زيب بدن: بدن جي نزاکت کي ظاهر ڪرڻ لاءِ

هڪ طرف زيب بدن آهن حريرو ڪمخواب،
ٻئي طرف دامن جي چتئين جو نه آهي ڪو حساب.

(لاٽ: 1، 78)

زيست: زندگي، حياتي

هڪ طرف شب و روز آهي زيست سان وابستگي،
ٻئي طرف دست و گريبان راز موت و زندگي.

(لاٽ: 1، 77)

زينهار: ڏٺي وائڻي، هُوڏس (اشارو)

آهه خالي ڪانه ويندي هاڻ هن جي زينهار
ڪنهن نه ڪنهن ڏينهن رنگ آڻيندي غريبن جي پوڪار

(لاٽ: 1، 78)

ساحل: ڪنارو ڪنڌي

ساحل ناهي دور او مانجهي! ساحل ناهي دور
لهرون ٻوڏون، ٽڪ، ترايون ويندا ٿي وهلورا!

(لاٽ: 1، 25)

ساده بياني: معصوم گفتگو

هن جي دل ۾ پيار آڻيندي ضرور
منهنجي هي ساده بياني ڪيم پڇ!

(لاٽ: 1، 68)

ساز باز: ڳٺ جوڙ منصوبي جو حصو بنجڻ

اي ڳڻتئين جا ڳاريل، مصيبتن جا ماريل،
صدين جي ساز باز صليب تي سُمهاريل!

(لاٽ: 2، 18)

ساز جواني: جوانيءَ جي رنگيني ۽ میناج

بربطِ دل آهي موت کان خموش،
ڪيئن ٿڌو سازِ جواني، ڪيم پڇ!

(لاٽ: 1، 68)

سازِ دل: دل مان نڪرندڙ آهه کي دل جي ساز جو آواز سڏيو اٿس.

خامشيءَ ۾ ئي نهان طرزِ ادائي جاني!
سازِ دل چاهي ٿو اڄ نغمه سرائي جاني!

(لاٽ: 1، 62)

سازِ فرقت: جدائيءَ جو سازِ جدائيءَ جي ڪرب واري حالت

سازِ فرقت تي بقدرِ ضربِ غم ڳائي ٿي دل،

يعني يادِ عشرتِ ماضيءَ کي دهرائي ٿي دل.

(لاٽ: 1, 57)

ساعتون مهلت ڪپي: ڪجهه گهڙين جي رعايت گهرجي

هائو! هائو! ترسومون کي صرف ڪجهه ئي ساعتون مهلت ڪپي،

جيستائين آءُ پنهنجي خلوتگاهه ۾ پهچي وڃان!

(لاٽ: 2, 48)

سالم: مڪمل، صحيح، جيئن جو تيئن بحال رکي سگهڻ.

هلائي ڪير اچي پنهنجو ايترو حيلو

مٽائي خود کي، ڏٺي کي رکي سگهي صحيح سالم!

(لاٽ: 2)

سام: سامراجيءَ جو مخفف

ڪڏهين آزاديءَ جون آسون

ڪڏهين سام سهارا

(لاٽ: 1, 52)

سانگي: مير عبدالحسين ٽالپر ”سانگي“ سنڌ جو مشهور شاعر

ڪڏهين سانگي پاڻ سڏايان،

بره سنڌا ڪيئي باغ بنايان!

(لاٽ: 2, 110)

ساهڙ: ميهار

سير لنگهي ڪر سهڻي! ساري

ساهڙ ڄاڻ سرورا

(لاٽ: 1, 25)

سايه گر: پاڇو وجهندڙ

وري وري پيو وٽ کي مٿي سوري
جهڪي جهڪي پيو بنائي دامن سايه گر!

(لاٽ: 1, 2)

سائباء: تنبو شاميانو خيمو چپر چانءَ

هي منزل نما سائبانن جا کنڊر هر هڪ راهه و
قافلي جي نيشاني، شڪسته ۽ ويران.

(لاٽ: 1, 5)

سايءَ بيجارگي: مايوسيءَ ۽ نڌڻڪائيءَ جو پاڇو چانيل

سر خميده زرد چهره عالمِ صدي کسي،
هر گهڙيءَ جن تي هو چانيل سايءَ بيجارگي!

(لاٽ: 1, 73)

ستم رانيءَ: ڪنور پائي، ظالمانه حرڪت

ڪيترين دلين مٿان ٿيا تنهنجي ستم رانيءَ جا داغ،
ڪيترين ئي جهوپڙين کي تو بنايو بي چراغ!

(لاٽ: 1, 77)

ستم ڪيش: ظلم ڪندڙ

او ستم ڪيشن و سيه ڪار لعين و بي ضمير،
بند ۽ قارون پرستار روسيه، اي امير!

(لاٽ: 1, 76)

ستم گر: ستم ڪندڙ ظلم ڪندڙ

سندڙي شاهه سخنور دي هئي،
نا ڪنهن سگ، ستمگر دي هئي!

(لاٽ: 2, 17)

ست ستڻ: سازش ڪرڻ، سانگ رچائڻ، اٽڪل ڪرڻ

سج سوا نيزي پانڌ اچڻ لڻ پنهنجي تپش کي تيز ڪيو
سمند مچرجي پيا ۽ پنهنجي هوا سان طوفان جا بند پيڇڻ
لڻ ست ستڻي!

(لاٽ: 2, 37)

سپڄڻ: پلڄڻ، خيرخويءَ سان رهندا هجن.

انت بحر جي انت تري ۾
سهسين سهڻا موتي سپڄڻ!

(لاٽ: 2, 75)

سجڻي: محبوبا، سڄڻي، خوبصورت پياري عورت

سرڳ سڄي جون سندريون گڏجي، سهسين ڪن سينگار
هرڪا سجڻي سيند سجڻي، هرڪا چاهي پيار!

(لاٽ: 2, 89)

سجائڻ: سينگارڻ، نيڪ ڪري رکڻ، ٺاهڻ نڪڻ.

روز اميد ڪري هار ۽ سينگار نوان،
پاڻ کي خوب سجائي ۽ لپائي ٿي دل!

(لاٽ: 1, 20)

سج جي گني ڪڍڻ: صبح جو سج جي اڀرڻ جي شروعات

اٿو جو هاڻ فيصلو جو سج پيو ڪني ڪڍي،
اٿو جو هاڻ هڪ نئون جهان پيو جنم وٺي!

(لاٽ: 2, 18)

سج نيزي پانڌ اچڻ: سج ڪنهن عتاب کان ڌرتيءَ پنهن ويجهو اچي

ويڃڻ ڪري تيز تپش ٿئي.

سج سوا نيزي تي اچڻ لڻ پنهنجي تپش کي تيز ڪيو
سمند مچرجي پيا ۽ انسان طوفان جا بند پيڇڻ جي ست ستڻي!

(لاٽ: 2, 37)

سڃڻ: هڻڻ، نشانو بنائڻ، آڇڻ، اولارڻ

هر هڪ راهه و قافلي جي ايئن پيا عيش آرام جون.
دعوتون ۽ التجائون سڃيندا!

(لاٽ: 1, 4)

سڄ ۽ سونهن جا ساڪي: سڄ ۽ سونهن جا پاسدار

سڄ ۽ سونهن جا ساڪي سهي سنبري نڪتا،
زندگيءَ جي لاءِ اڳوپو مرڻ جي خاطر!

(لاٽ: 2, 50)

سحرِ سامري: سامريءَ نالي جادوگر جو جادو جنهن پنهنجيءَ جادوءَ ۽

چالاڪيءَ سان حضرت موسيٰ جي بني اسرائيل قوم کي گمراه ڪيو.
منهنجا نغما، منهنجا گفتا، ڇڻ ته سحرِ سامري!

(لاٽ: 2, 51)

سخن ساز: سخن کي جوڙيندڙ سخن جو موجد يا تخليقڪار

مسرت، جا هر لمحا تازا توانا، توهان جي سخن ساز
شيرين زبانن جو دستور آهن!

(لاٽ: 1, 6)

سخنور: بهتر گفتي جو ڄاڻو، باڪردار ٻول جو ماهر

سنڌڙي شاهه سخنور دي هئي،
نه ڪنهن سگ، ستمگر دي هئي!

(لاٽ: 2, 17)

سراب: ڌوڪو

هزار بار نه ثابت ٿيو سراب مگر،
اهي اسين اهو منزل جو اعتبار اڃا.

(لاٽ: 1, 58)

سرخرو: ساٿارو همراه

ٿي اچي مون کي سندءِ گفتار مان وحشت جي پوءِ،
بيڪسن جي خونِ ناحق سان تون آهين سرخرو!

(لاٽ: 1، 77)

سر راهم: رستي تي هلندي هلندي

بيمار غم ڏسي ۽ سر راهم ويا ڇڏي
قسمت جو ڏوھ، قافلي وارن کي ڇا چئجي!

(لاٽ: 1، 60)

سرشار ٿيڻ: محو ٿي وڃڻ، اثر قبولي وٺڻ، نوش ٿيڻ.

ڪل زمانو وقت جي آلاپ سان سرشار هو
۽ سڄي تاريخ ڄڻ، بيهي رهي!

(لاٽ: 1، 16)

سرعام: گُليو گُلايو، سڀني جي سامهون، کولي کولي.

سدا ظلم جي مات چوندا رهيا سي،
سرعام هر بات چوندا رهيا سي!

(لاٽ: 1، 53)

سرگردان: بي چين، پريشان، ڳولايو جدوجهد ۾

حيات جنهن جو رهي طلب ۾ ٿي سرگردان،
اهوئي وقت جي دل جو سرور بنجي ويو.

(لاٽ: 2، 31)

سرمائيداري نظام: زرعي سماج جي ترقي صنعتي سماج ڏانهن وٺي

ويندي آهي، جنهن ۾ شين جو استعمال زياده ٿيندو آهي ۽ ان تي سرمايو گهڻو
لڳندو آهي. اُن ڪري ان کي سرمائيداري نظام چئبو آهي.
تو ڏٺو ناهي هڪ مفلس جو جوشِ انتقام
هي ڪندو اونٽو سندءِ سرمائيداريءَ جو نظام.

(لاٽ: 1، 78)

سعید: سعادَت مائیل، پاڳ ڀریو خدا جو پیارو برگزیدہ
شہید ٿي، سعید ٿي، سا موت کان بعید ٿي،
ڏسي ٿي پنڌ پیچرا، نظر نظر جي دید ٿي!

(لاٽ: 2، 63)

سفینا: باربردار سامونڊي جهاز.

لٽا عرش تي زندگيءَ جا سفینا،
بدلجي ویا زندگيءَ جا قرینا!

(لاٽ: 1، 43)

سگ: گُتو

سندڙي شاهہ سُخُور دي هَئي،
نا کنهن سگ ستمگر دي هَئي.

(لاٽ: 2، 17)

سنبٽ: تيارِي، کيڏانهن سفر تي وڃڻ جا بندوبست ڪرڻ.
هي به شايد منهنجي سنبٽ جو ٿيندو منهنجا سڀ ساٿي،
اتين هڪڙو گهوڙو ويو کڻي، ڏس ته قدرت جو مذاق!
کيڏو سنجيدو ۽ سخت!

(لاٽ: 2، 46)

سنجيدو: معياري، تڙ جنهن ۾ اچائي بَڪَ بَڪَ ۽ کَل کَل نه هجي.
هي به شايد منهنجي سنبٽ جو ٿيندو منهنجا سڀ ساٿي،
ايئن هڪڙو گهوڙو کڻي ويو، ڏس ته قدرت جو مذاق!
کيڏو سنجيدو ۽ سخت!

(لاٽ: 2، 46)

سنسار: کائنات، دنيا

هن پاپي سنسار ۾ ليکن،
کيئن ڪو پریت پڄائي!

(لاٽ: 1، 23)

سنگم: مڻلاپ، گڏجاڻي، هڪ ٿي وڃڻ.

تنهنجي پياريءَ سونهن جي ۽ منهنجي پياري پيار جي سهڻي سنگم
۽ پياريءَ ياد ۾!

(لاٽ: 2, 48)

سهڻائڻ: قربانيءَ لاءِ تيار ڪرڻ، ڪنهن تان آهستي آهستي چاهه کڻي وڃڻ.

هڪ سر سهائي ڪاهين،
هن پيري سان هُن پير آهين!

(لاٽ: 1, 25)

سهسين: ڪيترائي، اڀار، ڳڻڻ کان مٿي، بي انت

انت بحر جي انت تري ۾،
سهسين سهڻا، موتي سڀجن!

(لاٽ: 2, 75)

سهڪاري: هٿ وٺڻ، ڏانهن ڌڙ، مددگار، ان عمل جو عملي طور تي حصو

فطرت جو شاگرد، اهو انسان، وڏو وهناري هو،
ڌرتيءَ کي سينگارڻ لاءِ سهڪاري هو!

(لاٽ: 2, 36)

سر الاهي: خود خدا

روز ازل کان جيئرو آهي، مرڻو ناهي مورو،
ڪُنَ فَيَكُونَ جو سر الاهي مٽيءَ ۾ مستور.

(لاٽ: 2, 16)

سربام: بنا لڪ لڪوئيءَ جي، ظاهر ظهور، کليل مدان ۾.

وري حسن عريان سربام آيو،
وري عشق وارن تي الزام آيو!

(لاٽ: 1, 38)

سرخمیده: میروم تو ماریل ۽ وار تڙیل پکڙیل

سرخمیده زرد چهرو عالمِ سربي کسي،
هر گهڙيءَ هو جن تي چانيل سائي بيچارگي!

(لاٽ: 1, 73)

سرباٽ: تمام آهستي گن ۾ ڳالهائڻ.

تنهنجو پاري پيٽ ڏکي ڪيئن،
دالين جي سرباٽن سان!

(لاٽ: 2, 113)

سرخم حسن و شباب: سونهن ۽ جوانيءَ جو ڳاڙهپ، جوين

هڪ طرف رخسار و لب تي سرخه حسن و شباب،
ٻئي طرف ٿيو زرد چهرو ناتوانيءَ جو عذاب.

(لاٽ: 1, 78)

سرڳ: بهشت، جنت، چوٽڪارو

ڏن پاپيءَ کي سرڳ ڏياري،
ڏن ٿي ماري، ڏن ٿي جاري

(لاٽ: 1, 22)

سرنگون: شرمساريءَ جي اعتراف طور ڪنڌ جهڪيل

آئينده دور حسين تو لاءِ مبارڪ، اي غريب!
سرنگون خود شرم کان شيطان ٿيندو غم نه ڪر!

(لاٽ: 1, 70)

سطوتِ سرماييدار: سرماييداريءَ جا ٽنپا يا بنياد

جنهن جي محنت ساڻ باقي ٿيا سطوتِ سرماييدار،
خون پنهنجي سان بنائي ٿو جو ڪشته روزگار!

(لاٽ: 1, 78)

سڪون ميسر ٿيڻ: ڪٿان به آرام ملڻ.

شمشير ڪنهن طرح ته ميسر ٿيو سڪون،
دنيا جي تنگ و تار نظارن کي ڇا چئجي؟!

(لاٽ: 1, 60)

سلسلا: لڳاتار موجودات.

اٿين انهن رات ۽ ڏينهن جي سلسلن ۾
زماني جي رفتار جو علم عرفان دنجي وڃي ٿو!

(لاٽ: 1, 5)

سلطاني: سپهه سالاري

ڪوئي ناهي دل جو ضامن،
سهڻن جي سلطاني، توبه!

(لاٽ: 1, 37)

سندر ديوي: سهڻي عورت، سهڻي پري.

جنهن جي پريان ٿورائي قدم
مندرجي سندر ديويءَ جو اسٿان آهي!

(لاٽ: 1, 10)

سندرتا: سونهن.

سندرين ۾ سندرتا ۽ ڪنورتا جي وچ ۾
پاري پر ڪم جنگ لڳي هي!

(لاٽ: 2, 96)

سندر بن: بينگال ۾ نديءَ جي ڪناري تي گهاٽو پيلو.

سندر بن ۾ سندرتا ۽ ڪنورتا جي وچ ۾
پاري پر ڪم جنگ لڳي هي!

(لاٽ: 2, 96)

سندريون: سهڻيون، خوبصورت، جوڀن وٺيون.

جڳ سڄي جون سندريون گڏجي، سهسين ڪن سينگار
هرڪا سڄي سيند سڄائي، هرڪا چاهي پيارا

(لاٽ: 2، 89)

سنسانيون: ايڪايون، تنهائيون.

عشق جي سنسان واديءَ جي قريب،
درد جي درياهه جون طغيانيون!

(لاٽ: 2، 55)

سوائي: سنوگفتو.

هٺ ۽ ڪٺ جا هوڪا هوندا،
سڀ سوائي، سڀ سڻائي!

(لاٽ: 1، 52)

سودڻ: خريد و فروخت ۾ جنس جي قيمت طئي ڪرڻ لاءِ گڏجڻ.

پوءِ آءُ پيار جي ناياب جنسن جي بدل، سونهن جون ڪمياپ ۽
نادر وڻون ڏوريندو ۽ سوديندو وڻيس!

(لاٽ: 2، 44)

سوراج: تاج يا فتح يابي.

وقت جو شاعر مگر مصروف هو،
جنهن جي دل ۾ روشنيءَ جي راج جو سوراج هو!

(لاٽ: 1، 16)

سورج منڊل: نظام شمسيءَ ۾، سج ۽ ٻين گرهن ۾

ارڀين سالن کان هي سورج منڊل آهي قائم پنهنجي توازن سان

(لاٽ: 2، 35)

سوري: آهستي آهستي مٿي ڪرڻ

وري وري پيو وڌ ڪي مٿي سوري،
جُھڪي جُھڪي پيو بنائي دامن سايه گرا!

(لاٽ: 1، 2)

سوڻاڻا: انعام سوکڙي، نيشاني، تحفو

نوريءَ لاءِ نياز بڻيان ۽ ليلان لاءِ سوڻاڻا بنيا ها!

هي مڻيان، هي ماڻڪ موتي!

(لاٽ: 2، 41)

سوڳند: ساڪ، اعتبار

سچ چوان ٿو، اي معزز حسن بانو!

سونهن جو سوڳند کڻي ٿو سچ چوان!

(لاٽ: 2، 47)

سونهن جي سنسار جا سارائي سرمايا سهيڙي: عارضي حسن

واريءَ دنيا جون ميراثيون گڏ ڪري وڃا پيو. ۽ مان اڄ موتي وڃان پيو.

سونهن جي سنسار جا سارائي سرمايا سهيڙي.

(لاٽ: 2، 46)

سونجهه: سمجهڻ جو خواب، تلاش ڳولا ڦولا، تجسس، جستجو.

زبانَ گونگي، اکين ۾ ڳوڙها، ڪنن ۾ گولين جي گونج آهي،

هي ڪير آڪاس ڏي اُڏاڻو اداس صدين جي سونجهه آهي.

(لاٽ: 2، 62)

سياهيءَ جو الزام: ڪارڻ جو اونداهيءَ جو بدڪرداريءَ جو ٻُڙهڻ.

رڪي سياهيءَ جو الزام چنڊ ستارن تي،

عجب مذاق انڌيرن ڪيو اجلن سان.

(لاٽ: 2، 31)

سيه ڪارو: بدڪردار

او ستم ڪش و سيه ڪار و لعين و بي ضمير،

بندءِ قارون پرستارِ زر و سيم، اي امير!

(لاٽ: 1، 76)

سيرون گڏڻ: ايتري تيز سردي جيتري درياھ جي سِير تيز هوندي آھي.

ساھ سان جڻ برق پئي ڦڦڙن اندر سِيرُون ڪري!

(لاٽ: 2، 53)

سير چراغان: روشن رستا

ھڪ طرف سير چراغان، چنڊ ۽ تارن جو ڪيل،

پئي طرف ظلمت ڪڍه ۾ آھي ٻئي ۾ نہ تيل!

(لاٽ: 1، 77)

سيڪت ڏيڻ: سزا ڏئي سڌارڻ، سمجھائي ڏيڻ.

فطرت جيڪا پنهنجي پياري ٻالڪ يعني اشرف المخلوقات جي رھبر آھي،

۽ جا ارڏاين تي ھن کي سيڪت ڏيندي آئي آھي،

تنھن کي آخر ترس اچي ويو!

(لاٽ: 2، 38)

سيم: دنياداري، ملڪيت

اوستم ڪيش، سيد ڪار ولعين وبي ضمير،

بندءِ قارون، پرستارِ زرو سيم، اي امير!

(لاٽ: 1، 76)

سيم وڙ: مال ۽ ملڪيت، خزانو خوشحالي، چاندي ۽ سون.

هتي سيم و زر جي خدائي هلي ٿي،

خبر آھي توکي خداوندِ عالم؟!

(لاٽ: 2، 60)

سيند سڃائي رکڻ: سيند کي ٺاهي ٺڪي ۽ اُن ۾ سندور وجهي اُنکي

خوبصورت بنائي رکڻ.

سرگ سڄي جون سُنڌريون گڏجي سھسين ڪن سينگارَ

ھرڪا سڄني، سيندِ سڃائي، ھرڪا چاھي پيارَ!

(لاٽ: 2، 89)

سينء فطرت: قدرتي نظام مٿان

سينء فطرت ۾ ڏس بيتاب جوشن انتقام
رستگاريءَ جو اڃا سامان ٿيندو غم نه ڪر.

(لاٽ: 1, 69)

شاخسار: تاريون، جهرُ، وڻ جي تارين جو جهٽو يا گهيرو

رات عورت جي زلفن جي رنگت ڪڍي،
بيد جي شاخسارن سان گڏجي وئي!

(لاٽ: 2, 103)

شاخ گل: وڻ جي هر لار

پنهنجي دامن کي بچائي، تن کي ڪرڻو آهي صاف،
پاڙ هڻو هر شاخ گل تي آه سنريءَ جو غلاف.

(لاٽ: 1, 75)

شادان: خوش

پلا ڪير ٿو توکي روڪي ته تون پنهنجي حسن دوزه تي،
نازان نه ٿي، جوانيءَ جي دولت تي شادان نه ٿي!

(لاٽ: 1, 12)

شادان و خندان: خوشيءَ ۽ سرهائيءَ مان

هر نفس شادان و خندان، هر نفس مست بهار
محفل رقص و سرودو عالمِ ڪيف و خمار.

(لاٽ: 1, 72)

شام تريءَ: شام جي گذري وڃڻ کان پوءِ

ڪڏهين شام تريءَ جي ويل
ايڪانت ۾ منهنجي ٻانهن ۾ جهولين ٿي!

(لاٽ: 2, 91)

شايانِ شانِ زندگي: زندگيءَ سان گڏ شان ۽ مان سان بحال رهندڙ.

جو حقيقت ۾ ٿيو روح روانِ زندگي،
جنهن جي دم سان زندگي، شايانِ شانِ زندگي!

(لاٽ: 1, 78)

شبابِ گلستان: باغ جي جواني، باغ جو جوڀن

مان به اهڙي ۾ شريڪ بزمِ مستيءَ ۾ هئس،
۽ شبابِ گلستان جي ديد ۾ گهڙي ويس!

(لاٽ: 1, 72)

شبِ خون: رات جا راتاها، اونداھيءَ ۾ جنگ

هڪ ڏينهن ايوبن هو يا جڻ سچ ستا ها سچ اتي،
ڪوڙ اچي شبِ خون هنيا ڪئين ڪتڪ اُنھان دي ساڻ!

(لاٽ: 2, 99)

شب وروز: رات وڌينھن

شب و روز شمشير ڳرندو وڃي،
لڳي وئي زماني جي توکي نظر!

(لاٽ: 1, 35)

شبِ فرقت: جدائيءَ جي رات

شمع اميد مون هر بار جلائي جاني،
شبِ فرقت جي سحر مگر نه آئي جاني!

شرابِ زيبست: زندگيءَ جو شراب، آسائشون

مٽخانئ جھان ۾ لٽائي شرابِ زيبست،
اي دوستِ زندگيءَ جي بهارن جي ڳالهه ڪر.

(لاٽ: 1, 66)

شرط: مقابلو، دنگل، چٽاڀيٽي

دم بدم تخليق جي ميدان ۾،
پيا پڄائن شرط هستي ۽ عدم

(لاٽ: 2, 34)

شريڪ بزم مستي: مست ڪري ڇڏيندڙ ڪچهريءَ ۾ موجود

مان به اهڙي ۾ شريڪ بزم مستيءَ ۾ هئس
۽ شبابِ گلستان جي ديد ۾ گم ٿي ويس!

(لاٽ: 1, 72)

شريڪ فتنهائي آسمان: قدرت طرفان يا آسمان وٽان ڪوفتنو جڙي

ته هو به اُن ۾ شامل هوندو.

هو به ڇا هوندو شريڪ فتنهائي آسمان،
دل کي سمجهايان توهان ۽ مون کي سمجهاڻي ٿي دل!

(لاٽ: 1, 57)

شعلو: باهه جي ڇيٽي، اُماڙي

مگر خيال جيءَ بستيءَ ۾ ڇا نه هو ممڪن،
هوا جي هنج ۾ شعلي جي پرورش ڇا آهي!

(لاٽ: 1, 2)

شعور: ادراڪ، سوچ سمجهه، ساجهه، جان، اصليت

زماني جي تاريخ تي هڪ نظر،
ٿي بخشي ازل ۽ ابد جو شعور!

(لاٽ: 1, 5)

شڪست: پشيمان، هار ايل، مايوس، غلط

هي منزل نما صائبان جو ڪنڊر، هر هڪ راهرو قافلي جي
نيشاني، شڪسته ۽ ويران!

(لاٽ: 1, 5)

شمع اميد: اميد جي روشني، اميد جي برثواب ٿيڻ جي نيشاني.

شمع اميد مون هر ٻار جلائي، جاني!
شبِ فرقت جي مگر سحر نه آئي، جاني!

(لاٽ: 1, 67)

شناساء بهار: بهار جي موسم سان مانوس، بهار سان گڏيل.

عام ڪرڻو آهي دستور عروس نوبهار.

ڪرڻو آهي پتي پتي کي شناساء بهار.

(لاٽ: 1, 75)

شوڻ: گهٽ پائيندڙ رڪو مغرور، جنهن جي ڪنهن به ٻئي تي اک نه ٻڏي

بعد مدت اعتبار ضبط بدلائي ٿي دل،

اڄ وري اُن شوڻ جي محفل ۾ پهچائي ٿي دل؛

(لاٽ: 1, 57)

شوڻ و تنگ: سخت طبيعت ۽ ڏنگو

لازم آهي توکي وساري ڇڏيان صنم!

پرهاءِ شوڻ و تنگ ستارن کي ڇا ڪجي؟!

(لاٽ: 1, 57)

شورش: ڪاوڙ، غصو

وقت تي حالات جا پاڇا پيا،

چوٽرف خاموشين شورش ڪئي.

(لاٽ: 1, 15)

شوروشر: گوڙ گهمسان

خيالن جي تاريخ ويرانين ۾، تمنا جي گمناهي جو پڙاڏو

فقط شوروشرا!

(لاٽ: 1, 13)

شوقِ ديدار: ڏسڻ جو شوق، درشن ڪرڻ جي سِڪَ

شوقِ ديدار هر چشم تماشائي بني،

مون سرِ راه نظر پنهنجي وڃائي جاني.

(لاٽ: 1, 67)

شوقِ طلب: گهر ڪرڻ جو چاهه، ملاقات جي سک
نيازِ عشق ۽ شوقِ طلب ۾ آهي ڪمي،
نياز و شوق سان اي دل پوڪار اڃا!

(لاٽ: 1, 58)

شوقِ منزل: منزل تي رسڻ جو چاهه
راهبر پلجي ويا، اهلِ نظر پلجي ويا،
شوقِ منزل ۾ سڀئي ڪارِ سفر پلجي ويا.

(لاٽ: 1, 26)

شهرِ لازوال: اهو شهر جنهن کي ڪڏهن به زوال اچڻو ناهي.
ابتدا ۽ انتها جي وسعتن تي ڦهليل،
زندگيءَ جو شهر، شهرِ لازوال!

(لاٽ: 2, 33)

شهڪار: تمام بهترين تخليق ٿيل فن پارو
اوهان جي سدا صاف فڪر و عمل ۾ حياتيءَ جي،
فنڪارين جا هزارين شهڪار معيار موجود آهن.

(لاٽ: 1, 6)

شهم مات: هڪ وڏي ۽ تاريخي شڪست
اڙي راج وارا! اچو ۽ ڏسو منهنجي هٿ تي هي تهذيب،
دشمن خبيثن کي شهم مات جي چال آهي لکيل!

(لاٽ: 2, 88)

شيدائي: عقيدتمند، چاهيندڙ
شيدائي بنيو منزل جي ويڙن کي ٿيون سڏن!

(لاٽ: 1, 11)

شيرين زبان: مٺي زبان، نرم گفتو وٺندڙ ڳالھ
اوهان جي سخن ساز
شيرين زبانن جو دستور آهي.

(لاٽ: 1, 6)

صبا ۽ سيم و تن: خوشحاليءَ ۽ صحت جي سڌارڻ جو ماحول

با اثر صحن چمن سينگاريو جلدي ڪريو
ناز سان ٿئي باغ ۾ داخل صبا ۽ سيم و تن.

(لاٽ: 1, 22)

صحن چمن: باغ جو آڳو.

ها اٿو صحن چمن سينگاريو جلدي ڪريو!

(لاٽ: 1, 92)

صحيح روشن: چٽي ڏينهن جيان

بيو غريبن لاءِ قيامت ٿنهنجي دنيا جو نظام
صبح روشن کي بنائي تو چڏيو تاريخڪ شام.

(لاٽ: 1, 76)

صدا جيون سيرت واريون: اهي شراب جون گهگهيون جيڪي سڌ ڏين

شربت زندگيءَ جا فهم وارا ۽ صدا جيئن ڀرت واريون
آه مون ڇا ڇا نه سمويو ۽ وري ڇا ڇا نه ورڇيو.

(لاٽ: 2, 45)

صد صد: سوين سوين

مان ازل جي انتها ۽ تون ابد جي ابتدا،
اي سندن اميد جا براق صد صد مرحبا!

(لاٽ: 1, 32)

صليب: ڦاسي

اي ڳڻپيتين جا ڳاريل مصيبت جا ماريل،
صدين جي ساز باز سان صليت تي سڪاريل

(لاٽ: 2, 18)

عارضي: ٿوري وقت لاءِ، جهت ختم ٿيندڙ.

عارضي سونهن تي هرکي کي جوڌا جوان،
راهه ڀلجي ۽ وساري ٿا ڇڏن منزل!

(لاٽ: 1, 20)

عالم: سمو گهڙي صورت حال

عجيب قسم جي تنهائين جو هئو ماحول،
وڏو، وسيع ميدان، رات جو عالم!

(لاٽ: 1, 1)

عالمِ صدِ بيڪسي: سوين مجبورين ۽ بي وسين واري صورتحال

سرخميده، زرد چهرو، عالمِ صدِ بي ڪسي،
هر گهڙي جن تي هو چاڻيل سايءَ بيچارگي!

(لاٽ: 1, 73)

عالمِ كيف و خمار: نشي ۽ خمار واري حالت

هر نفس شادان و خندان، هر نفس مست و بهار
محفلِ رقصان سُروڊو عالمِ كيف و خمار!

(لاٽ: 1, 72)

عالمِ مصروفيت: ڪم ڪار ۾ رڌڻ هٽڻ وري حالت

عالمِ مصروفيت ۾ اوچتو آيو خيال،
خواب مان جهڙيءَ طرح جاڳي اٿي ڪوبي مهل.

(لاٽ: 1, 43)

عبث: اجائي، بيڪار، نامناسب

مسرت جي منزل پوڪاري پئي، عبث آهي ماحول جي،
متجندڙ منظرن تي قناعت، اٿو ڪوڄ ڪريو!

(لاٽ: 1, 9)

عتاب: غصو، ڪاوڙ، ڏمر

دشتِ هستيءَ تي نمايان آهي نقشي انقلاب،
سجھه اي شمشير آهي سخت قدرت جو عتاب!

(لاٽ 1, 70)

عدم: اها جاء جتي ڪو به سامه وارو نه هجي، نانهن هستيءَ جو هندُ

دم بدم تخليق جي ميدان ۾

پيا پڄاڻن شرط هستي ۽ عدم!

(لاٽ: 2، 34)

عدم ننگري: نانهن، اها جاء جتي ڏينهن ۽ رات جو ڪو پتونو نه هو آدم کان اڳ

مان جڏهن ڳچ سال اڳ پيار جي وڪري وڪر جون خوب

خرزبنو پري ڏور کان آيس ”عدم ننگريءَ ولايت“ مان هتي!

(لاٽ: 2، 44)

عرش برين: وسيع آسمان، اوچو آسمان، تمام مٿي

اُتي ئي هئي منهنجي خوابن جي ڌرتي، ستارن جي جنت،

وڏي ويئي عرش برين جي اوچائي، وڏي ڳالهه آهي!

(لاٽ: 1، 42)

عزم جي محفل: پڪي پھ ڪرڻ جي گڏجاڻي

انهيءَ لاءِ پلا ڪا ته روشني گهرجي،

مچائيندڙ وڏي جي عزم جي محفل!

(لاٽ: 1، 2)

عزم حيات: زندگيءَ گذارڻ جو جذبو

محو نظاره ٿي رهجي وئي نگاه ڪائنات،

ڌرتي ڌري ۾ وري پيدا ٿيو عزم حيات.

(لاٽ: 1، 72)

عزم سفر: جدوجهد جو جذبو سفر ڪرڻ جو پڪو پھ

ڪجهه عزم سفر کي تيز ڪريو

هيءَ رات اجها گذري ويندي!

(لاٽ: 1، 11)

عظم تر ٻڙا: مندين پيا بين ڳجهن ڳنن ۾ جيڪي ٻڙا وجهبا آهن سي

عطر هائاهئا

علم جا مشعل، عمل جون دوربينون ۽ عقل جون شطرنجيون

سوچ جا سونگا، انهن اندر خيالن جي عطر سان تر ٻڙا!

(لات: 2, 45)

عظمتون: معيار، حيثيتون، اوچايون

سدا لازوال آهي انسان جي عظمتن جو ظهور،

اها آهه بس زندگانيءَ جي حكايت.

(لات: 1, 6)

عظيم الشان: وڏي شان شوڪت وارو عزت ۽ احترام لائق

هنن کي آچي فطرت پنهنجو عظيم الشان هي تحفو!

(لات: 2, 36)

عقل جو عزم: سوچ ويچار ڪندي ۽ پڪي پھ ڪندي

عقل ۽ عزم جا راڻا ويا اڳتي ڏوڪي،

پنهنجي لات جي مومل کي پسي ٿي رهندا.

(لات: 1, 21)

عمل باري: عطر چٽڪائڻ، عطر پيوست ڪرڻ

ها، اٿو! صحن چمن سينگارو جلدي ڪريو،

گوشي گوشي گلستان جي ۾ عطر باري ڪريو!

(لات: 1, 71)

عيار: ڌوڪو ڏيندڙ ڌڻائي، بي اعتبار

ڪڏهن حسن حقيقي حاضر

ڪڏهن عشق عيار

(لات: 1, 51)

عزت ذلت: مان مرجات ۽ ڪريل حيثيت يا معيار

شمشير جڏهن عزت و ذلت ٿي آه خدا جي هٿ،
چو ڪنهن سان شڪايت ٿئي چو ڪنهن سان ڳلا مون کي!

(لاٽ: 1، 65)

علم عرفان: تعليم ۽ ڄاڻ يا ادراڪ، گهرائيءَ جي ساڃهه

ايئن ئي انهن، رات ۽ ڏينهن جي سلسلن ۾،
زماني جي رفتار جو علم عرفان ڊهجي وڃي ٿو.

(لاٽ: 1، 5)

عروسِ زندگي: زندگيءَ جي چوٽي يا معيار يا حيثيت ۽ وسعت ۽ شانداري

اي ويڃڻ وارا! ڏسي وڃ هي عروسِ زندگي،
آرزو کي حسرتن جو تاج پهراڻي ٿي دل!

(لاٽ: 1، 57)

عروسِ سحر: صبح جي روشني، صبح واري وقت جي شانداري

انڌيرا مسرت کان جهومن پيا،
ڪٿي قيد آهي عروسي سحر!

(لاٽ: 1، 35)

عروسِ نوبهار: نئين آيل بهار جي وسعت ۽ اثراندازي

عام ڪرڻو آه دستور عروسِ زندگي
ڪرڻو آهي پتي پتي کي شناساءِ بهار!

(لاٽ: 1، 76)

عنوانِ الفت: محبت جو موضوع، محبت جو سرور، عشق جو ذڪر.

هائِ هي عنوانِ الفت، هڪ ڪري ۽ ٻيو پري،
دل کي تڙپائي ٿو هو ۽ مون کي تڙپائي ٿي دل!

(لاٽ: 1، 57)

عنوانِ مجبوري: مجبورين وارا موضوع، مجبورين واريون حالتون

آه هي عنوانِ مجبوري، عشرتِ زنده، ناشاد و ڪام
جنهن جي دم سان آه قائم اهلِ دولت جو نظام

(لاٽ: 1، 78)

عیشِ بهاران: بهارن دوران ڪيل عياشيون ۽ ورتل مزا.

هڪ طرف عيش بهاران، ٻئي طرف جوڙ خزان،
ڪهڙو هي انصاف آهي، ڪهڙو نظمِ گلستان!

(لاٽ: 1، 74)

عیشِ فراوان: جاڏي ڪاڏي خوشيون ۽ مسرتون

هڪ طرف عيشِ فراوان باعثِ ناموس و ننگ،
ٻئي طرف عنوانِ مجبوري بنيو چهري جو رنگ.

(لاٽ: 1، 78)

عیش و مسرت: آرام خوشي، سرهائي

هڪ طرف ٿي زندگي، عيش و مسرت جو عمل،
ٻئي طرف محنت جي ڪثرت کان رفاقت ۾ خلل.

(لاٽ: 1، 77)

غبارِ راه: رستو + ونڊ لوهڙ

آءُ هڪ تنها مسافر پنهنجي هستيءَ ۾ غبارِ راه جو عالم کنيو!

(لاٽ: 2، 122)

غرورِ جفا: ڏاڍي تي فخر، هٿ، وڏائي

اڃا هن کي آهي غرورِ جفا،
اڃا ترس اي عشق آشفته سِر!

(لاٽ: 1، 39)

غلامِ مال و دولت: مال ۽ دولت جا غلام، پوڄاري

اي غلام و حالِ دولت، اي اميرِ تَنَدَخو
چور وانگيان چوٿو چوسين تون عريبن جو لهو؟

(لاٽ: 1، 76)

غلاف: پُٽُ پردو يڪُ

پنهنجي دامن کي بچائي، تن کي ڪرڻو آه صاف،
چاڙهڻو هر شاخ گل تي آه سبزيءَ جو غلاف!

(لاٽ: 1، 75)

غمِ دوست: دوستن طرفان مليل ڏڪ

ترڪي عشق نه غمِ دوست تي قدرت دل جي،
اهڙي مجبوري به شمشير تي آئي جاني!

(لاٽ: 1، 83)

غماز: واقف، ڄاڻون، راهل مائل

دربار جي فنڪار کي ماحول ۾ آڻيون،
فن چاهي؟ جي حالات جو غماز نه آهي!

(لاٽ: 1، 45)

طرزِ ادا: نخري ڪرڻ جو نمونو

ديد ۽ خواهش کان طرزِ ادا پائي ٿي دل،
خلوتِ تخيل کي محفل ۾ بدلائي ٿي دل!

(لاٽ: 1، 57)

طرزِ ادائي: ادائينگيءَ يا بيان ڪرڻ جو طريقو

خامشيءَ ۾ ٿي نهان طرزِ ادائي، جاني!
سازِ دل چاهي ٿو اڄ نغمه سرائي، جاني!

(لاٽ: 1، 62)

طغيانيون: موجون، چوليون، تيز وهڪرو

عشق جي سُنسان واديءَ جي قريب،
درد جي درياھ جون طغيانيون.

(لاٽ: 2، 55)

طلاطم: رش، اٿل پتل، تيز وهڪرو ور وڪڙ وهندڙ پاڻي، هوا جي ڪري
لهرن جو ٿيندڙ ستڪو

درياهه کي قطري جي ضرورت سمجهو
لڙڪن کي طلاطم جي حقيقت سمجهو!

(لاٽ: 1، 54)

طلاليل: اُها عورت جنهن کي پنهنجي نڪاح ٻڌ جي مڙس ڪنهن به
اٿبٽ ڪري طلاق ڏئي ۽ بيوه ڪري ڇڏيو هجي.

هڪڙي وحشي ظالم شخص (جنهن جي هوءَ طلاليل هئي) وڄهه،
وٺي اهڙيءَ سهڻيءَ پياريءَ ۽ نياڙيءَ صورت کي گهوگها ڏئي ماري ڇڏيو!

(لاٽ: 2، 80)

طلسمات: جادوگريون، تجسس.

۽ جيڪي طلسمات جي ڪاڪ محل ۾ کوٽجي ويا،
انهن کي ڇڏي ڏيو!

(لاٽ: 6، 1)

طور طالب: ڪوهر طور يا طور سينا جبل تي خدا جي جلوي ڏسڻ جو خواهشمند

جي پاڻ سان مخاطب، ٿيندا نه طور طالب،
عبرت عجب عجائب، ديدار دم دراڙي

(لاٽ: 2، 101)

طوق: ڳٽ، گهوگها

ڳلي جا طوق بدلجن پيا هر سو
ڏکي نه آهي صدين جي حساب جي صورت.

(لاٽ: 2، 31)

طءُ ڪرڻ: مڪمل ڪرڻ، تڪميل تي پهچڻ، خاڪو ٺاهڻ.

زمانو طءُ ڪري آيو خيال جي بستي،
نرالي نَوَر کي روڪي نٿي سگهي ڪا طاقت.

(لاٽ: 1، 3)

ظَلَمَتِ گَدَه: اها جڳي جتان ظلم ڪيو ويندو هجي.

هڪ طرف سير چراغان، چنڊ ۽ تارن جو ڪيل
ٻئي طرف ظلمت ڪده ۾ آهي بتي ۽ نه تيل.

(لاٽ: 77)

ظهور: ظاهر ٿيڻ، شڪل وٺڻ.

سدا لازوال آهي انسان جي عظمتن جو ظهور،
اها آهه پس زندگيءَ جي حڪايت.

(لاٽ: 1، 7)

فاتحا: مري ويل ماڻهون تي قل پڙهي ۽ گهريل دعا

ماريندا سي سڀ مردور
جن جي فاتها ۽ نه درود.

(لاٽ: 2، 57)

فار: خوار

اي مظلوم روحو! مبارڪ هجي ڄاڻ بدلي فضا عدم
ڪڏهن مفتيءَ جي فتوا فائق، ڪڏهن فاسق فار.

(لاٽ: 1، 51)

فاسق: ڪوڙو

اي مظلوم روحو! مبارڪ هجي ڄاڻ بدلي فضا ۽ وڪر
ڪڏهن مفتيءَ جي فتوا فائق، ڪڏهن فاسق فار.

(لاٽ: 1، 51)

فال: ڪنهن انگن جي ڦيرگير سان ڪي نتيجا ڪڍڻ، ديهاتي عمل

تارا ڪتيون، چنڊ، نڪيتر هر هر پائن فال
ڀاڳ ڀلا رو ڄاڻي پنهنجو ڳاڻن جهولي لال.

(لاٽ: 2، 89)

فاتق: منصف جي فتوي لاڳو ٿيڻ

اي مظلوم روحو! مبارڪ هجي، اجهو ڄاڻ بدلي فضاء دهر
ڪڏهن مفتيءَ جي فتوا فاتق، ڪڏهن فاسق فار.

(لاٽ: 1، 51)

فتوا: فيصلو جو اعلان

اي مظلوم روحو! مبارڪ هجي اجهو ڄاڻ بدلي فضاء دهر
ڪڏهن مفتيءَ جي فتوا فاتق، ڪڏهن فاسق فار.

(لاٽ: 1، 51)

فداڻي: قربان ٿيندڙ سر گهوريندڙ

داد ڏي مون کي سندم ذوق نظر جي پيارا،
مان ٿيس تنهنجو فقط تنهنجو فداڻي، جاني!

(لاٽ: 1، 66)

فرار: بنا ڪنهن خبر چاريا اطلاع ڏيڻ جي غائب ٿي وڃڻ.
ڪنهن ٽالِي اچڻو آهي آسماني هڪڙو گهوڙو
جيڪو ڪنهن مهلت بنا ٿيندو فرارا!

(لاٽ: 2، 43)

فردوس: بهشت، بهشت نما منظر

عرش	مٿي	احڪام	هلايان،
فرش	مٿي	فردوس	بنايان!

(لاٽ: 2، 109)

فرش: زمين، ڌرتي

عرش	مٿي	احڪام	هلايان،
فرش	مٿي	فردوس	بنايان.

(لاٽ: 2، 109)

فرزند: پُٽُ

جنت جهڙي جنت هوندي، نئين ڪناري ڌرتي،
فطرت جو فرزند گري پيو جنت ڏانهن هجرت جي تياري

(لاٽ: 2، 38)

فضاء دهر: ڪائنات جو ماحول

اي مظلوم روحو! مبارڪ هجي اجهو ڄاڻ بدلي فضاء دهر،
ڪڏهن مفتيءَ جي فتوا فائق، ڪڏهن فاسق فار.

(لاٽ: 1، 51)

فضا: ماحول، آب و هوا، وايومنڊل

فضا ۾ خوف جا سڀ آثار هئا پيدا،
سڄي جهان جا انڌيرا هئا اتي باهر!

(لاٽ: 1، 1)

فرط انساب: انتهائي سرهائيءَ کان، تمام خوشيءَ وچان

گلستان ۾ جيئن بهاريءَ جي اچي پهتي خبر،
فرط انساب کان جهومي ويا برگ و ثمر.

(لاٽ: 1، 72)

فرقت: جدائي

دل دوست جي فرقت ۾ ٿي روئي جڏهين،
انسان جي انسان سان الفت سمجهو.

(لاٽ: 1، 54)

فريب: ڌوڪو مڪر، ٺڳي،

هر طرح جون نعمتون موتي ويون ٺڪرائجي،
مار ڪائي ويا زماني جا فريب!

(لاٽ: 1، 16)

فريب دار فاني: بي بقا دنيا جا ڌوڪا، مڪر، ٺڳيون.

واءِ پُر خار سَمجھيم گلستان،

رُڻُ فريبِ دارِ فاني کيم پڇ!

(لاٽ: 1، 67)

فُسونِ كيف وڪم:

هر طرف گلھاءِ رنگين جي بهارِ دلربا،

جلوءِ حسن و فسونِ كيف و ڪم رنگين فضا!

(لاٽ: 1، 57)

فطرت: قدرتي ماحول ۽ آبھوا، درجۂ حرارت، برسات جو پوڻ، پاڻيءَ جي موجودگي.

جنت جھڙي جنت هوندي نئين ڪنواري ڌرتي

فطرت جو فرزند ڪري پيو جنت ڏانهن هجرت جي تياري

(لاٽ: 2، 38)

فڪر و عمل: سوچ ۽ اُن مطابق عمل پيرا ٿيڻ.

اوهان جي سدا صاف فڪر و عمل ۾

حياتيءَ جي فنڪارين جا هزارين شهڪار معيار موجود آهن!

(لاٽ: 1، 6)

فڪرات: ڳڻتي، مصيبت زده سوچ

ڪڏهين راتيون جاڳي ويٺو فھر ڪري فڪرات،

ساري جڳ جا سور سنڀاري ڌاري پنهنجي ذات.

(لاٽ: 2، 16)

فلڪ: آسمان

فلڪ جو اوج انهن جا قدم اچي چُمندو،

نرالي نور جا مشعل جلائيندو هر دم.

(لاٽ: 1، 3)

فنڪاريون: فني طرح پيش ڪيل شيون، هٿراديون، نهيل ڳالهيون
 اوهان جي سدا صاف فڪر و عمل ۾ حياتيءَ جي فنڪارين جا،
 هزارين شهڪار معيار موجود آهن!

(لاٽ: 1, 6)

فهم: سڃاڻائي، پرک، اخلاق واري گفتگو
 ڪڏهين راتيون جاڳي ويٺو فهم ڪري فڪرات،
 ساري جڳ جا سور سنڀاري ڌاري پنهنجي ذات.

(لاٽ: 2, 16)

فِرڪيون فِرڻ: ڍٽونگ ۽ اجايا سجايا عقلي دليل ختم ڪرڻ.
 تنهنجون فِرڪيون ڦيري ويندا چاڙهي چُسڪِيُون چارا!

(لاٽ: 1, 52)

فِر: ڪاريهر نانگ، پنهنجي منڍي فُندائي ڪَڙ ڪُٽندو آهي ته اُن کي نانگ
 جي ڦڙ چڻبو آهي.

خوراڪ جي لئه چالاڪ بنيا، ڦڙ ڦهلائي
 گهمندا هوندا!

(لاٽ: 1, 9)

قوليو نه ماڻڻ: خوشيءَ ۾ نه ماڻڻ، خوشيءَ ۾ آڀي مان نڪري وڃڻ.
 سورج منڊليءَ ۾ اڃ ڏاڍي ڌوم مچي وئي آهي،
 ڪرڻو ڪرڻو رنگ رليءَ ۾ قوليو نه ٿو سمائي!

(لاٽ: 2, 89)

قائل ڪرڻ: راضي ڪرڻ، سهڪاري بنائڻ، متفق ڪرڻ، آماده بنائڻ
 ڪنهن طرح به اسان ظلم جا قائل نه رهيا سي،
 زنجيرن کان وڌ ڪو پنهنجو دمساز نه آهي.

(لاٽ: 1, 44)

قائم رهڻ: پختگيءَ سان بيهجي ويڃڻ، عمل پيرا رهڻ، وجود بحال رکڻ.

مصيبت جي انهيءَ رات تي نظر رکندي
يلا ڏٺي کي مجال آهي جو رهي قائم.

(لاٽ: 1, 2)

قبل محشر: قيامت کان به اڳ ۾

وقت جي رفتار کان وڌ سمجھ موج انقلاب
قبل محشر. حشر جو ميدان ٿيندو غم نه ڪر.

(لاٽ: 1, 70)

قدم آزمائي ڪرڻ: وڪ وڌائي جانچي ان جي ردعمل ڏسڻ

زماني جي راهن تي پنهنجي قدم آزمائي ڪندڙ
پيشروئن جي جولان جي ڏوڙ آهن.

(لاٽ: 1, 5)

قدم با قدم: وڪ وڪ ڪري سنڀالي هلڻ

قدم قدم وقت جي رهگذر تي، خوشيءَ جي ترانن جي،
جهونگار ڪريو! نرالن نظارن جا اظهار ڪريو!

(لاٽ: 1, 6)

قديم: پراڻو اڳيون، جهوني زماني جو

ڪيترو نئون ۽ وري ڪيڏو قديم
زندگيءَ جي راه جو هر هڪ قدم.

(لاٽ: 2, 34)

قريب و دور: ويجهو ۽ پري (يعني جاتي ڪاڻي)

پري تمام پري هئي خيال جي بستي،
قريب ۽ دؤر فقط منهنجو ئي تصور هو.

(لاٽ: 1, 1)

قرينا: طور طريقا، ڏنگ، ڏانوَ

لڏا عرش تي زندگيءَ جا سفينا،
بدلجي ويا بندگيءَ جا قرينا!

(لاٽ: 1، 43)

قصه استبداد: ظلم جو گهر، ڏاڍ جي جڳهه يا بنياد، ظلم ۽ ڏاڍ جو ماخذ

قصه استبداد جون پاڙون اڪيڙڻ واسطي،
ڌرو ڌرو خاڪو جو طوفان ٿيندو غم نه ڪرا!

(لاٽ: 1، 69)

قصه غرور: غرور جو محل، غرور جي ماڙي، غرور جو پائندو

ظلم جنهن تي تون ڪرين ٿو بيگناهون بي قصور،
تنهن جي آه سرد ٿو ڏيندي سنڌ ۽ قصه غرور.

(لاٽ: 1، 78)

قضا: تقدير، خدا طرفان نازل ٿيل مصيبت

ڳڻيا ٿي ڪيئي طرف ديوَ طوفان جا،
قضا جي خوف کان ڌرتيءَ کي پڻ ٿي دهشت ٿي.

(لاٽ: 1، 1۰۱)

قطري: ڦڙي

دريا کي قطري جي ضرورت سمجهو،
لڙڪن جي طلاطم جي حقيقت سمجهو.

(لاٽ: 1، 54)

قلب و نظر: دل ۽ نظرون

ڌنگ رهجي ويس ڏسي هي منظرِ وحشت اثر
فڪر جي واديءَ ۾ اُلهي رهجي ويا قلب و نظر.

(لاٽ: 1، 74)

قناعت: گهٽ حساب سان، بچت جو خيال رکندي

مسرت جي منزل پوکاري پئي، عبث آه ماحول،
جي ستجنڊڙ نظارن تي قناعت اٿو ڪوچ ڪريو!

(لاٽ: 1، 6)

قنديلَ ڪافوري: ڪافور مان ٺهيل ٻارڻ واري قنديل

تيستائين آءُ ڪريان تولاڻ قنديل ڪافوريءَ کي روشن،
جيئن ڏسان سونهن جا ڪهڙا وکر آندا اٿئي؟

(لاٽ: 2، 43)

قيدِ جدائي: جدائيءَ جو جيل يا پري رکڻ جي سزا

هن قيد جدائيءَ کان ڪر مون کي رها الله،
ڪنهن جرم جي آخر تون ڏين ٿو هيءَ سزا مون کي!

(لاٽ: 1، 64)

قيمتي گوهر: مهانگا موتي

مان مڃان ٿو قيمتي گوهر کان تنهنجا ماه وصال،
چند لمحن ۾ نه گهٽ ٿيندو سندءِ جاه و جلال.

(لاٽ: 1، 76)

ڪاٽڪو: ڏاڙيل، بشني، چور، ڊاڪو رهڙن، قاتل، ظالم

دلال، ڪاٽڪو، بشيني، چوريا ڊاڪو
وٺيو وڃن پيا هڪڙي ئي وات سڀ هيڪرا!

(لاٽ: 2، 90)

ڪاپڙي: فقير، ڪن ڪتايل جوڳي، لاهوتي

مال موهي نه سگهيو ڪاڪ کان جهلجي نه سگهيا،
چال چورين جا لنگهي ڪاپڙي وڌندا ئي رهيا.

(لاٽ: 1، 21)

ڪارِ سفر: سفر ۾ شامل

راهبر پُلجي ويا، اهلِ نظر پُلجي ويا،
شوقِ منزل ۾ سڀئي ڪارِ سفر پُلجي ويا.

(لاٽ: 1، 26)

ڪارِ مشڪل: ڏکيو ڪم اڻ ٿيڻو.

هر مرض جو وقتُ ئي آهي علاجِ بهترين،
ڪارِ مشڪل جلد ئي آسان ٿيندو غم نه ڪر!

(لاٽ: 1، 70)

ڪارِ ناما: عجب ڏياريندڙ عمل، حيرت انگيزيون.

نهایت ئي مشڪوڪ آهن نظارا،
تصور جي تخليق جا ڪارِ ناما!

(لاٽ: 1، 4)

ڪافوري: ڪافور مان ٺهيل

تيستائين تنهنجي لئه آءُ ڪريان ڦٽڻيل ڪافوريءَ کي روشن،
جيئن ڏسان سونهن جا ڪهڙا وکر آندا اٿئي؟!

(لاٽ: 2، 45)

ڪاڪ محل: ڪاڪ نديءَ تي قائم مومل جو محلات، جنهن ۾ جادو هلندو هو.

هي منزل جي رُخ تي هزارين ئي وڻڪار جا ڪاڪ محل
پنهنجي ڪمالات جي دلڪشيءَ سان!

(لاٽ: 1، 5)

ڪامراني: فتح، ڪاميابي، فتح، ڪيل حڪومت هلائڻ.

عشق تي ويو زندگي پر نامراد
حسن جي هري ڪامراني ڪير پڇ.

(لاٽ: 1، 67)

ڪاڀا ڇاڀا: دنيا، ملڪيت ۽ اُن جا پوئلڳ

ڪاڀا ڇاڀا مست مڱن ٿي ڇم ڇم ڦيريون پائي،
نيل گڱن جو هرڪو پاڻي خوش ٿي جهومي ڳائي!

(لاٽ: 2، 89)

ڪبودو ڪو ڪنار: گلن جا رنگ نيرو ۽ پُست جي ڏوڏيءَ جهڙو طعو

خاڪي يا ميرا جهڙو بادامي

هر گل و برگ و شجر کي بخشڻي آهي بهارَ

زعفران و احمر و زرد و ڪبودو ڪو ڪنار!

(لاٽ: 1، 75)

ڪنڻ: مشڪل، ڏکيو، اٿاڻو.

خاموش فزا هوشياريءَ سان، اڄ رات ڪنن آئي آهي!

(لاٽ: 1، 64)

ڪنورتا: سندرta جو ويڙي، ظلم، ستم ڪندڙ.

سندرta ۽ ڪنورتا جي وچ ۾ هڪ ڀاري جنگ لڳي هي،

سندرta جي ساري ٿي هئي، ڪنورتا جو موت ٿيو هو!

(لاٽ: 2، 47)

ڪڇڪلاهي: قبا يا دستار جيڪا نيڪ عمل بزرگ پائيندا آهن.

تا ڪُجا جو رو ستم، اين ڪبرونخوت تا ڪجا!

تا ڪُجا اين ڪڇڪلاهي، اين رعونت تا ڪجا!

(لاٽ: 1، 78)

ڪڇن: انگريزي عام مُروُجُ لفظ جنهن جي معنيٰ بورچي خانو سانجڻ جي جاءِ

اڪين کي هيءَ به فطرت جي آهي آگاهي،

سڄي جهان کان بهتر ڪڇن جي اونداهي!

(لاٽ: 2، 90)

ڪرشمو: وڏي معيار واري تخليق، تپرس ۾ وجهڻ وارو عمل، سڀ ڪنهن جي وس ۾ نه اچي سگهندڙ عمل.

مصور جي دستِ هنر جو ڪرشمو
اهو منهنجو خونِ جگر ئي ته آهي!

(لاٽ: 1، 13)

ڪرشن: ڪرشن مهراج جيڪو هندومت جو اوتار آهي.
ڪڏهين عيسيٰ، مُوسيٰ آهيان،
ڪڏهين ڪرشن، رام سڏايان!

(لاٽ: 2، 109)

ڪرم: سٺا عمل، نيڪ ڪم، نيڪ نيتيءَ سان ڪيل عمل.
ڌرم ڪرم جا جهڳڙا رڳڙا،
مايا۔ راج جا راکو رڪڙا.

(لاٽ: 1، 22)

ڪڙڪ ڪلامي ڪلما: رعبدار طريقي سان مخاطب ٿيڻ
ڪڙڪ ڪلامي ڪلما ڪڏهين ساز ستار
مستن تي نه ميار او سائين! مستن تي نه ميار!

(لاٽ: 1، 51)

ڪشتيءَ الفت: عشق جي پيڙيءَ ۾، پيار جي راهه ۾
مان ڪشتيءَ الفت کي ساحل سان لڳائيندس،
روڪي ته ذرا ڏس اي طوفان پلا مون کي.

(لاٽ: 1، 45)

ڪشتيءَ روزگار: روزگار جو ذريعو جيئن فقيرن وٽ ڪشتو هوندو آهي.

جنهن جي محنت ساڻ باقي سطوطِ سرمائيدار
خون سان پنهنجي بنائي ٿو جو ڪِشتيءَ روزگار.

(لاٽ: 1، 70)

ڪشت: مصيبتون، ڏڪيائون، قيد، پابنديون

هر هند زر جو زور ٿئي پيو
انسان ڪشتن کان چٽي پيو!

(لاٽ: 1، 22)

ڪشمشي ڪمبل: ڪشمش جهڙي پوري رنگ جو ڪمبل

ترڪماني ان جو هي ڪشمشي ڪمبل ڪلهن تان لاهي
هن صندوق تي لپتائي ڇڏا

(لاٽ: 2، 42)

ڪلور: ويدن، بي انصافي، حق تلفي، جُن.

ڪا نئين تدبير ٿي آهي ضرور
ويو وڻي تقدير کي پنهنجو ڪلور!

(لاٽ: 2، 102)

ڪماليٽ: عروج، ڏانڊو جي ماڻهين ۽ معياري حيثيت

فطرت جي چٽساليءَ اندر فنڪاريءَ جي بيحد
خوب ڪماليٽ سان ۽ تبديليءَ جا رنگ رچائي.

(لاٽ: 2، 36)

ڪلي: مڪڙي (جنهن مان گل ڦٽندو آهي)

ڏسي گل جي حالت اکين لڙڪ لاڙيا،
ڪليءَ مسڪرايو ته آرام آيو!

(لاٽ: 1، 38)

ڪمخواب و مخمل: قيمتي ريشمي ڪپڙا.

گلابي بدن تي صفا صاف ريشم ۽ ڪمخواب مخمل جي
زرتار پوشاڪ پهرڻ ڇڏي ڏي، چوي ڪير توکي؟!

(لاٽ: 1، 12)

ڪنبن: ڏڪن، ڊڄن، گُءُ کائڻ

تا ڏڪن سينا ته بي واهين جا تنهنجي ساز سان،
ٿيون ڪنبن دليون يتيمن جون سنڌيءَ آواز سان.

(لاٽ: 1، 70)

ڪنيز: ٻانهي، خدمتگار، نوڪرياڻي، دربان

آخرش پڙڪي اُٿي دوزخ جي باهه يعني مرڪي پئي جنت جي ڪنيز.

(لاٽ: 1، 16)

ڪنيائون: خوبصورت جوڀن واريون عورتون.

جتي شوخ، حسين، شفاف بدن ڪنيائون شيدائي بنيون،

منزل جي ويرن کي ٿيون سڏن سفيد لباس ۾ هر دم مصروف تبسم ۽ رقصا!

(لاٽ: 1، 10)

ڪُنُ فَيَكُونُ: قرآن شريف ۾ آيل آهي ته خدا تعاليٰ حڪم ڪيو

ته ”ڪن“ يعني ٺهي پءِ منهنجي منشا مطابق ۽ ”فيڪون“ معنيٰ ته انسان جڙي پيوان مطابق.

روز ازل کان جيئرو آه مرڻو ناهي مور

”ڪُن فيڪُون“ جو سرُ الاهي مٽيءَ ۾ مستورا!

(لاٽ: 2، 16)

ڪوتم: گهٽتائيءَ واري نظر، گنوڪائي

رات جو پويون پهر ۽ صبح جو پهريون پهر،

بن گهڙين جي فرق ۾ ڪو ته نظر يلجي ويا.

(لاٽ: 1، 36)

ڪوچ ڪرڻ: روانو ٿي وڃڻ، سفر سنباھڻ، ماڻ کي ٽوڙڻ.

مسرت جي منزل پوڪاري پئي، عبث آهي ماحول جي،

متجندڙ ستجندڙ نظارن تي قناعت، اٿو ڪوچ ڪريو!

(لاٽ: 1، 5)

ڪونج ناري: اها عورت جنهن جي ڳچي ڊگهي ۽ سنهي هجي

روپ وٽيءَ ڪنهن ڪونج ناريءَ پنهنجي ڳچيءَ ۾ پاتا هوندا!

(لاٽ: 2، 41)

ڪهڪشاني روشنيون: اهي روشنيون جيڪي، ڪهڪشان سان پيدا

ٿين يا هلڪيون ٿڌيون روشنيون.

لازمانيءَ ۾ مڪانيت جو حسن اتفاق،

ڪهڪشاني روشنين، اونهاهين جو ڪيل گردش!

(لاٽ: 2، 74)

ڪهسار: جبل سنسارُ

سج، چنڊ، تارن ۽ ڪتين جو ڏکي ويو!

سمند ۽ دريا، صحرا ۽ ڪهسار ڏکي ويو.

(لاٽ: 2، 33)

ڪيفِ اطمينان: پروسي ۽ يقينيءَ واريءَ صورتحال چمڪار

گلستان ۾، رسد داري رسمِ دلداري اڃا معدوم آه،

ڌرو ڌرو ڪيفِ اطمينان کان محروم آه!

(لاٽ: 1، 75)

ڪرو: سڌوسنئون ماڻهو سڄو وکر، ٻُڙهه ۽ پلال جو گدام.

ڳالهه ڳجهڙي به هئي، ڳالهه پڌري به هئي، ڪالهه پوئين پَهر.

ڪير آيا ويا، راج ساري اڳيان ڏٺي ساري ڪري ڪي ويا چوچڙي

(لاٽ: 2، 87)

ڪنڊر: تتل جاين، ڌڙن ۽ ڦٽن جا حصا، سامونڊي پيڙن جا ڀڳل حصا.

هي منزل نما صائبانن جا ڪنڊر،

هرهڪ راهرو قافلي جي نشاني، شڪسته ۽ ويران!

(لاٽ: 1، 5)

ڪوتاوڙ: ملاوٽِ ٿيل وکر، نالي ۾ هڪڙا پر اصل ۾ نقلي وکر

نفرتن جا، بغض جا، دوکي، دغا ۽ حسد جا جيڪي

ڪوتاوڙ ملاوٽ ٿي مليا ها، سي سڀئي هُو صحن ۾ اُچلي وڃان ٿو!

(لاٽ: 2، 48)

ڪوج: جانچ پڙتال، تحقيق، ڳولا، تفتيش.

اڃ وري مهارڻ آيو موج ۾

اڃ وري ڌرتي ٻڏي وئي ڪوج ۾

(لاٽ: 1، 119)

ڪهرو: لسي چو ضد، گهٽ پيل، ڏکا ڏکا، هٿن گهمائيندي رنڊڪون محسوس ڪرائڻ.

مقدر جي ڪهري ۽ ڪاري نرڙ تي نهايت ئي مبهم فقط چند ليڪا!

(لاٽ: 2، 77)

گت: سمجھ، ساڃھ، مرضي، منشا

پيار پروڙڻ جي گت ڏيئي،

ورھ وري همراھي ڪيئي!

(لاٽ: 1، 32)

گجگاه جهنگل: اهو بيلو جنهن انت ئي نه لپي، تمام ڳتيل وڻن وارو گهاٽو بيلو

پانئجي ٿو ڪنهن وڏي گجگاه جهنگل ۾ ڦاسي

پنهنجي پنهنجي منهن ٻئي ڀٽڪي وباسي!

(لاٽ: 2، 84)

گرجا: پوڄا پاٽ ڪرڻ جي جاءِ

مسجد اندر، گرجا اندر، هُوئي وسي ٿو هُوئي هُو

محلن، جهوپڻ منجه سراسر، هُوئي وسي ٿو هُوئي هُو!

(لاٽ: 2، 13)

گردش ۾ وجهڻ: عمل پيرا هڻڻ، مسلسل ڦيري ۽ چڪر ۾ هڻڻ

ايامن کان ڌرتي پنهنجي محور تي هر دم گردش ۾ آهي!

(لاٽ: 1، 35)

گردن: سِسي يا ڪنڌ

زمانِي جا منصور آهيون، اسين خوب مشهور آهيون،
اسان سُورِين تي نه گردن جُھڪائي، وڏي ڳالهه آهي!

(لاٽ: 1، 42)

گريزان: بيزار، نفرت ڪندڙ، چرڪائيندڙ

همنشين! پُڄُ نه حديثِ غمِ دوران مون کان،
زندگي آه بهرحال گريزان مون کان!

(لاٽ: 1، 66)

گل و باغبان: مالهي ۽ گل

مون سمجھي حڪايت گل و باغبان جي،
نظامِ گلستان ئي نظر ناڪام آيو.

(لاٽ: 1، 38)

گل و برگ و ثمر: گل، پن ۽ ميوا، گلاب جي گل جي ڪيتي مجازي طور
معشوق جا ڳاڙها چپ.

هر گل و برگ و ثمر کي بخشڻي آهي بهارِ
زعفران و احمرو زردو عبود و ڪوڪنار!

(لاٽ: 1، 75)

گلھاءِ افسرده: غمگينيءَ واري گلن جي حالت ڳلن جو ڪوماڻج ڏي مائل هئڻ.

چند گلها ۽ افسرده زرد ۽ ڪوماڻيل،
باغ جي هڪ ڪنڊ ۾ خاموش، مٽيءَ سان سڙيل!

(لاٽ: 1، 73)

گلھاءِ رنگين: گلن جي رنگينيءَ جون ڪارُ

هر طرف گلھاءِ رنگين جي بهار دلربا،
جاده و حسن و فسون ڪيف و ڪم رنگين فضا!

(لاٽ: 1، 73)

گمراه: ڀٽڪيل، راهه وڃايل، دريدر بتال.

هي گمراهن جون هزارين مزارون!

(لاٽ: 1, 5)

گوشي گوشي گلستان جي: باغ جي سٺي سٺي ڀريا گئونچ گئونچ ۾

ها، اٿو! صحن چمن سينگاريو جلدي ڪيو

گوشي گوشي گلستان جي ۾ عطر باري ڪريو!

(لاٽ: 1, 71)

گونجي اٿن: آوازن جي ڌوم جو ٻڌڻ ۾ اچڻ، ڦهلاءَ ڪرڻ.

بلبل و نغمه بهاران سان چمن گونجي وڃي،

محفل خاموش اڄ بزم طرب بنجي وڃي.

(لاٽ: 1, 71)

گويا: چٽ تہ

هر گهڙي گويا ازل کان ٿي شروع،

هر گهڙي گويا ابد تي ٿي ختم!

(لاٽ: 2, 34)

گھپ اندازي: اهڙي اوندهه جنهن ۾ ڪجهه به نہ ڏسي سگهجي ۽ نہ ئي

اندازو لڳائي سگهجي.

گھپ انڌيرن انت اڃالن جي طلسم سان حسن ۽ حيرت،

جي سنگم تي، سوين هزارين ڪاڪ محل تخليق ڪيا!

(لاٽ: 2, 36)

گٺ جوڙ: سازباز سازش ۾ ڀاڱي ڀائيوار.

دريائن برفانيءَ دنيا جو سڀ پاڻي خالي ڪرڻ لاءِ،

سمند سان گٺ جوڙ ڪيو!

(لاٽ: 2, 37)

ڳوراهون: نانگ جو قسم

اونداهن گهرن ۽ غارن ۾ ڪئين لُنڊيون، ٽڪلا،
ڳوراهون، هڻ ڪٽ ۽ هزارين ازدهائون!

(لاٽ: 1، 9)

لازماني: ڪنهن به وقت يا دؤر تائين محدود نه هجڻ.

لامڪانيءَ جي ڪانيءَ کان وٺي،
لازمانيءَ جي زماني کان وٺي.

(لاٽ: 2، 32)

لازوال: اهو جيڪو ڪڏهن به ختم ٿي نه سگهي، امر

سدا لازوال آهي انسانيت جي عظمت جو ظهور،
اها آهه بس زندگيءَ جي حڪايت!

(لاٽ: 1، 16)

لامحدود: جنهن جي ڪابه حد ۽ حساب نه هجي

مٽي ناهي، مٽيءَ جي هر ذري ۾ موجود،
جنهن ۾ سڀ سنسار سمايل آهي لامحدود!

(لاٽ: 2، 16)

لامڪاني: جنهن جي ڪا مخصوص رهائش نه هجي.

لامڪانيءَ جي مڪانيءَ کان وٺي،
لازمانيءَ جي زماني کان وٺي!

(لاٽ: 2، 32)

لاهوتي: هونئن ته هر اهو فقير جنهن لاهوت يا ترا ڪٿي هجي، پر هاڻ هر

سنت فقير کي لاهوتي چيو وڃي ٿو.

ڪوئي لاهوتي لنگهي اڳتي وڃي مقصد ڏانهن،
چال چورين جا ڏسي ڪوئي لنوائي ته سهي!

(لاٽ: 1، 21)

لُپائي: هرڪائي، ڏيکاءُ ڪري

دور کان دل کي لُپائي نه اچڻ ڏٺي ويجهو
ڪير آ جو لنگهي پار پوي مشڪل مان!

(لاٽ: 1، 20)

لچندو رهان: ڦٽڪندو ۽ ڪرب کائيندو رهان

سند جي سانگيئڙن، جهانگيئڙن، ماروئڙن،
جون حالتون ڏسندو رهان، لچندو رهان!

(لاٽ: 2، 52)

لرزي پيو: چرڪي پيو ڏڪي ويو خوفزدہ ٿي ويو.

بي رحم تهڪي ۽ وحشتناڪ واکن، هُوڪرن سان،
ساروئي ماحول ڪچڙي گاهه جيان لرزي پيو!

(لاٽ: 2، 51)

لطيفي لاٽ: شاهه عبداللطيف ڀٽائي عليه رحمت جن جي شاعري

ڪيئي صديون، ڪيئي سال، وقت جو شاعر اڃا ڳائي پيو
زندگيءَ جي ساز تي، پنهنجي لطيفي لاٽ کي!

(لاٽ: 1، 17)

لعين: لعنتي، ڌڪاريل، دشمن

اوستم ڪيش، سيد ڪار لعين وبي ضمير!
بنده ڦاڙون، پرستار زرو سيم، اي امير!

(لاٽ: 1، 78)

لقمو: گرهه

وصل جو لقمو ڪوسو آهي وات ۾ وجهجانءِ ڦوڪي ٺاري

(لاٽ: 1، 29)

لنڊيون: نانگ جو قسم.

اونداهن گهرن ۽ غارن ۾ ڪيئي لنڊيون ٽڪلا ڳوراهون
هڻ ڪڍ ۽ هزارين ازدهائون!

(لاٽ: 1، 9)

لنوائِي: گسائي، پوئتي ڇڏي، ڪاڻ ۽ فرض نه ڪڍي
 ڪوئي لاهوتي اڳتي وڃي مقصد ڏانهن،
 چال چورين جا ڏسي ڪوئي لنوائي ته سهي!

(لاٽ: 1، 21)

لوپ لالچ: غرض، مفادپرستي

لوپ مٿي ئي اسرن ڀرن، جڳ جا ناتا نينهن مڙوئي!

(لاٽ: 1، 32)

لوڙ نه رهندي: ضرورت ئي نه پوندي، ڪابه گهرج نه رهندي
 جنهن ۾ ڪنهن کي آئيني ۾ شڪل ڏسڻ جي لوڙ نه رهندي!

(لاٽ 2، 81)

لوساڻيو: سُڪايو، تڙ ٻڻايو

سيءُ سنڌن کي سُڪائي، لڱ ڇڏي لوساڻيو
 پير چپ پتر جيان ڄميو پَوَن!

(لاٽ: 2، 53)

لوه و قلم: تقدير

آدم کان پي اڳ ۾ آهيان،
 لوه قلم جي بات بتايان!

(لاٽ: 2، 109)

لهو: رت

اي غلام مال و دولت، اي امير ٿنڌ خُو
 چور وانگي چوڻو چوسين تون غريبن جو لهو!

(لاٽ: 1، 78)

ماجرا: اصل مسئلو، اصل مراد يا مقصد

اڄوڪي رات مصيبت جي ماجرا جي رات،
 اڄوڪي رات قيامت ۽ قزا جي رات!

(لاٽ: 2، 94)

ماحول: آس پاس جي موجودات

عجيب قسم جي تنهائين جو هئو ماحول،
وڏو وسيع هئو ميدان، رات جو عالم!

(لاٽ: 1، 1)

مانڊاڻ: ڇَهَچَٽو موجودات، نڪار

هي سڀ ڇاجي لاءِ؟ ٺهيل ٺڳيلُ مانڊاڻ هي سارو
ڪنهن جي لاءِ!

(لاٽ: 2، 35)

مانجهي: جنگي جرنيل، ٻيڙي هلائيندڙ ناڪو

ساحل ناهي ڏور، او مانجهي! ساحل ناهي ڏور!

(لاٽ: 1، 25)

مانند: جيان، وانگيان.

تنهنجي سيني ۾ دلِ نامحرمِ احساسِ درد،
دل نه پر پتر چوان، جا برف جي مانند سرد!

(لاٽ: 1، 76)

ماهيا: پنجاب جي ائين لوڪ ڏنَ جيئن سنڌ جو هو جمالو

ماهيا ويٺا ڳاٽن سنڌ ۾، بيجل جا سڀ ٻار، اويارا!

(لاٽ: 2، 20)

مائلِ ايمان: ايمان ڏانهن رجوع ٿيڻ، ايماندار بنجڻ.

پورو هر هڪ دل سندن ارمان ٿيندو غم نه ڪر،
جلد ڪافر مائلِ ايمان ٿيندو غم نه ڪر!

(لاٽ: 1، 69)

مايا راج: پئسي جي بادشاهي، عزت جو باعث ملڪيت

مايا راج جا راکو رکڙا،
ڌرم ڪرم جا جهيڙا جهڳڙا.

(لاٽ: 1، 22)

مبهم: ڳجهو لڪل، نه ڏسي سگهڻ جهڙو
نهایت تي مبهم، فقط چند ليڪا!

(لاٽ: 1, 13)

متاع و مال: ملڪيت ۽ پنيون ٻارا، ڍور رڱا، گهر، جايون
۽ ڪيئي مسافر پنهنجو متاع و مال لٽيرن کي بخشي،
هن جهنگل جي خنزيرن جي خوراڪ بنيا!

(لاٽ: 1, 8)

مجال: طاقت هئڻ، وس هلڻ
مصيبت جي انهيءَ رات تي نظر رکندي،
پلا ڏئي جي مجال آهي جو پاڻ کي رکي سگهي ڦاٽا!

(لاٽ: 1, 2)

محاڏ: مقابلي يا جنگ جي جڳهه يا جڻو
اٿو جو پنهنجي هاڻ جنگ آهي آخري،
سنياليو پنهنجا مورچا محاڏ تي وري وري

(لاٽ: 2, 18)

مُحَوَرُ: مرڪز جنهن ڏانهن جوابده هُجي، توازن رکڻ جو ضامن
ارين سالن کان هي سور جهنبل آهي قائم پنهنجي توازن سان
ايمان کان ڌرتي پنهنجي محور تي هر دم گردش ۾ آهي.

(لاٽ: 2, 35)

محدون: پوڳيندڙ غمگين، مفهوم، رنجيده، دلگير، ملول.
ويو مري شمشير محدون مرض ۾،
سو چڱو جنت مڪاني ڪير پڇ!

(لاٽ: 1, 68)

محفِلِ خاموش: محفل ۾ خاموشيءَ وارو عالم يا صورتحال
بلبل و نغمه بهارن سان چمن گونجي وڃي،
محفلِ خاموش اڄ بزمِ طرب بنجي وڃي!

(لاٽ: 1, 72)

محفلِ رقص و سرور: راڳ ۽ ناچ جي محفل، مڃرو.

هر نفس شادان و خندان. هر نفس مستِ بهار
محفلِ رقص و سرود و عالمِ كيف و خمّار!

(لاٽ: 1, 72)

محو نظارا: نظارن ۾ کوئجي ويڃڻ، نظارن کان بيحد متاثر

محو نظارا ٿي رهجي وئي نگاهِ ڪائنات،
ذري ذري ۾ وري پيدا ٿيو عزمِ حيات!

(لاٽ: 1, 69)

مخلص: خلوص وارو، مهربان، دوست، گهڻ گهرو

عمر جي معصوم، مخلص مرحلن ۾،
زندگيءَ جي راهه تي همسفر هڪڙو هليو هو.

(لاٽ: 2, 83)

مدفون: دفن ٿيل، پوري ٿيل

قبرن ۾ مدفون محبت، عظمت واريون ڪيئي ڪهاڻيون،
گذريل گهڙين جي راهن تان گذري ويندي پانديئڙن جون،
ڪيئي نيشانيون جهور پُراڻيون!

(لاٽ: 2, 39)

مدامي مرڪ: اها مرڪ يا خوشي جيڪا دائمي هجي.

بدخشاني لال جهڙن، لال چيڙن جي،
مدامي مرڪ سان مون کي ڪج تون الوداع!

(لاٽ: 2, 43)

مرده: مصيبت زنده، غمگين، مرڻينگ.

مرده اي دل! عيش جو سامان ٿيندو غم نه ڪر!
درد ئي خود درد جو درمان ٿيندو غم نه ڪر!

(لاٽ: 1, 69)

مذاق: پيوڳ، چرچا، پنهنجائپ وارا گفتا، ڏوڪو.

مان ڏسان پيو ۽ سهان پيو هن جا سڀ انگل، مذاق!

(لاٽ: 2، 45)

مرتبو: مان مرجات، معيار، حيثيت، دفعو، پيرو

بس اٿم دل ۾ جو سو هڪ مرتبو چونڊس ضرور.

هڪ دفعو توڙي ئي رهندس تنهنجي دنيا جو غرورا!

(لاٽ: 1، 76)

مرحلا: پيرا، حادثا، ڏڪيائون، مصيبتون

ڏٺي جي لات وسائجي وئي ته پوءِ ڇا رهند؟

اڃا ته ڪيئي محبت جا مرحلا ايندا!

(لاٽ: 1، 2)

مرحبا: آجيان، پليڪار.

مان ازل جي انتها، تون ابد جي انتها،

اي سندن امير جا بُراق صد صد مرحبا!

(لاٽ: 2، 32)

مرگِ ناگهاني: اوچتو موت ٿي ويڃڻ

چشمِ تر جي خوفناڪي ڪيم پڇ،

دل جو مرگِ ناگهاني، ڪيم پڇ!

(لاٽ: 1، 67)

مرکز: بنياد، مکيه ۽ مکيه جڳهه، وڏي ۾ وڏي اهميت جو هنڌ

هڪ دفعو انسانيت ايندي وري مرکز مٿي،

هڪ دفعو انسان وري انسان ٿيندو، غم نه ڪر!

(لاٽ: 1، 69)

مزارون: قبرون، مُدَقُن

هي گمراهن جون هزارين مزارون!

(لاٽ: 1، 5)

مزگان چشَم تر: نيٽن جا لڙڪن هاڻا پنبڻ.

هڪ طرف بي خنده پيهم، مذاق ۽ دل-لڳي،
ٻئي طرف مزگان چشَم تر ۾ اشڪن جي نمي!

(لاٽ: 1, 77)

مستور: پيوست ٿيل، جذب ٿيل، تحليل، حل ٿيل، لڪل
نرالن نظارن جي تخليق جا ڪارناما،
اوهان جي جهان ساز نظارن ۾ مستور آهن.

(لاٽ: 1, 6)

مست بهار: بهار تي مست ٿيل

هر نفس شادان و خندان، هر نفس مست بهار!
محفلِ رقص و سرود و عالمِ كيف و خمار!

(لاٽ: 1, 72)

مسرور: سرور وارو خوشيءَ ۾، پرسڪون

نهایت تي مسرور آهن نگاهون!

(لاٽ: 1, 4)

مسرت: خوشي

مسرت جي منزل جي تاريخ بيحد پراڻي پراڻي
ازل کان ابد جي مسلسل ڪهاڻي!

(لاٽ: 1, 5)

مسخر: قبضي هيٺ، ضابطي هيٺ، تسخير مان ورتل

محبتن جا اهي مرد پهلوان هوندا،
ڪندا هوا کي مسخر ۽ رات کي برهم!

(لاٽ: 1, 3)

مسڪرايو: مرڪيو ڪليو خوشيءَ جو اظهار ڪيائين.

ڏسي گل جي حالت اکين لڙڪ لاڙيا،
ڪليءَ مسڪرايو ته آرام آيو!

(لاٽ: 1, 38)

مسڪن: رهڻ جو هنڌ

اڃ رات اچانڪ پئجي وئي ان دشتِ مصائب ۾ پهچي،
جو دشتِ مصائب ٻڌجي ٿو بي رحم درندن جو مسڪن!

(لاٽ: 1، 8)

مسلسل: لڳاتار مرحليوار ساندھ

مسرت جي منزل جي تاريخ بيحد پراڻي پراڻي
ازل کان ابد جي مسلسل ڪهاڻي!

(لاٽ: 1، 5)

مشتاق: دلدادہ، ڄاڻو ماھيت معلوم ھئڻ، چاھنا

مان ٻڌان پيو ڪو وڏو مشاق فطرت جو مغني
اڻ لکن ملڪوتي سازن جي انوڪيءَ لئي تي
پُر اسرار آفاقي سرن ۾ ڳائي پيو ڪو ابدي نغمو!

(لاٽ: 2، 49)

مشڪوڪ: شڪ ۾ مبتلا، اهو جنهن جو ڳالهه ۾ اعتبار نه بيهي
نھايت ئي مشڪوڪ آھن نظارا،
تصور جي تخليق جا ڪارناما!

(لاٽ: 1، 4)

مصروف: ڪم ۾ جُنبيل، جنهن کي واندڪائي نه هجي
شاعرن جو شهنشاهه مصروف هو
پنهنجي نغمن ۾ پريائين پئي اثر!

(لاٽ: 1، 16)

مصروفِ تبسم: مرڪڙ ۾ رڙڏل

سفيد صاف لباس ۾ هر دم مصروف تبسم ۽ رقصان!

(لاٽ: 1، 10)

مصروفِ نظر: مسلسل ڏسندو رهڻ.

تون سڄوئي وقت ٿي سامهون رهين،
مان سڄوئي وقت مصروفِ نظر.

(لاٽ: 2، 79)

مصريءَ تڙ: مصريءَ جي سنگ جو ذرو

ڳالهيون هن جون ڪنڊ پتاشا ماڻ به مصريءَ تڙ
تهڪ ائين جيئن گهنگهرو گونجن مرڪ ته وڃُ - وڪڙُ

(لاٽ: 2, 80)

مصور: تصويرون جوڙيندڙ آرٽسٽ، فنڪار

مصور جي دستِ هنر جو ڪرشمو؟
اهو منهنجو خونِ جگر ٿي ته آهي!

(لاٽ: 1, 13)

معدوم: غير موجود، ختم ٿيل، نابود ڪيل، ميساريل، مٽائي ڇڏيل

گلستان ۾ رسمِ دلداري اڃا معدوم آهي،
ذرو ذرو ڪيفِ اطمينان کان محروم آهي.

(لاٽ: 1, 75)

معيار: حيثيت، ماڻ، قدر، سطح

اوهان جي صفا صاف فڪرو عمل ۾، حياتيءَ جي،
فنڪارين جا هزارين ٿي شهڪار معيار معدوم آهي.

(لاٽ: 1, 6)

معين: تعين مان ٺهيل يعني طءُ ٿيل، مقرر ڪيل

نا ڪوئي منزل معين، ناڪوئي رختِ سفر!

(لاٽ: 2, 122)

مغلوب: اهو جنهن تي ٻيو ڪو حاوي ٿي وڃي، جنهن کي قبضي ۾ ڪري سگهجي.

سي ڇا ٻڌندا جي توڪل جي ٿرهي تي چڙهيا،
ڇا عجب ٿي مغلوب طوفان ويو مون کان!

(لاٽ: 1, 66)

مفلس: افلاس ۽ غريبيءَ جو شڪار ٿيل، بي پهچ

دل جي خاطر دم ڏئي ويو
مفلس جي قرباني، توبه!

(لاٽ: 1, 37)

مفهوم: معني، مطلب، مقصد، چاڻ، فهم

ڇا اهو انصاف جو مفهوم آهي تو اڳيان؟
ڪورهي خوش، ڪوڙي بيزار پنهنجو پاڻ کان؟!

(لاٽ: 1، 77)

مڪانيت: رهائش اختيار ڪرڻ، گهر اڏڻ

وقت بي حرڪت سراسر بي وجود
لازمانيءَ ۾ مڪانيت جو حسن اتفاق!

(لاٽ: 2، 74)

مڪار هارين: ڌوڪياڙ ۽ فريبِي شڪارين.

وڇڙي ويل پنهنجي ولر کان مڪار مارين بي قصور،
ماري اڪيلي ڪينجهر جي ڪونج آهي!

(لاٽ: 2، 62)

مڪڙو گهوڙو: اهو گهوڙو جنهن جو رنگ هلڪو ڪارو هوندو آهي.

ڪنهن ٽاڻي آهي اچڻو آسماني مڪڙو گهوڙو
جيڪو ڪنهن مهلت بنا ٿيندو فرار!

(لاٽ: 2، 43)

مڪڙين جي مالها: مڪڙين جو هار، گلين جي تسبيھ

تاج، پاڻيءَ جهڙن بي داغ گلڙن جو پهري،
۽ گردن ۾ مڪڙين جي مالها وجهي!

(لاٽ: 2، 103)

ملحد: الحاد يعني لادين مان ٺهيل، لامذهب، مذهب کان عاري.

اصلئون انا الحق الايان، ٺاهه ٺڳيءَ جا ڊاهيان ڊاهيان.
ملحد آهيان!

(لاٽ: 2، 109)

ملڪوتي ساز: اهو ساز جنهن تي ملائڪ گويا ڳائيندا آهن.

اڻ لکن فلڪوتي سازن جي انوکيءَ لئي ۾
پراسرار آفاقي سرن ۾ ڳائي پيو ڪو ابدِي نغمو!

(لاٽ: 2, 49)

ملڪ مڙوئي ميدان تي وڃڻ: سڀ ڪجهه ختم ٿي ويندو.

ملڪ مڙوئي ميدان تي ويندو ڪنبندي پوءِ ڪٿار او يارا

(لاٽ: 2, 21)

منزل: نڪاڻو رهائش، نشانو

يقين آهي ته پٺيان ايندا اچڻ وارا،
اچي هتي ئي ڪندا پنهنجي وقت جي منزل.

(لاٽ: 1, 2)

منزل نما: منزل جهڙا، منزل سان مشابهت رکندڙ.

هو منزل نما سائبانن جا ڪنڊر هر هڪ راهرو
قافلي جي نيشاني، شڪسته ۽ ويران.

(لاٽ: 1, 5)

منظرِ وحشت: وحشي ڀڙي جو اظهار

منظرِ وحشت اثر هو منهنجي نظرن جي اڳيان
چيخُ نڪري وئي زبان مان منهنجي جنهن جي ديد کان!

(لاٽ: 1, 73)

منوج انقلاب: انقلاب يا تبديليءَ جي اٿل، انقلاب يا تبديليءَ لاءِ سازگار

ماحول

وقت جي رفتار کان وڌ سمجھ منوج انقلاب
قبل محشر، حشر جو سامان ٿيندو غم نه ڪرا!

(لاٽ: 1, 69)

مٽخانو جھان: دنيا ۾ موج ۽ مستيءَ وارو دؤر
 مٽخانو جھان ۾ لٽائي شرابِ زيبست،
 اي دوست! زندگيءَ جي بهارن جي ڳالهه ڪر!

(لاٽ: 1, 61)

مهمان خانو: اوطاق، مهمانن کي رهائڻ جي جاءِ
 آه هڪ مهمان خانو هيءُ جھان،
 هن جي رسمِ ميهماڻي ڪيم پڇ!

(لاٽ: 1, 67)

مهرو محبت جي زندگي: اها زندگي جنهن جي پاران مهر ۽ محبتون
 ملنديون هجن.

آئيءَ جي راس مهرو محبت جي زندگي،
 ڇا ٿي پيو تون چنڊ، ستارن جي ڳالهه ڪر!

(لاٽ: 1, 61)

ممڪن: ٿي سگهڻ جهڙو

مگر جيون جي بستيءَ ۾ ڇا نه هو ممڪن،
 هوا جي هنج ۾ شعلن جي پرورش چاهي؟

(لاٽ: 1, 2)

مندمل: زخم ختم، زخم پورو، شفا ياب، زخم ڀرجڻ وارو
 ناسور جدائيءَ جو مندمل ته ڪڏهن ٿيندو
 هي يار ملي ڪنهن جي الفت جي سزا مون کي!

(لاٽ: 1, 64)

منصف: انصاف جو صاحب، انصاف ڪرڻ وارو
 اچي ٻڌائي منصفن اڳيان، ضرور بالضرور
 فيصلو ضمير جو!

(لاٽ: 2, 63)

منهن ميل ٿيڻ: فقط هڪ ٻئي جو منهن ئي ڏسي سگهڻ ۽ بس.

بس رڳو منهن ميل ٿيو محبوب سان هڪ منت جو

ڇا ٿيو ڇا ڇا نه ٿيو پر ڇا ته ڇا ڇا ٿي وئي!

(لاٽ: 2، 20)

موج بهار: بهار جي مستي، خوشي

ڪين پلجي رخ ڪيو تن ڏانهن ڪڏهين موج بهار

ٻوليون بلبل نه ٻوليون ۽ نه ڪوئل ڪئي پوڪارا!

(لاٽ: 1، 73)

موج سرور: مڙي واري صورتحال زور شور سان موجود

ٿي وئي ٿي پار هر هڪ دل مان هڪ موج سرور

ٿي نظر آئي جهان دل جي وسعت دور دورا!

(لاٽ: 1، 73)

مورچو: سامهون وڙهندڙ جي نشاني بنجڻ کان محفوظ رکڻ لاءِ ٺهيل ڪوئي

اتو جو هاڻ هيءَ پنهنجي جنگ آهي آخري،

سنڀاليو پنهنجا مورچا محاذ تي وري وري!

(لاٽ: 2، 18)

موسم گل: بهار، بسنت، سازگار موسم.

سج رهي موجود، دؤر ماهتابي قائم رهي،

موسم گل ۾ چمن اندر خزان باقي رهي!

(لاٽ: 1، 74)

موهن: متاثر ڪرڻ، گھوماٽڻ، عاشق بنائي ڇڏڻ

مال موهي نه سگهيو ڪاڪ کان جهلجي نه سگهيا،

ڇال چورين جا لنگهي ڪاٻڙي وڌندا ٿي رهيا!

(لاٽ: 1، 21)

موهوم: گجھارت بنيل، معمون بنيل، سمجھ ۾ نه ايندڙ

پوءِ به هڪ موهوم اڻ ڄاتل لڳن چڪي وئي وڃي رهي آهي!

(لاٽ: 2، 122)

مهلت: وٽي، ٿوريءَ گهڙيءَ جي رعايت، جهٽ پلڪ ترس جي اجازت
ڪنهن ٿاڻي آهي اچڻو آهو آسماني مڪڙو گهوڙو
جيڪو ڪنهن مهلت بنا ٿيندو فرار!

(لاٽ: 2, 43)

ميندرا: مومل واري راڻي همير لاءِ ڪم ايندڙ لفظ
ها! مگر ميندرا منزل کي پسي ٿي رهندا!
جا دو ننگريءَ جا طلسمات ٿئي ٿي رهندا!

(لاٽ: 1, 21)

ميهماڻي: مهمان نواز مهمان سان ورتاءُ
آه هڪ مهمان خانو هيءُ جهان.
هن جي رسمِ ميهماڻي ڪيم پڇ!

(لاٽ: 1, 67)

نا آشنائي زندگي: زندگيءَ کان اڻ واقف
ڪين آئي ٿي ڪڏهن تن ڏانهن بهارِ تازگي
مدتن کان جي رهيا نا آشناءِ زندگي!

(لاٽ: 1, 73)

ناتواني: مسڪيني، بيوسي، ناداري
هڪ طرف رخسار و لب تي سرخه حسن و شباب
ٻئي طرف ٿيو زرد چهرو ناتوانيءَ جو عذاب.

(لاٽ: 1, 28)

ناپيد: گم ناياب، ملي سگهڻ کان ڏکيو سمجھ کان چڙهيل
سهڻي پياري صورت ڪا تخليق نه ڪج، ۽ جي نرمِل نازڪ،
ماڻهون ڌرتيءَ تي رهن پيا، سڀ جا سڀ ناپيد ڪري ڇڏا

(لاٽ: 2, 81)

ناد: ڍور جي سڱ مان ٺهيل سُرندو يا ٿوٽارو جيڪو صبح ۽ شام وقت
وڄائي فقير خيرات گهرندا آهن.

هر پاسي گهنگهور گهٽائون رمل راند رچائن،
سرهائيءَ جو واڌائيءَ جو پل پل ناد وڄائن!

(لاٽ: 2, 89)

نادان: بي سمجھ، بي عقل، ڪم فهم،

ذهن عالم کي اڃا ڀٽڪڻ ته ڏي اي همڻو!
خود پشيمان پاڻ تي نادان ٿيندو، غم نه ڪر!

(لاٽ: 1، 70)

نادر: منفرد، بي مثال، جنهن جهڙو ٻيو ڪو ملي نه سگهي.

پوءِ آئون پيار جي ناياب جنس جي بدل، سونهن جون ڪامياب
۽ نادر وٽون ڏوريندو ۽ سوديندو رهيس!

(لاٽ: 2، 44)

نازل ٿيڻ: خدا طرفان نبين سڳورن تي جيڪي آيتون ۽ پيغام آيا، انهن
کي خدا تعاليٰ طرفان نازل ٿيندڙ چيو ويندو آهي.

اڄ وري ڪجهه دليريون حاصل ٿيون،
اڄ وري ڪجهه آيتون نازل ٿيون!

(لاٽ: 1، 19)

ناسور: پراڻو ڦٽ، اهو وقت جيڪو دوائن سان به نه چٽي

ناسور جدائيءَ جو منڊل نه ڪڍهين ٿيندو
هيءَ آه ملي ڪنهن جي الفت جي سزا مون کي!

(لاٽ: 1، 63)

ناصر: نصيحت ڪندڙ، دڳ لڳائيندڙ، واعظ، مولوي، پاڪدامن،

خيال توبه جو مون کي به آهي ناصر،
ڪرڻ ڏي مون کي گناهه بيشمار اڃا!

(لاٽ: 1، 58)

ناڪام: بيڪار، جيڪو ڪنهن به ڪم جو نه هجي

مون سمجهي حڪايت گل و باغبان جي،
نظامِ گلستان ئي ناڪام آيو.

(لاٽ: 1، 38)

نالءِ مظلوم: مظلوم جي آھ و پوڪار، مظلوم جي پست حالي مان
نڪرندڙ آھ

نالءِ مظلوم ڪنھن ڏينھن رنگ آئيندا ضرور
خون شھدا ڪين ٿيندو رانگان، غم نہ ڪرا!

(لاٽ: 1، 89)

نامراد: جنھن جي ڪا به خواهش ڪڏھن به ثواب نہ ٿي سگھي هجي.

عشق ٿي ويو زندگيءَ ۾ نامراد،
حسن جي هيءَ ڪامراني ڪيم پڇ!

(لاٽ: 1، 67)

نامور: نالو ڪيڏائيندڙ مشهور چڱن لفظن سان ياد رکڻ جهڙو يا جهڙي

سموري جڳ ۾ نامور، پنھنجي ترجو تاجور
دردمند عوام جي ۽ امن جي پيامبر.

(لاٽ: 2، 63)

نانِ شبينم: رات جي لاءِ هڪ روتي،

هڪ طرف ٿيون ڏياده خوريءَ کان اچن اوپاسيون،
ٻئي طرف نانِ شبينم لاءِ سوين دشواريون!

(لاٽ: 1، 78)

ناياب: اڻ لڀ، ڳولائي به نہ لڀڻ وارو

پوءِ مان پيار جي ناياب جنسن جي بدل سونهن جون ڪميا،
۽ ناد وٽون ڏوريندو ۽ سوديندو رهيس.

(لاٽ: 2، 44)

نرتڪي: ناچڻي

مان ته آهيان منھين جي ڌڙي جي اها نرتڪي، جنھن سوين بار
هن ’سڪ ننگر‘ جي ڊيبل ڪنڊرن مٿان ڳوٺ ٺهندي ڏٺا، ڳوٺ ڊهندي ڏٺا!

(لاٽ: 2، 88)

نرمل نازڪ: چتو ۽ نفيس

مگر ياد رک! ته جوڀن جياريل، بهارن جو بخشيل،
هي تنهنجو سربلو ۽ شفاف، نرمل ۽ نازڪ گلابي بدن!

(لاٽ: 1، 23)

نذر انقلاب: انقلاب لاءِ ڏنل قرباني، تبديليءَ جي مهم جو ڪاڄ ٿي وڃڻ.

ويو خرمن حيات ٿي نذر انقلاب،
تون ئي ٻڌاءِ مست بهارن کي ڇا ڪجي!؟

(لاٽ: 1، 60)

نذع: سڪرات

هي نذع جي عالم ۾ بي تابيءَ دل جي کان،
ڪنهن ياد ڪيو مون کي، ڪو ڏئي ٿو دعا مون کي.

(لاٽ: 1، 64)

نظر رکڻ: خيال ڪرڻ، سنڀال ڪرڻ، ڌيان ڌرڻ

مصيبت جي انهيءَ رات کي نظر ۾ رکندي،
پلا ڏئي جي مجال آهي جو رهي قائم!

(لاٽ: 1، 1۰۱)

نظم گلستان: ملڪ جو يا مملڪت جو يا حڪومت جو يا ڪنهن باغ

جي سارسنڀال جو نظام.

هڪ طرف عيش بهاران، ٻئي طرف جو خزان،
ڪهڙو هي انصاف آهي ڪهڙو نظم گلستان؟

(لاٽ: 1، 19)

نظم گلشن: باغ جي سنڀال سرڙي جو انتظام

نظم گلشن جي سراسر ٿي وڃي تجديد اچ،
جيئن دل هر ذره ۾ قائم ٿئي بزم عيد اچ!

(لاٽ: 1، 72)

نظام انجمن: محفل جا طور طريقا، باغ ۾ يا ملڪ ۾ رهندڙن جا ڪم
ڪار هلائڻ لاءِ ڪيل بندوبست.

سوچيم ڇا ننڊ ۾ آهن سڀئي اهل چمن،
درهم و برهم ويو ٿي جو نظامِ انجمن!

(لاٽ: 1، 79)

نظام گلستان: ملڪ جو انتظام، باغ جي سار سنڀال لهن لاءِ تعين ڪيل انتظاميه

مون سمجهي حڪايت گل و باغبان جي،
نظامِ گلستان ٿي ناڪام آيو!

(لاٽ: 1، 38)

نغمه بهاران: بهارن جو راڳ يا آلاپ يا مزيداري

بلبلو! نغمه بهاران سان چمن گونجي اٿي،
محفل خاموش اڃ بزمِ طرب بنجي وڃي!

(لاٽ: 1، 71)

نغمه سرائي: راڳ رنگ جي محفل سڃاڻڻ، شعر و شاعري ڪرڻ،
موسيقي چيڙڻ

مشهور سندم نغمه سرائي آهي،
هر حرف ۾ تدبير سمائي آهي!

(لاٽ: 1، 54)

نقش انقلاب: تبديليءَ جو خاڪو

پُشتِ هستيءَ تي نمايان آه نقشِ انقلاب،
سمجھه اي شمشير آهي سخت قدرت جو ڪتاب!

(لاٽ: 1، 87)

نقش وفا: وفاداريءَ جو مجسمو يا چٽ

هي ڪنهن جو نقشِ وفا آهي، جاذبِ فطرت،
جُھڪي ٿو جنهن تي اي شمشير روزگار اڃا.

(لاٽ: 1، 59)

نقشِ ڪفِ پا: پير جي پٺَ جو نشان، پير جي چنبي جو نشان
 اي حُضرِ محبت! مان پاڻ وڃي هن کي لهندس،
 ڏيکار فقط هن جو نقشِ ڪفِ پا مون کي!

(لاٽ: 1, 64)

نڪيتر: نڪت، تارن جا جهرمت جيئن ٿيڙو ڪتي وغيره
 تارا، ڪتيون، چنڊ، نڪيتر هر هر پائن فال،
 ڀاڳ ڀلارو ڄاڻي پنهنجو ڳائڻ جُهوري لال!

(لاٽ: 2, 89)

نگار: زيبائش، نڪار، نگارش

اي دوست! منهنجي تشنگي ۽ ديد کي ته ڏس،
 دامن ڪشي نگاهه نگارن جي ڳالهه ڪرا!

(لاٽ: 1, 61)

نگاهِ ڪائنات: دنيا جون نظرون، ڪائنات جي بينائي.
 محوِ نظارن ٿي رهجي وئي نگاهِ ڪائنات،
 ذري ذري ۾ وري پيدا ٿيو عزمِ حيات!

(لاٽ: 1, 72)

نمايان: چٽو، پٿرو، ظاهر، يقين، وارو مدار رکندڙ
 پشتيءَ هستيءَ تي نمايان آه نقشِ انقلاب،
 سمجھه اي شمشير آهي سخت قدرت جو عتاب.

(لاٽ: 1, 61)

نمي: پوسلو، آلاڻ، ڀڳل،

هڪ طرف بي خنده پيهم مذاق ۽ دل لڳي،
 ٻئي طرف مزگانِ چشم تر ۾ اشڪن جي نمي!

(لاٽ: 1, 77)

نوبت: صورتحال، ٻيهر پيرو ڪرڻ.

مسرت جي منزل جا راهي جوانو!
پوڪاري پئي وقت جي عام نوبت.

(لاٽ: 1, 6)

نور نچوڻ: نرت ڏيڻ، اوجاڳا ڪري ڪم ڪرڻ.

هتي ته نُوَر نچوڻي پيو ڪو نيڻن مان،
گهڙيءَ گهڙيءَ پيو اهو اوهو ڪي ڏئي امرت ٿي.

(لاٽ: 1, 3)

نوميندي: ناميدي، بيوسي، بي آسراڻي

ڪن کي نوميندي ڪڍي ڏند پئي ڊيڄاري،
ڪن کي ڏاڻڻ جيان ڏڪائي ٿو پيو موت، الا!

(لاٽ: 1, 20)

نوید: خوش خبري، مبارڪ

اڄ ڪٿي بادِ نسيم آئي نوید جانفزا،
هوشيار اي گلستان وارو بهار آئي اجها!

(لاٽ: 1, 71)

نوبلي: نئين نڪور، نوجوان، آڇتي، ڪنواري

ڌرتيءَ جو فرزند ڪري پيو نئين نوبلي ڌرتيءَ ڏانهن هجرت جي تياري،
جنهن جي ڪنواريءَ مٽيءَ اندر سانڍيل هونديون ڪيئن ڪروڙين سالن جو سوغاتون!

(لاٽ: 2, 38)

نھان ٿيڻ: ظاهر ٿيڻ، پروڙ پوڻ، معلوم ٿيڻ، منظر تي اچڻ.

خامشيءَ ۾ ٿي نھان طرزِ ادائي، جاني!
ساڙِ دل چاهي ٿو اڄ نغمه سرائي، جاني!

(لاٽ: 1, 60)

نياري: انوڪي، منفرد، لاثاني، بي مثل

ايڏي نياري، جنهن کي ڏسندي
دل ۾ دردن دودُ ڏکيا ٿي!

(لاٽ: 2، 80)

نياز و شوق: هيٺاهين ۽ چاهه

نياز عشق ۾، شوق طلب ۾ آهي گمي،
نياز و شوق سان اي دل ذرا پوڪار اڃا.

(لاٽ: 1، 58)

نياز عشق: عشق جي نيازمندي ڪرڻ.

نياز عشق ۾، شوق طلب ۾ آهي گمي،
نياز و شوق سان اي دل ذرا پوڪار اڃا!

(لاٽ: 1، 58)

نيچ نوائڻ: هيٺ ڪيرائڻ، ذليل ڪرڻ، پست حال بنائڻ، ڀڄڻو ڪرڻ.

دنيا ان کي نيچ نوائي،
جيڪو خودئي ڪند جُهڪائي!

(لاٽ: 1، 24)

نيرانيون نگاهون: اهي نظرون جن اک پتڻ کان پوءِ اڃا ڪجهه به نه ڏٺو

هجي، ٺڪور هجن

جنهن جي هر قطري ۾ نيرا نيٺ نگاهن جو خمار!

(لاٽ: 2، 43)

نيروهاڻڻ: ڙارو قطار روئڻ، روج رارو ڪرڻ

ڇا لئه نيٺين نير وهائين؟
جيءُ جُسو ۽ جوت گنوائين!

(لاٽ: 1، 29)

نيل گگن: نيري رنگ سان آسمان

ڪايا ڇايا مست مگن ٿي ڇم ڇم ڦيريون پائي،
نيل گگن جو هرڪو پاڻي خوش ٿي جهومي ڳائي!

(لاٽ: 2، 89)

وابستگي: لڳاءُ، ڳانڍاپو، ارپنا

هڪ طرف شب و روز آهي زيبست سان وابستگي،
ٻئي طرف دست و گريبان راز موتِ زندگي.

(لاٽ: 1، 77)

واديءِ پرڃار: ڪنڊن سان ڀريل بستي، تڪليفن وارو علائقو.

واديءِ ڀرڻ ڀرڻ سمجهيم گلستان،
اف! فريبِ دارِ فاني ڪيم پڇ!

(لاٽ: 1، 62)

واڌائيءَ جو: خوشيءَ جي خبر.

هر پاسي گهنگهور گهٽائون، رمل راند رچائن،
سرهائيءَ جو واڌائيءَ جو پل پل ناد وڃائن!

(لاٽ: 2، 89)

وارا نيارا: پاڳ زور

گهڻي زماني، ٿي ڳڻي جڏهان سچ سدا سوياراها،
اُوندي ڏاڍي هلندي پڄندي، اُونڌا وارا نياراها!

(لاٽ: 2، 99)

وارتا: سور جي ڪتا، درد جي دانهن، راتاهيءَ جو احوال، صورتحال

اها وارتا ڪو ته مون کان پڇي،
ڪير آيا ويا ڪنهن ڏني چوڇڙيا

(لاٽ: 2، 87)

وارد ٿيڻ: منزل تي رست، پهچي وڃڻ، آمهون سامهون ٿيڻ

جڏهن وقت وارد ٿئي هو مڪڙو گهوڙو هو!

(لاٽ: 2، 43)

واري ڇڏڻ: منهنجو لاهي ڇڏڻ، يادن مان وساري ڇڏڻ، موتائي ڇڏڻ، سنگت مان کاتا ڪري ڇڏڻ، قبضو ڪري ڇڏڻ.

هي آب اکين جو آب آهي، اکين ۾ واري ڇڏيو ته وه واه!

(لاٽ: 1، 41)

واعدءِ فردا: آئيندي جو انجام مستقبل جو آسرو

هر هر ٿئي ٿو واعداءِ فردا تي اعتبار

تنهنجي نظر جي مست اشارن کي ڇا ڪجي!

(لاٽ: 1، 60)

واعظ: ملان، بانگو، اصلاحي تقرون ڪندڙ ۽ سمجهاڻيون ڏيندڙ

ساغر تائين جُهڪندي ويئي، واعظ جي پيشاني، توبه!

(لاٽ: 1، 37)

وت: ڪنارو هٽڻ، ڪپهه جي ٺهيل ڳٽي جيڪا تيل پيل ڌڻي ۾ پرندي آهي.

وري وري وت کي پيو مٿي مٿي سوري

جُهڪي جُهڪي پيو دامن بنائي سايه ڳرا!

(لاٽ: 1، 2)

وتون: شيون، وڻ ۽ قيمتي وکر

پوءِ آءُ پيار جي ناياب جنسن بدلي سونهن جون ڪامياب ۽ نادر وتون

ڏوريندو ۽ سوئيندو رهيس!

(لاٽ: 2، 44)

وحشت: درندگي، جنونيت، ظلم

هوا جو هانءُ ٿي ڦاتو ڪي واکا،

رڪي رڪي وري ٿي بجلين کي وحشت ٿي!

(لاٽ: 1، 1)

ورثو: ابن ڏاڏن کان نسل در نسل مليل رجحان ۽ روبا

زندگي تقدير جو تحفو سهي،

موت آدمزاد جو ورثو سهي!

(لاٽ: 2، 61)

ورڪا: قرباني، عقيدت جو اظهار، سهڻيون يا قيمتي شيون گهروڻ.

مٽيءَ تي موتين جي ورڪا، نيٺن جي ناداني، توبه!

(لاٽ: 1، 37)

ورڪائي: گهوري ڇٽي، قربان ڪئي

جن سان جل پرين جون ٽوليون پري پري سڀ پنهنجون جهوليون

ويون ڪناري تي ورڪائي، سورج داتا کي شرمائي!

(لاٽ: 2، 75)

وڙن ۾: وڪرن ۾، احساسن ۾.

سونهن جي سڀني وڙن ۾ تون ته مالا مال آهين،

جي ڏنم تن ۾ نه هئي، تنهنجي پاڻي جي امير!

(لاٽ: 2، 47)

وڙولڻ: ڳولا ڪرڻ، ڀڄ ڀڄڻ، ڏس پتو وٺڻ.

پولارن ۾ پيهي هن زمان ۽ مڪان جا پيد پروڙيا،

اشرف المخلوقات انهيءَ اڙبنگهه وڙوليا دنگ سڀيئي!

(لاٽ: 2، 36)

وسيع: ڪشادو، تمام ڦهليل، ڊگهو/ ڊگهي، بي انت

عجيب قسم جي تنهائين جو هو ماحول،

وڏو وسيع هو ميدان، رات جو عالم!

(لاٽ: 1، 1)

وڪر: هونئن ته پسارڪي دوڪان جي سَتين کي وڪر چئبو آهي جيڪي

قيمتي هئڻ سان گڏوگڏ انساني صحت لاءِ پڻ ڪارائتا هوندا آهن. پر هتي

سونهن جي انگن کي وڪر ڪوٺيو ويو آهي.

تيسنائين آءُ تنهنجي لاءِ ڪريان قنديل ڪافوريءَ کي روشن جيئن

ڏسان ته سونهن جا ڪهڙا وڪر آندا اٿئي!

(لاٽ: 2، 43)

وڪرو وڪر: معمول کان مختلف، انوکو پنهنجي سڃاڻ پاڻ.

مان جڏهن ڳچ سال اڳ پيار جي وڪري وڪر جون خوب خُزِينو پيري
ڏورڪان آيس عدم ننگريءَ ولايت مان هتي!

(لاٽ: 2, 44)

وٿراه: اهورستو جيڪو وٿن سان چانيل هجي.

بس ائين ئي بي خبر وقت جي وٿراه تي تهڪ ڏيندا، ڪيڏندا، کلندا
ڪڏهن پوپٽ ۽ پيپوريون جهليندا يا وري رنگبرنگي گل پتيندا، جهوليون
پريندا ٿي وباسي!

(لاٽ: 2, 84)

وهلور: پريشان، بيوس، هيٺا.

لهرون، لوڏا، تڪ، ترايون، ويندا ٿي وهلورا!

(لاٽ: 1, 25)

وهنوار: ڏيتي ليتي، ڏندو ڏاڙهي عمل جي ميدان ۾ نمايان ڪردار ادا ڪرڻ.

فطرت جو شاگرد اهو انسان وڏو وهناري هو!

(لاٽ: 2, 36)

وج وڪڙ: ڪنوئين جيان ورن وڪڙن ۾ روشني ڏيندڙ.

ڳالهيون هن جون ڪنڊ پتاشا، ماڻ به مصريءَ تڙ،

تهڪ ائين جيئن گهنگهرو گونجن، مرڪ ته وُج وڪڙا

(لاٽ: 2, 80)

ورچي: ماڻ ڪري، بس ڪري، پاسائتيون ٿي وينل

اڪيون جي چُست هيون زندگيءَ جي چرپر ۾،

ڪشادي روڊ جي هر پاسي تي پئي ڦريون ڪمال ڦڙتيءَ سان

پر چڙهي، ورچي ۽ مايوس ٿي مڙيون پُٺي!

(لاٽ: 2, 90)

وره: سور، ڏڪ، درد

پيار پروڙن جي گت ڏيئي،

وره وڏي همراهي ڪيئي!

(لاٽ: 1, 32)

وره وائي: دردن جو ذڪر، سورن جو اظهار، ڏکويل دانهن.

انگ انگ ۾ اٿيا اُڏما، لونءَ لونءَ ۾ ورهه وائي!

(لاٽ: 1، 49)

وصال: ميل جول، ملاقات، گڏجي ڪچهريون ڪرڻ.

آپ ئي هجرت، آپ وصال،

اپڻي ٿيو سي آپ مثال.

(لاٽ: 2، 19)

وقلڻ: ٻيو ٻيو ڳالهائڻ، هيڏي هوڏي جون اجايون سجايون ڳالهيون ڪرڻ.

نشي جي صورت ۾ تڙيل تڙيل ڳالهائڻ.

ملان! هاڻ ته وقلين ويٺو

ٿورو پئندو ڪر پوتارا

(لاٽ: 1، 23)

ويرن: چولين، بهادرن

شيدائي بنيون منزل جي ويرن کي ٿيون سڏن!

(لاٽ: 1، 1)

ويران: اُجڙيل، تباھ ٿيل، تهس نهس ٿيل

هي منزل نما ويران سائبانن جا ڪنڊر،

هرهڪ راهرو قافلي جو نشان!

(لاٽ: 1، 5)

وينجهر: ونڌيندڙ اهي جيڪي گهڻن موتين مان سچا موتي سڃاڻي ۽ پڌرا

ڪري ڏين، پارگو

اهڙا وينجهر جيڪي ذات جا ڏيئا ٻاري،

رات کي ڏينهن جو روپ ڏئي ويا!

(لاٽ: 2، 40)

هانءُ قاتڻ: خوف جي انتها، ڊچ جي شدت

هوا جو هانءُ ٿي قاتو وڌا واکا ڪري ڪيئي،
رکي رکي وري ٿي بجلين کي وحشت ٿي.

(لاٽ: 1، 1)

هتيا: هٿرادو موت

سندر بن ۾ هيڏي هتيا، سندر تا سان هيڏو هاجو،
اڀ ۽ ڌرتيءَ جنم جنم کان ڪونه ڏٺو هو.

(لاٽ: 2، 96)

هجرت: نقل مڪاني، لڏپلاڻ، ڏور هليو وڃڻ، دربدري

فطرت جي منشا جي اشاري سان انسان ڏسي وتو آئيندي جو
خواب نئينءَ ڪنواريءَ ڌرتيءَ ڏانهن هجرت جو خواب.

(لاٽ: 2، 38)

هچا: اوڻ، ظلم، پاپ، روڳ

وقت جي درياه سان ڪهڙو غرور،
هر هچا سان ٿيڙ ڪائي ٿو شعورا

(لاٽ: 2، 102)

هجر: جدائي.

آپي هجر تي آپي وصال،
اڀي ٿيو سڀ آپ مثال.

(لاٽ: 2، 19)

هرڪي: موهت ٿي، لالچ ۾ اچي، متاثر ٿي.

عارضِي سونهن تي هرڪي ڪيئي جوڌا ۽ جوان،
راهه پلجي ۽ وساري ٿا ڇڏن منزل کي.

(لاٽ: 1، 20)

هر سمتِ خار: جيڏانهن ڪيڏانهن يا چٽو طرف ڪنڊا، سمورو ماحول

تڪليف ۾

هوشيار، اي اهل گلشن! هوشيار،

صحنِ گلشن ۾ پيا آهن هر سمت خار.

(لاٽ: 1، 71)

هرسو: چٽو طرف، جا ڏهون ڪاڏهون

ڳلي جا طوق بدلجن پيا هرسو سدا،

توڪي نه آهي صدين جي حساب جي صورت!

(لاٽ: 2، 31)

هر دوش: هر هڪ عمل، هر هڪ رويو، هر هڪ ادا

هر دوش تي هارڻو آهي اڃا خونِ جگر،

هر قدم تي آه پيدا ڪرڻو هڪ تاره سحر!

(لاٽ: 1، 76)

هر لمحہ: هر گهڙي بار بار مسلسل

خوشيءَ جا خزان، مسرت جا لمحہ، تازا توانا،

توهان جي سخن ساز شيرين زبانن جو دستور آهن!

(لاٽ: 1، 6)

هستي: وجود، هئڻ جي تصديق، موجودگي

دم بدم تخليق جي ميدان ۾،

پيا پڄائن شرط هستي ۽ عدم

(لاٽ: 2، 34)

هستيءَ جو داغ: هئڻ جو ڏچو، موجودات جا عذاب.

اڄ وري لُٽجي ويو فطرت جو باغ،

اڄ وري ڦاٽي پيو هستيءَ جو داغ.

(لاٽ: 1، 81)

هسوار: شاهي سوار

اڻ ڪٽ هسوارن جي گهوڙن جي ٽاپولين جا پڳ ۽ پيرا،
فتح منديءَ جا دڳ ۽ ديرا!

(لاٽ: 2، 90)

هڪل سان پهچڻ: ڏکئي وقت ۾ مددگار ٿيڻ، سڏ ۾ سڏ ڏيڻ.

هڪل سان نه پهتا هئا يار پنهنجا
وري ويا وري آڳ تارڻ جو ڳالهيون.

(لاٽ: 1، 31)

هڪ هتي: مطلق العنانِي، فقط هڪ جو حڪم هلي. هٿ ڌرمي

تو دانگيءَ سان وهنوار ڪيو
مون هڪ هتي سا توڙي آهي.

(لاٽ: 2، 112)

هليليون پوپريون: نينگ ٽپا ڏيندڙ ننڍڙيون چلڪندڙ پوپريون مڇيون.

جنهن جي لهرن ۾ جوانيءَ جون هليليون پوپريون ٽڙڪنديون پڇنديون
وتن. جنهن جي ڪنڌين تي رڳو چاهت جون چنبلين ٿيون ٽڙن!

(لاٽ: 2، 43)

هم راز: راز و نياز ۾ ڳجهين ڳالھين ۾ ڀاڱيڀاڻيوار

فطرت جي همراز انهيءَ انسان گهڻيون آسيسون ماڻي،
ڌرتيءَ تي ڏاهپ جي مثالي تهذيبن جا جهنڊا کوڙيا!

(لاٽ: 2، 36)

هم ڪلام ٿيڻ: خود سان يا هن سان خود پاڻ ڳالهائڻ

جي نه ٿين برهم ته توسان ڪا گهڙي ٿيان هم ڪلام
آروز هئي ڪيتري مدت کان دل ۾ صبح و شام!

(لاٽ: 1، 76)

همنوا: اي ساٿي، گڏ هلندڙ.

ذهنِ عالم کي اڃا ڀٽڪڻ نه ڏي اي همنوا!
خود پشيمان پاڻ تي نادان ٿيندو غم نه ڪر!

(لاٽ: 1، 90)

همنشين: ساڻ گڏ هئڻ وارا.

آهن پسند مون کي خزان جون نوازشون،
اي همنشين نه مون سان بهارن جي ڳالهه ڪر!

(لاٽ: 1، 61)

هنوز: اڃا، اڃا تائين

اپ ۽ ڌرتي جنهن جي دهشت سان دهلجن ٿا روز
جنهن جي دهشت آڏو ڪوئي آيو ناهي هنوز.

(لاٽ: 2، 16)

هنبوجيون هڻڻ: نينگ ٽپا ڏيڻ، بجليون ٺوڪڻ.

چٽو طرف آڙاهه جي، ڪيئن سوڀن شيطان هنبوجيون،
هڻن پيا، ڌڙ سپن جا ساڳيا ماڻهن جيها!

(لاٽ: 2، 54)

هڻ ڪڍڻ: نانگ جو ڦسڻ.

اونداها گهرن غارن ۾ ڪيئي لنديون، ٽڪلا، ڳوراهون، هڻ ڪڍ،
۽ هزارين ازدهائون!

(لاٽ: 1، 9)

هوا ۽ خوش سِير: وڻندڙ ۽ پرسڪون هوا.

هر طرف کان ٿي لڳي اهڙي هوا ۽ خوش سِير،
ٿي ويس دنيا وما فيها کان بلڪل بي خبر!

(لاٽ: 1، 73)

هوڪا ڏيڻ: ڏاڍيان، وڏي آواز سان وضاحتي اعلان ڪندڙ

هڻ ۽ ڪڻ هوڪا ڏسندي
سڀئي سڻايون سمجھي آيا.

(لاٽ: 1, 52)

هوگرڻ: وڏين وڏين دانھن جي صورت ۾ سڏڻ.

بي رحم تهڪن ۽ وحشتناڪ واڪن هوڪرن سان،
ساروئي ماحول ڪچڙي گاهه جيان لرزي پيو!

(لاٽ: 2, 52)

يادِ عشرتِ ماضي: گذري ويل دؤر جي مزيدارين جي سار

سازِ فرقت تي بقدرِ ضربِ غم ڳائي ٿي دل،
يعني يادِ عشرتِ ماضيءَ کي دهرائي ٿي دل!

(لاٽ: 1, 57)

يڪ تڪ: هڪ هنڌ بيهي ويڃڻ، جُوهڙ پائڻ.

هوءَ سُهڻي هئي، ڏاڍي سُهڻي، ايڏي سُهڻي،
جنهن کي ڏسندي اڪيون يڪ تڪ جمبي ويون ٿي.

(لاٽ: 2, 80)

يڪسر: اڪيلي، هڪڙي ئي هڪڙي، مورڳوئي

اي ڪِ توکي ٿا چون دنيا ۽ دولت جو خدا،
اي ڪِ تنهنجي ذات يڪسر پيڪر حرص و هوا!

(لاٽ: 1, 76)